

Destituídos el Primer Ministro de Polonia y otros cinco miembros del "Politburó"

Entre ellos figura el encargado de las negociaciones con los 130.000 huelguistas

- Gierek promete cambios económicos y nuevas elecciones sindicales por sufragio secreto
- El Gobierno accede a reformar los sindicatos, pero se niega a que sean libres
- Petición del obispo de Gdansk a los obreros para que vuelvan al trabajo

VARSOVIA, 24.—Los 140 miembros del Comité Central del Partido Comunista Polaco, reunidos en sesión extraordinaria en Varsovia, han destituído al primer ministro, al vice primer ministro y a otros cuatro destacados miembros del politburó. El primer ministro destituido Edward Babuich, había accedido a este cargo en febrero de este año, cuando su predecesor dimitió a

causa de su mala gestión económica. Ha sido nombrado ministro Jozep Pinkowski, miembro del politburó. Además del vicepresidente, Tadeus Pyka, inicial encargado de las negociaciones con los trabajadores en huelga, han sido dimitidos otros cuatro destacados miembros del politburó del partido comunista: Jerzy Lukaszewicz, encargado de propaganda e ideología; Jan Sydlak, secretario de los Sindicatos Oficiales; Tadeus Rzaszyk, director de planificación; y Zdzisla Zandaro Ski, miembro suplente del politburó y encargado de organización. Esta crisis política en Polonia, comparable a la que en 1970 provocó la caída de Gomulka, ha sido consecuencia de la

(Pasa a la página 22)

Mejora José Javier Uranga

● El día de ayer lo pasó tranquilo

PAMPLONA, 24.— El estado de José Javier Uranga Santesteban, director del "Diario de Navarra", herido en atentado el pasado día 22, ha experimentado una mejora, según se ha informado a "Efe" en el centro médico donde se encuentra internado.

El parte, que firma el doctor Canabell, dice: "A lo largo del día de hoy persiste la evolución positiva, manteniéndose normales las constantes vitales. Tanto la nutrición como el aporte de líquidos se mantienen por parenteral."

El paciente ha pasado el día tranquilo. Dada la evolución a lo largo de las primeras 48 horas en la unidad de Cuidados Intensivos, cabe dentro de la gravedad, emitir un pronóstico más favorable".

(EFE). (Pasa a la página 22)

La madre del homicida de Portugalete solicita al pueblo que "no pida la cabeza de su hijo"

● "Posiblemente no hubiera ocurrido la muerte de ese señor --dice-- si mi chico estuviera internado en el Hospital Psiquiátrico de Zamudio"

PORTUGALETE (Vizcaya), 24.—"Si le hubieran ingresado en el Hospital Psiquiátrico de Zamudio, posiblemente no hubiera ocurrido la muerte de ese señor", afirmó Pilar Vázquez, madre de Ramiro Martínez Vázquez, presunto autor de la muerte por arma blanca de un obrero de 55 años, en Portugalete (Vizcaya).

"No pido que abuelvan a mi hijo --ha manifestado la señora Vázquez a los medios de información--, pero con el corazón en la mano solicito al pueblo de Portugalete que no pida la cabeza de mi hijo, porque se trata de un enfermo mental al que se le ha negado la debida asistencia".



Director: Emilio Merino Losada

Domicilio social de la editora: Rúa Nueva, 18-8.º

AÑO XXXVI | LUNES, 26 DE AGOSTO DE 1980 | P R E C I O
 NUMERO 1.731 | Depósito legal C-4 1958 | 25 PESETAS

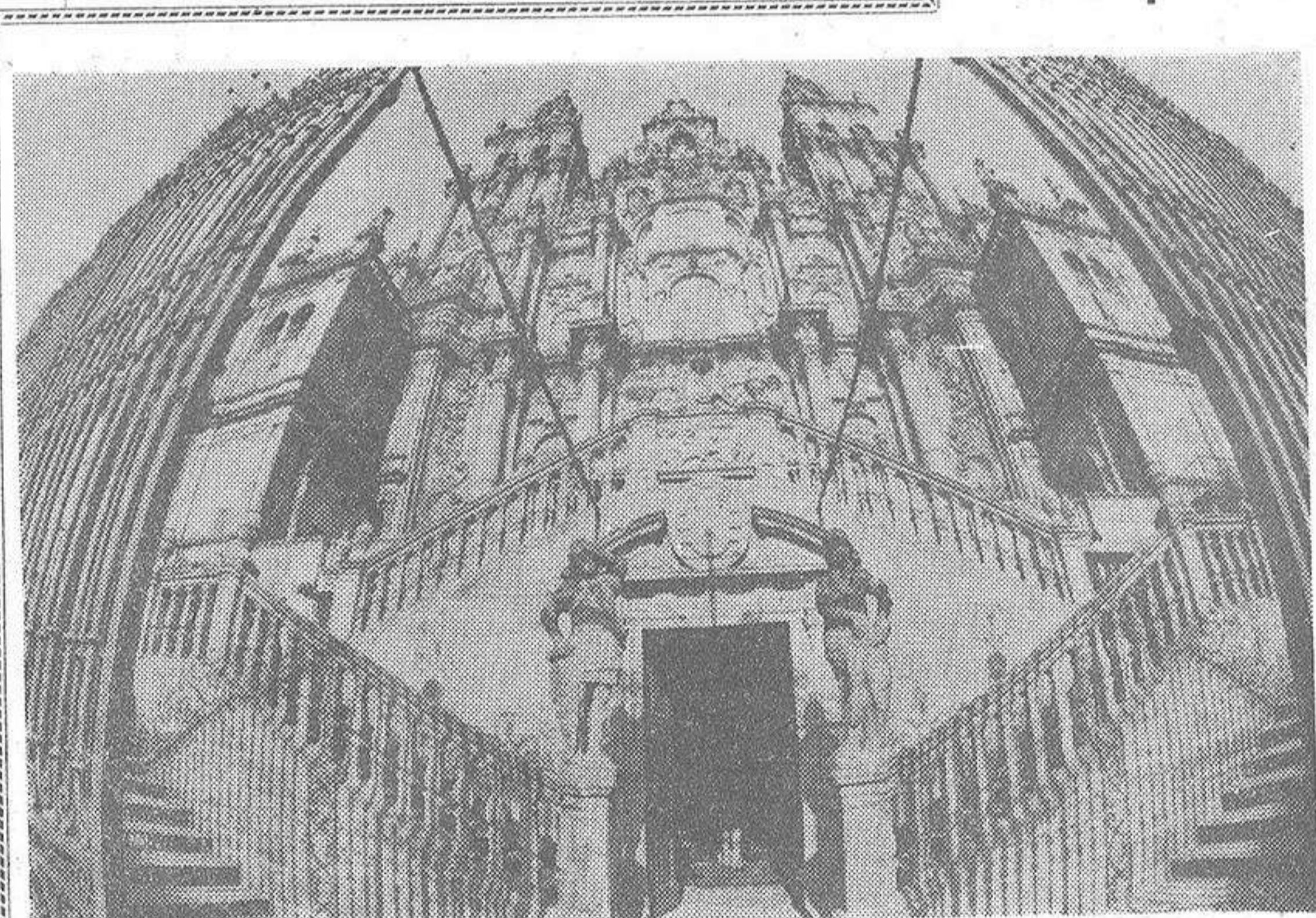
Adolfo Suárez regresó a Madrid

En la tarde de ayer recibió al presidente de la "Xunta" y al gobernador de Pontevedra ● Volverá a Galicia para participar en la campaña del referéndum

O GROVE (Pontevedra), 24.— El presidente del Gobierno, Adolfo Suárez, emprendió viaje de regreso a Madrid a las 5,30 de esta tarde a bordo de un helicóptero de la Fuerza Aérea española, que despegó de la pista de La Lanzada, próxima a la finca "Atlántida" en la que ha permanecido de vacaciones desde el día uno de este mes. Adolfo

Suárez realizó hoy, último día de sus vacaciones veraniegas, una excursión marítima a bordo del yate "Rosarito", en compañía de su familia y diversos amigos. El helicóptero que traslada al presidente del Gobierno a su residencia oficial en la Moncloa tomó tierra en la pista de La Lanzada a las diez de la mañana. El señor Suárez llegó a la pista de despegue poco antes de las cinco y media. Varios miles de personas que acudieron a disfrutar del buen tiempo en la concurrida playa de La Lanzada se congregaron en las inmediaciones de la pista al observar la llegada del presidente del Gobierno, quien saludó y se despidió con el público durante varios minutos. El presidente del Gobierno fue despedido, al pie del helicóptero, por las primeras autoridades regionales y provinciales. Durante los 24 días pasados en Galicia, Adolfo Suárez se ha dedicado al descanso y a la práctica de diversos deportes. Unicamente en esta semana llevó a cabo diversas actividades políticas, entre las que figuran la entrevista

(Pasa a la página 22)



EN ESTE NUMERO:

CG.OO. y UGT de La Coruña se pronuncian sobre las elecciones sindicales

(En página 4)

Universalidad de Compostela

La famosa fachada barroca del Obradoiro había sido captada desde diversos ángulos. Pero nunca, que sepamos, se ofreció una imagen tan curiosa de la famosa obra de Casas Novoa como la conseguida por nuestro habitual colaborador gráfico. La convergencia que presentan las do torres constituye como un símbolo de esa proyección que encierra el sentido ecuménico del Camino de Santiago. Si Victor Hugo, en unos versos famosos, dedicados al Botafumeiro, escribió aquello de "Tiene un santo, Compostela, que de nave a nave vuela", algo parecido podría apuntarse de la principal fachada de la Basílica santiagouesa. Por las escaleras dieciochescas, que sirven de acceso al Pórtico de la Gloria, desfilaron gentes de todas las razas y de las más diversas condiciones. Parece como si la fachada del Obradoiro fuese algo así como un faro que irradianse la luz de su devoción a todo el orbe. Porque pasan los tiempos, se modifican los módulos de vida; pero algo permanece invariable: la universalidad que, desde los oscuros tiempos medievales, entraña el culto jacobeo.

(Foto Alberto Martí)

ETA reivindica atentados contra cuarteles de la Guardia Civil, en Navarra

- Utilizó un artefacto explosivo en forma de carga hueca y un cohete
- "Nos sentimos muy vascos", afirma la dueña de un "pub" destruido por la organización terrorista

SAN SEBASTIAN, 24.— "ETA" Político-Militar se ha responsabilizado de los atentados efectuados el pasado día 20 contra los cuarteles de la Guardia Civil de Aibe y Zubiri, en Navarra.

En un comunicado que ha hecho llegar a algunos medios informativos, la citada organización señala que en el primero de los atentados utilizó un artefacto explosivo en forma de carga hueca, y en el segundo, un cohete.— (EFE).

DECLARACIONES DE LA PROPIETARIA DE UN BAR DESTRUIDO

BILBAO, 24.— "Nosotros nunca nos hemos metido en política, mi familia y yo nos sentimos muy vascos. No tiene mas que venir a mi casa y verá que hay ikurrifias por todos los lados".

Así se ha expresado la propietaria del bar destruido.

(Pasa a la página 22)

(EFE)

**ATALAYA
MEDICA**

OLVIDOS

Por Eduardo PEREZ HERVADA

CON acentuado énfasis suele prodigarse una frase peyorativa, que reza "así se escribe la historia", indicando con ese "así" la parcialidad existente al recoger unos datos, más o menos verídicos y completos, abiertamente parciales o arrimados al ascua de la sardina elegida para asarla, comerla y digerirla a nuestro modo y manera.

Se firma que la historia la escriben los vencedores, pese a que la escrita por los vencidos prevalece y triunfa en muchas ocasiones, sobre todo cuando pasado el tiempo encuentra las condiciones y características propicias para su difusión sin cortapisas ni ambages. Pero ello no es óbice para valorar la dualidad de unos puntos de vista dispares ante cualesquiera acontecimiento, hecho o suceso. Ya lo patentiza la psicología del testimonio, si solicitamos a los testigos el relato de lo contemplado y cotejamos luego la disparidad de sus descripciones. Ello nos descubre la particularidad de las atalayas personales, la peculiaridad de unos atributos individuales, la idiosincrasia de las decisiones y comportamientos. Todos somos daltónicos psíquicos y nuestro daltonismo esperitual nos veda, y quizá impida, conocer la totalidad y la policromía de lo visto e incluso oído.

Un ejemplo entre las contradicciones, entre dos forams distintas de interpretar una existencia, nos lo presenta Stefan Zweig en su obra "María Antonieta", pues este autor el suicida que no pudo vacunarse contra el suicidio, pese a haber suicidado a alguno de sus personajes—no trata de rehabilitar a la reina al no admitirla nunca desviada de su papel, pues los escritos de Beaumarchais, que mancharon descaradamente el honor de María Antonieta y pregonó sus amores con Lauzan y Persen, jóvenes favoritos, los comenta y califica de "pladosa leyenda del trovadoresco amor de Persen a la inaccesible reina".

Con harta reiteración se atribuye a Rosalía o a Curros la maternidad o la paternidad de la conocida poesía "si me deran a escoller", olvidando, o, mejor dicho ignorando, que dicho canto a Cristalina se debe al orensano Alberto García Ferreiro, publicado en "Follas de papel", obra editada en Madrid el año 1892, en el apartado "¡Ben te vin!" dedicado a Mariano de Cavia, y mezclado con las ideas regionales, sociales y liberales del autor.

García Ferreiro nació en 1860 y falleció en Compostela el nueve de febrero de 1902. Poeta, juriscónsultor de brillante oratoria, vibrante exposición y fecunda palabra, en los últimos tiempos de su vida, dentro de un exagerado retraimiento, se dedicó a educar y formar a sus hijos. Publicó cuatro libros de versos; tuvo muchos puntos de contacto con Curros Enríquez; escribió prosa en castellano; dirigió varios periódicos; compuso un drama titulado "La lucha por la Patria"; brilló en el foro, y sufrió la crítica discrepante de cierta parte de la Prensa", al aconsejarle que se dedicase a la poesía, que era lo suyo, en vez de componer piezas para el teatro, de manera especial al negarle conocimientos y conceptos adecuados debido a su juventud e inexperiencia.

Abundan quienes durante su vida consiguieron fama y gozaron de gran influencia y predicamento, y que fallecidos no solo se ha difuminado su paso por el mundo sino que sus dichos y hechos se achacan a otros, sin ninguna relación de causa a efecto. García Ferreiro cantó a La Coruña de "Si me deran escoller", escogen un nombre "Si me deran a escoller", escogen un nombre cualquiera, otro nombre sin conexión ni contacto con esa noche y ese día y esa entrada en la ciudad herculina, tan repetida pero tan huérfana de una paternidad verdadera, para los ignaros.

HOY, MAÑANA, AYER TODAVIA

Por A. PADIN

PINTORES FERROLANOS

LA exposición de pintores ferrolanos que hoy se inaugura en el Hogar "Calvo Sotelo", de La Coruña, tiene para nosotros ciertas reminiscencias del trato que, con alguno de los miembros de esta ilustre nómina que hoy se presenta, hemos tenido en las décadas de los cincuenta y de los sesenta.

Es sin duda un acierto este esfuerzo de la Diputación coruñesa —que para eso es provincial— por acercarnos e incluso meternos en el mundo de estos artistas nacidos en los siglos XVIII y XIX, alguno de ellos llegado hasta fechas relativamente recientes, como Imeldo Cerral, muerto en el año 1976, Martínez Vilela, en 1974 y Alvarez de Sotomayor en 1960.

En el catálogo que con tal motivo se ha publicado, varios críticos y escritores desgranar sus mejores conocimientos para presentarnos a estos diez hombres que han creado un estilo de pintar y que han sido sin duda precursores de la denominada escuela ferrolana de pintura, para muchos una entelequia pero para otros, entre quienes nos contamos, una realidad. Pero realidad o no sí que hay un estilo, una norma, hasta un criterio en esos pintores ferrolanos que desde el siglo XVIII hasta nuestros días han creado arte, en buena parte arte bonísimo, y han puesto de relieve que no es por casualidad que todos hayan visto la luz en esa transparente ría, a menudo tan codiciada por sus excepcionales condiciones.

SOTOMAYOR

PERO hemos dicho más arriba que al menos tratamos a dos de los componentes de este grupo que hoy vive a través de sus cuadros. Al primero que conocimos fue a Alvarez de Sotomayor, precisamente en su segunda etapa al frente del Museo del Prado (dato que por cierto olvida su biógrafo del catálogo), allá por el año 56 o tal vez el 57, que no lo recordamos con exactitud. Fuimos a verlo para realizar una entrevista en compañía de otra periodista, ésta ferrolana, a la que

mostró su satisfacción de paisano y su cariñoso recuerdo de Ferrol. Sotomayor recordaba también a quien esto escribe su etapa de alcalde de La Coruña y sus trabajos pictóricos en el mismo despacho de la Alcaldía en la Plaza de María Pita. Esta Plaza quedaría, efectivamente, inmortalizada en alguno de sus lienzos. Sotomayor nos trató paternalmente, dándonos consejos desde aquella inmensa personalidad y seriedad suyas y escrutándonos con aquellos grandes y cansados ojos. Fue para nosotros, apenas iniciados en la profesión, una grata experiencia y agradecimos sinceramente que un hombre de aquella talla hubiera tenido unos minutos para recibirnos en el despacho de su caserón del Pasco del Prado.

IMELDO CORRAL

AL otro pintor que conocimos y tratamos fue a Imeldo Corral, a quien durante algunos años vimos cotidianamente en sus paseos por la calle Real ferrolana, entrevistamos en su casa de Ferrol Viejo y saludamos en el café Suizo de la citada calle Real. Era Imeldo un hombre sumamente cordial que nos recordaba, incluso físicamente, a Wenceslao Fernández Flórez. Pero tenía al propio tiempo esa seriedad propia de quien se sabe poseedor de algo grande e importante. Una leve sonrisa parecía agradecer los elogios que se le tributaban al propio tiempo que expresaba estar un poco de vuelta de todo. Dicen sus biógrafos que Imeldo se hubiera ido a vivir fuera de su tierra, incluso al extranjero, si no hubiera sido por su madre, a quien cuidó y amó hasta su último suspiro. Esta atadura espiritual tal vez le haya impedido viajar o tener contacto con otros ambientes artísticos pero al propio tiempo convirtió a Imeldo en uno de los pintores más gallegos de todos cuantos han nacido en Galicia.

El paisaje de Imeldo es uno de los más logrados y bellos de cuantos pintor alguno ha hecho de Galicia. Esto nos lleva a repetir algo que hemos dicho en otras ocasiones: la escuela de pintura ferrolana ha surgido por la necesi-

dad de plasmar en el lienzo toda la belleza que encierran los alrededores de El Ferrol. Pensamos nosotros que si hubiésemos tenido condiciones para utilizar el pncel, a buen seguro que hubiésemos plasmado los paisajes de Doniños, San Jorge, Cobas, Meirás, Valdovido, O Seixo, Mugaros San Felipe o ya un poco más lejos Pantín o Cedeira. Aquellas costas son realmente excepcionales y así han surgido esos paisajistas ferrolanos, obligados a inmortalizar algo que se presenta a los ojos como excepcional.

LOS JOVENES PINTORES

EN el repetido catálogo creemos que es Jaime Quintanilla quien propone que a esta exposición de los santones pictóricos ferrolanos se una en breve otra dedicada a los actuales, a ese gran número de pintores —especialmente paisajistas— que forman la que venimos llamando escuela ferrolana pero que todavía no ha tenido caracteres de formalización.

La idea es muy aprovechable, porque tal vez nos ayudaría a comprender la forma de pintar de una serie de artistas que desarrollan su labor en Ferrol. ¿Nombres? La nómina sería larguísima, porque echaríamos mano de los digamos veteranos, como Francisco Iglesias o González Collado hasta Segura Torrella, un pintor distinto y a quien por cierto en el catálogo de la exposición del "Calvo Sotelo" se dedican dos láminas, incluida la portada, que es una magnífica estampa de lo que fue la Plaza de Armas ferrolana no hace muchos años.

Pero al lado de ellos están esos otros jóvenes —en espíritu, claro, que el artista tiene dos edades, naturalmente— que se llaman Villamil, Castro Cebal, Estévez, Cachita Núñez, Carlos Bascón, Doce, Chola Núñez, F. Lourido, Pancho y otros que seguramente habrán surgido en nuestra ausencia ferrolana.

En una generación intermedia no es justo que pasemos al olvido a un pintor ciertamente imponente, que ha sido Antón López Porta, fallecido en 1970 y que nos honró con su amistad durante varios años. Hombre bueno y ena-

(Pasa a la página 22)

VENTANA al MUNDO

SITUACION EXPLOSIVA

MAL paso para Israel ha sido el de ampliar la capital del Estado al Jerusalén Oriental. Las reacciones árabes no tardaron en hacerse sentir. Así han sido expresadas en una sucesión de acuerdos, adoptados en Casablanca, por el "Comité Pro-Jerusalén". La decisión judía, sobre todo, contribuye a exasperar los sentimientos de los pueblos islámicos.

AL paso que Hassan II consideraba el hecho como un "acto de piratería", Yasser Arafat dirigía un llamamiento a los países árabes, a los que invitaba a incrementar su ayuda a la causa palestina. Consecuente con estos puntos de vista, las naciones participantes en la referida reunión acordaron facilitar el apoyo moral y material a la "OLP", para que pueda intensificar su lucha armada contra Israel.

A nosotros nos preocupa, sobre todo, la incidencia que lo ocurrido puede tener en el futuro de las relaciones entre Israel y Egipto. Nada de extraño tendría que Sadat suspendiese su proyectado viaje a territorio israelí. Más aún: los egipcios, en los últimos tiempos, y tras las acciones iniciales de buena voluntad, realizadas por el Gobierno Begin, se quejan con insistencia del incumplimiento de las estipulaciones de "Camp David".

NO olvidemos que, acaso el único éxito obtenido durante el mandato de Carter, fue lograr que Sadat se trasladase a Israel y que Begin, a su vez, lo hiciese a El Cairo. El primer paso para la pacificación parecía dado. Vinieron, más tarde, las reuniones de los dos estadistas en la residencia del Presidente de los Estados Unidos. Y, con ellas, la firma de un tratado de paz egipcio-israelí.

LAS reacciones ante aquel paso no se hicieron esperar. Frotado por Libia, así como por otros pueblos árabes, se constituyó el denominado "Frente de Rechazo" que trataba de galvanizar la indignación de todos los islámicos frente a unos convenios que habían sido firmados a sus espaldas. Sadat se mantuvo impertérrito, a la vez que los israelíes le devolvían parte de la zona ocupada durante la pasada guerra, entre la que figuraban unos yacimientos petrolíferos. Pero la cosa no fue más adelante.

LA política de asentamientos israelíes, así como la prolongación de la capitalidad del país a la zona este de Jerusalén contribuyeron a empeorar rápidamente las que, al menos, en los últimos meses, habían sido relativamente buenas relaciones. La última decisión israelí, a la que nos referimos, viene a situar las cosas casi como estaban al principio. Sobre todo, si cuaja la idea de llevar adelante la sucesión de medidas que adoptó el "Comité Pro-Jerusalén".

SE comprende que Carter haya intentado frenar las apetencias judías, de anexionarse tierras. Los israelíes, por su parte, tratan de lograr nuevas zonas de cultivo. Pero, como para ello tienen que expulsar a los actuales habitantes árabes de esos territorios, de ahí que el estado de cosas tienda a hacerse explosivo.

EL empeoramiento de la situación en el Oriente Medio se traduciría, sin duda alguna, en un nuevo peligro para la paz mundial. No olvidemos que los soviéticos, tratan de aproximarse cada vez más a los codiciados yacimientos petrolíferos del Golfo Pérsico. Y en tal contexto han de entenderse sus acciones militares en Afganistán.

LOS Estados Unidos, de otro lado, que temen la caída de aquellos pozos en manos soviéticas, han efectuado un extraordinario despliegue de fuerzas en esa zona. Utilizando como base la isla de Diego García, las unidades de la Flota norteamericana del Pacífico se aproximan con frecuencia a tan conflictivo sector. Más aún: diversos comentaristas internacionales apuntan la idea de que la estrategia estadounidense se ha desviado de Europa, para vivir más atenta a los acontecimientos en el Oriente Medio.

NO faltan, tampoco, los que apuntan la posibilidad de que la Tercera Guerra Mundial estable entre las dos superpotencias para intentar apoderarse de los yacimientos petrolíferos. Claro que, si se trata de un conflicto termonuclear, lo más probable es que ninguna de ellas lograse aprovecharse de una victoria pírrica. No habría, entonces, ni vencedores ni vencidos, sino tan sólo supervivientes.

MÁS, conforme se proyectan nuevas reuniones egipcio-israelíes, surge ahora el pleito de Jerusalén. Se trata de una cuestión que, sin duda alguna, atizará el fuego entre los pueblos árabes. No olvidemos que es, aquella, una Tierra Santa para tres religiones: la hebrea, la islámica y la cristiana, que han venido conviviendo allí durante siglos. Se comprende, pues, que los musulmanes empiecen a dar diversos pasos para conseguir un boicót contra Israel.

AL tiempo que hacen esto, exhortan a incrementar medidas de fuerza contra los países que acepten la decisión israelí. En su maximalismo llegan, incluso, a considerar como "actos inamistosos" cualquier visita oficial a Jerusalén. Es decir, que no sólo se disponen a apoyar al Líbano y a los palestinos en su lucha contra Israel, sino que, también, pretenden movilizar a los pueblos islámicos contra las acciones del Estado Judío.

TAL vez uno de los más perjudicados por la nueva acción del Gobierno Begin, haya sido Norteamérica. Concretamente, su Presidente, que se encuentra en pleno período electoral. Puede, incluso, que el fracaso de los acuerdos de "Camp David" favorezca las aspiraciones de Ronald Reagan. En cualquier caso, la cuestión del Oriente Medio vuelve a ponerse explosiva. Y lo peor es que, en caso del surgir un nuevo conflicto —aun cuando localizado en sus principios—, podría degenerar en una contienda internacional de devastadoras dimensiones.

MENDA

CRISIS LATENTE

SEGUN todos los síntomas, se prevé un otoño político tormentoso. Puede que el Gobierno logre salvar su actual situación de precariedad; pero, también, puede ocurrir lo contrario. En este contexto, se explican las palabras de Abril Martorell de que "No hay más remedio que contar con el "PSOE". Por lo que, en los momentos, se encuentra el Gabinete Suárez.

No es que en España se dé un fenómeno insólito. Lo que sucede en nuestro país ocurre en otras naciones europeas. Díganse, si no, Italia y Bélgica, donde se suceden las crisis, sin que acabe por encontrarse una fórmula estable para gobernar. Y las dificultades aparecen acrecidas al paso que el grupo gubernamental constituye minoría, aun cuando sea la mayor de las existentes en el Parlamento. De ahí que se hagan inevitables los pactos, en los acuerdos interpartidarios. En lo que no creemos es en la unión de las dos principales fuerzas que se presentan en nuestro panorama político. Porque, en el caso de llegarse a una solución de este tipo, nos encontraríamos ante una especie de dictadura dentro de la democracia.

Nosotros estimamos que los sectores minoritarios tienen todavía mucho que decir en España. No se puede desdeñar su posible apoyo, ni mucho menos considerarlos enteramente al margen de la escena política. Más aún: la historia europea aparece llena de ejemplos en que una tendencia, relativamente mayoritaria, ha recurrido a las minorías para sacar adelante sus programas de Gobierno. Tal fue lo ocurrido, pongamos por caso, con el pasado Gobierno laborista británico, que había llegado a un acuerdo con el Partido Liberal, para ganar las votaciones parlamentarias. Porque aquel que algo quiere, algo le cuesta. Y, en este caso, conforme el Ministerio Wilson, por una parte, obtenía el apoyo de los "whigs" en la Cámara de los Comunes, por otra parte se veía obligado a frenar sus planes de nacionalización. Mas llegó un momento en que, a pesar de contar con aquel precario apoyo, se vio obligado a cederle el paso al grupo acaudillado por Margaret Thatcher.

No sabemos si una fórmula como la apuntada servirá para apuntalar al Gabinete Suárez. Pero, como todo es posible dentro de nuestra inestable situación, parece que el Jefe del Gobierno busca el apoyo de las minorías nacionalistas vasca y catalana. O, al menos, a una posibilidad de ese tipo se vienen refiriendo constantemente los periódicos. También cabe una segunda opción: llegar a una alianza con la tendencia dirigida por Fraga Iribarne. Y, sólo en última instancia, resulta factible una combinación bicolor, a base de ucedistas y socialistas, con todos los riesgos que ello conllevaría como es la desaparición del principal grupo opositorista que, en estos momentos, existe en España.

Puede asegurarse, pues, que las diversas fuerzas políticas españolas apenas se han tomado vacaciones este año. El supuesto descanso de sus dirigentes se ha traducido en una serie de contactos, de exploraciones. En suma: se trata de diversos tanteos para lograr una mayor capacidad de maniobra. Y, en esta situación nos encontramos en el momento de redactar el presente trabajo. Al paso que el "PSOE" decantaba sus posiciones en el Congreso de Vigo, a la vez que trataba de llegar a las masas sindicales en las sesiones celebradas en El Ferrol, también "UCD", en la reunión celebrada el martes pasado, concretaba su oferta negociadora del Estatuto de Galicia.

Se comprenden los esfuerzos que realiza "UCD" para sacar el problema estatutario gallego del callejón sin salida en que se encuentra. No olvidemos que el problema de las autonomías constituye uno de los caballos de batalla existentes en nuestro sistema. Tras los reveses experimentados por el Gobierno en los referendums del País Vasco y de Cataluña, así como en la prueba previa que constituyó la consulta en Andalucía, trata de evitar un nuevo traspie en lo referente a nuestro territorio. Estimamos, incluso, que no es una casualidad el hecho de que Suárez pase sus vacaciones en la provincia de Pontevedra, sino una cuestión de estrategia con vistas al futuro político.

Razón tiene Abril Martorell, por otra parte, al subrayar las grandes dificultades económicas con que se enfrenta el país. Lo que para diversos pueblos europeos supone un catástro, significa una peligrosa pulmonía para la economía de la incipiente democracia española. De ahí que, si el Gobierno pretende mejorar su actual imagen, lo primero con que ha de enfrentarse es al problema económico. El número de parados crece sin cesar, hasta el punto de que, según datos estimativos, en 1981 se aproximará a los dos millones. Hay que hacer frente, de otro lado, a esos cuatrocientos mil emigrantes españoles repatriados de las antiguas naciones de los "milagros económicos". Y, ante una perspectiva como la expuesta, se comprende que, en el orden de prioridad, se impongan estas cuestiones. No olvidemos el viejo lema de que la política se detiene, con frecuencia, para dejar paso al campo de la economía.

El Gabinete, en definitiva, tiene que recomponer su deteriorada actuación. No cabe duda que el ejecutivo acaba por castrar a sus responsables. De ahí que se hagan inevitables las "mini-crisis" o las "remodelaciones", en palabras ahora de circulación general. ¿Cuál es la mejor forma de resolver el problema? A la pregunta habrá de responder el Gobierno que, en los actuales momentos, tiene que enfrentarse con alguna sonada renuncia, aun cuando oficialmente apenas se haya hablado de la cuestión.

La crisis, de todas maneras, permanece latente. De ahí que haya llegado el momento de servirse de los recursos heroicos. Como son, pongamos por caso, las posibles alianzas entre diversas formaciones, que no sólo sirvan para capear el temporal, sino para reestructurar la nave del Estado. Tal es la perspectiva, al menos, que la política española presenta de cara al inminente otoño. Se comprenden, pues, los tanteos entre las fuerzas políticas, la toma de posiciones y el prepararse para una lucha que, en cualquier caso, puede ser de extrema dureza.

Adolfo Suárez es un hábil maniobrero. Ninguno de los hombres que se encuentran a su lado tiene talla, según todas las apariencias, para sustituirle. De ahí que nada de extraño tendría que, pese a todos los obstáculos existentes, siguiese al frente de un Gobierno monocolor. Pero aquí, también, corresponde a la oposición decir su palabra. Y, si juzgamos por la actitud de sus principales dirigentes, no se recatará, llegado el momento, de proclamarla en defensa de sus posturas doctrinarias.

RECONSIDERACION DE POSICIONES

COMO preveíamos en anteriores comentarios, "UCD" de Galicia ha reconsiderado su anterior posición sobre el problema del Estatuto. El jueves pasado fue presentada a Suárez la propuesta adoptada, el martes anterior, en una reunión celebrada en Santiago. En líneas generales, parece tratarse de una corrección sobre la anterior postura. Sobre todo, en lo que se refiere a los puntos más conflictivos del articulado que aprobó la Comisión Constitucional el pasado 22 de noviembre.

En lo referente a la disposición transitoria tercera, caballo de batalla de la izquierda gallega, "UCD" considera que "no debe condicionar el ejercicio propio de las competencias que el Estatuto concede a Galicia". Más aún: subraya que "todas las leyes sobre esta cuestión tendrán carácter general y no discriminatorio". Los ucedistas también se muestran favorables al desarrollo de la lengua gallega. En lo referente a las Diputaciones, el documento propone que su coordinación, especialmente en materia presupuestaria, corresponda a la "Xunta". Insiste, asimismo, en que los partidos que asuman la negociación habrán de solicitar del Gobierno el referéndum. Y, al mismo tiempo, hace hincapié en que las concesiones a Galicia tienen que ser idénticas a las otorgadas a los otros dos entes autonómicos históricos.

Puede que, en estos planteamientos, no falte cierto toque demagógico. Mas, a primera vista, estimamos que se trata de una propuesta positiva. Sobre todo, si se la compara con la actitud que, hasta el momento, había adoptado el grupo gubernamental. En este punto, la sugerencia se muestra consecutiva con las palabras alentadoras, pronunciadas por Suárez poco después de haberse aprobado el texto estatutario, y que resultaron, aun cuando un tanto vagas, tranquilizantes para cierto sector del pueblo gallego.

Pero como en toda negociación existen dos partes, veremos cuál es la reacción de la izquierda, que, hasta ahora, se encontraba radicalizada. Cosa explicable, por otra parte, si se comprende que la transitoria tercera, según

venimos insistiendo, poco menos que dejaba a Galicia como al menor sujeto a tutela. De ahí que el grupo que acaudilla Adolfo Suárez parezca haber dado marcha atrás sobre sus anteriores posiciones. Todo ello, a pesar de que, tanto el Presidente del Gobierno como sus más afines colaboradores, insistieron, una y otra vez, en que no habría discriminaciones estatutarias con respecto al pueblo gallego.

Puede que la propuesta de "UCD" constituya un buen punto de partida para llegar al referéndum. Pero eso corresponderá decirlo a las restantes tendencias. Parece, empero, que existe cierta línea aproximativa entre "UCD" y "AP". O, al menos, así lo indicaba una noticia en la que, desde Pontevedra, se especulaba con la posibilidad de una negociación de los dos grupos acerca del problema. A este respecto, Fraga Iribarne se ha mostrado taxativo: "Pedimos, para nuestra región --afirmó durante el homenaje que le fue rendido en Ares-- lo que se ha dado a otras".

La presencia de Suárez en Galicia, y la promesa de que vendrá a nuestra tierra en los inicios de la campaña para el referéndum, ponen de relieve lo muy sensibilizado que se encuentra el Jefe del Gobierno en lo que se refiere a nuestro Estatuto. Por diversas circunstancias, la imagen de que sólo los representantes de una tendencia hubieran votado afirmativamente el texto aprobado, había hecho que la gente empezase a calificarlo, despectivamente, como el "Estatuto de "UCD".

Comprendemos, por otra parte, que al Gobierno, no le conviene sufrir otro revés como el ocurrido en la prueba preautonómica de Andalucía. Claro que el caso de Galicia es muy distinto, al igual que difiere de los del País Vasco y de Cataluña. Entre nosotros las formaciones nacionalistas acaso carezcan de la fuerza --sobre todo, de la representatividad-- que poseen las vascas y las catalanas. Las dos grandes tendencias políticas españolas, "UCD" y "PSOE" se reparten, pues, en alto grado las esferas de influencia. Tendrán que ser ellas, en definitiva, las obligadas a pronunciarse decididamente en lo referente a nuestro Estatuto.

ACIERTOS rotundos constituyeron las exposiciones pictóricas organizadas por la Diputación Provincial coruñesa durante algunos años del decenio último. Anotamos los artistas participantes y las fechas por ser datos fundamentales de cada acontecimiento. La primera de las muestras se celebró en 1973 con cuadros de Dionisio Fierros, asturiano de nacimiento y gallego de vocación. La segunda correspondió al coruñés Francisco Llorens, en 1975. La tercera ha sido de otro coruñés, Román Navarro, en 1976. La cuarta, la de la "generación doliente" (1977), integrada por Jena-

do donde había nacido y que los éleos merecedores de los mayores elogios fueron los titulados "Costas gallegas", de la colección de la Real Academia Gallega, "Brañas" del Museo Provincial de Bellas Artes de La Coruña, y "Pino de Montrove" de José Luis Bugallal Marchesi. Como decimos, la última exposición estuvo dedicada a Xesús Corredoira, quien buscó afanosamente su propio camino, tras abandonar las enseñanzas de sus profesores y maestros, incluyendo a Sorolla. Lo encontró. Su pintura de su etapa postrera revela perfecciones de sus obras primeras. Los retratos de su

te en elogios a las obras de los expositores ya desaparecidos, y especialmente al principal organizador del acontecimiento excepcional, el presidente de la Diputación coruñesa, don Enrique Marfany, pues de él nació la idea de rendir homenaje póstumo a los pintores del Ferrol, quienes aparecerán hermanados con los pintores coruñeses a través del Arte. Existe el noble propósito de que a los artistas de una y otra banda se unan los vecindarios, los pueblos, de aquí y de allá, bañados por el mismo mar y unidos por un sentimiento auténtico de familiaridad, amistad y fraternidad, según desea el presidente Marfany, al que deseamos triunfal éxito.

La magna exposición será inaugurada esta tarde, a las ocho en las amplias salas del Colegio Calvo Sotelo. Se exhibirán doscientos cuadros, de los cuales pertenecen unos cuarenta a Sotomayor. Los demás expositores son:

Alonso Esquivel
Agustín Robles
Pérez-Villaamil
Eduardo de la Vega
Máximo Ramos
Martínez Vilela
Bello Piñeiro
Díaz y González
Carmelo González
Imeldo Corral

Hará la presentación el pintor y académico numerario de Bellas Artes, señor Leyra Domínguez. Un magnífico catálogo con ilustraciones en color, orientará al visitante.

Los organizadores y sus colaboradores proyectan trasladar el certamen al Ferrol, tan pronto como sea clausurado en La Coruña, aunque, a juzgar por nuestros informes, tropezarán con la dificultad de que en la Ciudad Departamental no encuentren salas capaces de albergar los dos centenares de óleos y dibujos de la gran exposición.

Temas al azar FERROLANOS Y CORUÑESES, HERMANADOS POR EL ARTE

Por José FERNANDEZ MENDEZ

ro Carrero Fernández, Ovidio Murguía Castro, Ramón Parada Justel y Joaquín Vaamonde. Cerró la última de la serie --la quinta en 1978-- el lucense Xesús Corredoira. De todas ellas guardamos recuerdo impercedero.

A aquellos certámenes dedicamos comentarios en el momento oportuno. Refiriéndonos a Llorens, hicimos constar que el famoso pintor supeditaba su arte al amor entrañable al país en

período de madurez ofrecen la impresión de que por los rostros circula la vida. Por lo que respecta a la "generación doliente", hicimos hincapié en que los cuatro pintores, fallecidos en edad juvenil, demostraron su pasión por el ambiente, la luz y la belleza de los montes, los valles y las rías de Galicia.

—oOo—

En estos días se estuvo preparando, con febril entusiasmo, un certamen singular consisten-

HABLA JOSE VEIRA,
DE C.C.O.O.

En primer lugar, responde a nuestra anterior pregunta don José Veira Villar, casado, con cuatro hijos, mecánico, del comercio. Es responsable de la Secretaría de Acción Sindical del Sindicato de Comercio de C.C.O.O. y miembro de la Ejecutiva Provincial y de la Secretaría de Organización y Finanzas Provincial, así como también responsable de la Secretaría Provincial de Prensa y Publicaciones. Dice lo siguiente:

—Estamos ya, dentro de un nuevo período de elecciones sindicales. Se termina la primera etapa de comités y delegados elegidos en la democracia, y siempre resulta conveniente sacar de nuevo algunas experiencias útiles para encarar la nueva campaña electoral y aproximarnos al carácter e importancia de las elecciones que han empezado a desarrollarse.

Nuestra política sindical, no ha llevado el mismo ritmo de concreción que la estrategia de la derecha político-económica. Ante los expedientes de crisis, planes de reestructuración demantelamiento del sector público, aspectos de la negociación colectiva en la crisis se necesitaban y se necesitan elaboraciones y alternativas específicas, que desarrollen una política sindical coherente y válida en lo general, como la nuestra y que muy pocos sindicatos tienen en nuestro país.

Tal vez, abordar este problema, sea útil también, para situar mejor la necesidad de "sindicalizar" más nuestras posiciones, que no tienen nada que ver con "despolitizar" ni con poner "patas arriba" nuestra política sindical, como puede desprenderse de algunas polémicas si se plantean mal.

Se ha escrito sobre la importancia que van a tener las próximas elecciones sindicales, no sólo dentro del mundo sindical (mantenimiento o no de los comités como órganos negociadores en las empresas; composición de las mesas negociadoras en los convenios colectivos fuera de la empresa; representación en los organismos tripartitos institucionales...), sino también dentro de la política (alternativa progresista y solidaria a la crisis económica y el paro o alternativa de la derecha; reforzamiento o no de la alternativa socialista al Gobierno de UCD...).

Igualmente se ha especulado desde unas y otras posiciones sobre la incidencia que en los resultados globales de las sindicales van a tener las diferentes estrategias que en el último año han mantenido las dos grandes centrales sindicales de clase del país (oposición o no al Estatuto de los Trabajadores, firma del Acuerdo Marco Interconfederal), y también son conocidas las distintas prácticas que las diferentes fuerzas sindicales, económicas y políticas interesadas en las sindicales van a poner (o están poniendo) en marcha para modificar esos resultados globales.

Con las nuevas elecciones, se va a clarificar el panorama sindical. Pero, no es sólo esto, ni tampoco lo más importante de las elecciones. Se ha repetido mucho que para la aplicación del PEG, para llevar adelante su proyecto económico-social la patronal y el Gobierno necesitaban rebajar el contenido progresista de la Constitución al desarrollarla, y reducir considerablemente el protagonismo del movimiento obrero que se apuntaba tras las elecciones del 15 de junio del 77. En otras palabras, desarrollar, profundizar en lo que hemos dado en llamar política antisindical. Esto es evidente, y no requiere excesiva argumentación. Que esta política antisindical ha obtenido algunos resultados también es evidente.

Pues bien, si tenemos en cuenta que el capital no se da fácilmente por satisfecho en aquello de recuperar su tasa de ganancia y aumentar beneficios. Que el PEG no ha hecho más que empezar: que la adecuación de nuestro mercado y en general la reestructuración industrial que pretenden los grandes empresarios cara al ingreso en la CEE, y, en definitiva, que la crisis sigue agravándose también para ellos. Si tenemos en cuenta todo esto y algo más, hay que pensar que la ofensiva del gran capital y su Gobierno (o los que pueda montar en un futuro próximo) va a

DIVISION DE OPINIONES

LA rivalidad entre las centrales sindicales españolas, al igual que suele ocurrir en todos los países democráticos, resulta indudable. Hay animosidad en lo que se refiere a la devoción de determinados patrimonios ocupados por los Sindicatos del régimen anterior. Pero, fundamentalmente su principal pugna, como es de suponer, reside a la hora de allegar afiliados. Prueba decisiva, en este sentido, serán las próximas elecciones sindicales, donde cada uno de los grupos tratará de alzarse con el triunfo. En la actualidad, según algunas referencias, la más numerosa de las centrales españolas es "CC.OO.". Lo que no deja de constituir una paradoja, sobre todo, si se tiene en cuenta que el "PSOE" supone la segunda fuerza del panorama político español. Puede que la prueba que se avecina sirva para clarificar la actual situación; pero puede, también, que la central comunista siga siendo mayoritaria. En cualquier caso, corresponderá a los españoles elegir para los mandos sindicales a las personas que considere idóneas. De ahí que hayamos recabado, para nuestra "División de opiniones", al parecer de tres militantes de las centrales sindicales españolas más significativas: "CC.OO." y "UGT". A nuestra pregunta de ¿QUE PERSPECTIVAS REPRESENTAN LA FUTURAS ELECCIONES SINDICALES?, respondieron en los términos que figuran a continuación.

continuar, pero elevando de tono y aumentando su intensidad, y no dudemos de que va a intervenir más todavía en el terreno sindical, y muy concretamente en las nuevas elecciones.

De ahí, que además de para clarificar el mapa sindicalista, las elecciones sirvan para hacer frente a aquella ofensiva, y sin dejarlos reducir a meras posiciones de "resistencia", el movimiento sindical puede intervenir en el rumbo económico y socio-laboral

sociedad. Por su parte, la patronal y el Gobierno quieren disminuir el peso del movimiento obrero, acentuando la fragmentación sindical, ocupando UCD su propio espacio sindical —de ahí la presión sobre la USO de Zaguire— y alimentando sindicatos gremiales, corporativos, amarillos e incluso candidaturas de trabajadores sin organizar; esto es, los llamados independientes.

En estas elecciones se van a dirimir tres grandes cuestiones,

tan en otros países realizando grandes inversiones, en detrimento de nuestro desarrollo industrial, de nuestra economía. El Sindicato de UGT está dispuesto a descubrir toda fuga de capital para realizar inversiones en el extranjero en vez de hacerlo en Galicia y España en general, y dispuesto también a luchar contra el paro obrero y la situación lamentable de los trabajadores en fábricas de conserva gallegas —hablo como secretaria de UGT

"Con las nuevas elecciones se va a clarificar el panorama sindical", afirma José Veira Villar, de C.C.O.O.

y corregirlo todo lo posible en favor de los intereses que defendemos.

No obstante, conviene señalar algunos hechos que nos pueden servir para la reflexión sobre la responsabilidad que tenemos ante este acontecimiento en el que, visto en su dimensión más profunda, a va medirse no tanto la relación de fuerzas entre las Centrales sindicales como los efectos que la crisis económica proyecta sobre los trabajadores —ideológicos, políticos, sociales, psicológicos, etc.— y el tipo de respuesta que, desde el lado sindical, los trabajadores en activo prefieren dar el reto de la crisis y a las salidas que esta crisis puede tener. Que estas elecciones son algo más que la disputa por la mayoría entre CC.OO. y UGT, nos lo demuestra el que tanto el Gobierno como la CEOE están participando en ellas desde hace tiempo. La derecha ha participado definiendo un Estatuto de los Trabajadores que favorece determinado modelo sindical. También lo ha hecho en torno al Acuerdo Marco y la negociación colectiva, propiciando un sindicalismo de gestión y contra un sindicalismo de participación. Y de forma mucho más concreta, lo ha hecho descaradamente utilizando los medios de comunicación social y a altos cargos de la Administración y de la Patronal —De la Roca, Autoñanzas, Ferrer Salat, etc.— en favor de UGT.

La derecha económica y política sabe el papel tan importante que juegan los sindicatos en las sociedades modernas, en tanto que instrumentos de presión social de masas. Y saben que ante las grandes decisiones estratégicas que tratan de perfilar su salida de la crisis —Programa Económico, Plan Energético, Estatuto de los Trabajadores, Acuerdo Marco, etc.— la única resistencia real entre los grandes sindicatos la han encontrado en CC.OO.

Cuando algunos trabajadores acusan a UGT de haberse entregado a la patronal, están confundiendo los términos del problema. Lo que están haciendo el Gobierno y la patronal es impulsar a UGT para reducir la influencia de CC.OO. primero y para ampliar después el margen de maniobra del gran capital ante el conjunto de los sindicatos. Gobierno, CEOE y UGT coinciden, por razones distintas, en tratar de reducir la fuerza y la influencia de CC.OO. La UGT desea alcanzar la mayoría para tener mayores posibilidades de imponer sus concepciones sindicales y ampliar su influencia sobre la patronal, el Gobierno e incluso la

intimamente relacionadas. Las podemos resumir diciendo que del resultado electoral va a desprenderse quién negocia, qué se negocia y cómo se negocia. Porque todos sabemos que un aspecto clave de todo sindicalismo es la negociación, de la cual los convenios colectivos, los acuerdos interconfederales, la reconversión de sectores y empresas en crisis, etc., son algunas de sus manifestaciones más importantes.

OPINA PILAR BALIÑO, UGT
A continuación contesta doña Pilar Baliño, concejala del Ayuntamiento de La Coruña, delegada de Abastos en la Corporación Municipal. Es secretaria de UGT de Galicia del ramo de la alimentación y miembro del Comité de Empresa de la factoría bacaladera, de la que es encargada de sección. Comienza así:

—En las elecciones sindicales, UGT y CC.OO. a nivel estatal han hecho un pacto: hacer las elecciones a partir de octubre. El 15 de septiembre entraremos de lleno en la campaña electoral, para preparar candidaturas y pronunciar una serie de charlas dentro de nuestra línea política, explicando lo que es el sindicato socialista, los fines que persigue y realizaciones futuras. Creemos que un sindicato socialista es el que puede beneficiar plenamente a los trabajadores.

Hay muchas empresas que presentan expedientes de crisis, que conllevan la regulación de empleo, que para nosotros, los socialistas, son fantasmas porque al cabo de cierto tiempo se abren otras empresas con las mismas personas, resultando, por tanto, todo ello, ficticio. Eso es lo que la UGT quiere combatir.

El Sindicato de UGT exige que se cumpla el Estatuto del Trabajador y que todos los comités de empresa y dirigentes sindicales tengan acceso a la economía de la empresa, como muy bien dice el Estatuto, principalmente en todas las empresas que presentan un expediente sin conocimiento de los dirigentes sindicales. El sindicato quiere saber también en que se invierten los beneficios, con vistas a vigilar la fuga de capitales, que va en contra del trabajador, fuga de capitales hacia empresas mixtas en Europa y América y hasta en Extremo Oriente, para implantar, crear nuevas industrias, como fábricas de conservas, túneles de congelación, por parte de empresas españolas, entre ellas gallegas, cuyas inversiones en aquellos países y beneficios obtenidos van a parar fuera de nuestra región. Están cerrando fábricas de conservas en Galicia y luego las mon-

La ugetista Pilar Baliño dice que un triunfo sindical resolvería muchos de los problemas laborales existentes

de Galicia en el ramo de la alimentación al que pertenecen las fábricas de conservas—. El 80 por ciento de los trabajadores, o están en paro y no cobran el seguro de desempleo o cobran ridículas cantidades. En algunos casos cierran las empresas diciendo de los trabajadores, o es-

mana, pero lo cierto es que los ocho días anunciados se convierten en periodo ilimitado de ceros el seguro de desempleo y pasan, no ocho días sino ocho meses sin cobrar dicho seguro ni ser llamados, nuevamente, al trabajo.

En este tiempo, numerosos empresarios se van deshaciendo de los trabajadores u operarios de mayor edad laboral, para luego surgir una serie de dificultades llegado el momento de cobrar su jubilación. Hay casos en que se jubilan mujeres con 40 y 50 años de trabajo para luego cobrar de 10.000 a 12.000 pesetas. Se ha dado el caso de muchas que siguieron trabajando aún después de cumplir los 70 años de edad para que les quede una mísera jubilación. Casos como estos se están dando en Boiro, Riveira, Puebla del Caramiñal, Cariño, donde radica la industria conservera, donde es raro que la mujer cobre su justa jubilación, y otras que no están aseguradas y a la hora de la jubilación perciben irrisorias cantidades.

Hay entusiasmo entre los militantes de UGT por las próximas elecciones porque un triunfo nuestro resolvería muchos de los problemas antes expuestos. La UGT está dispuesta a combatir estas anomalías para poder favorecer la situación del trabajador, tanto en activo como jubilado. Es un deber de justicia ante tantos casos raros como están ocurriendo y que no constituyen más que muestras de la explotación a que muchos obreros están todavía sometidos, a pesar de la tan cacareada democracia. Esperamos ganar las elecciones sindicales, principalmente en el sector de la alimentación, en el que estoy encuadrada y en donde hay muchos militantes socialistas. En La Coruña capital existen unos 2.000 afiliados a UGT, solamente uniéndose al ramo de la alimentación, en el que no se incluye, como muchos creen, los ultramarinos, pero si las fábricas de conservas, secaderos de bacalao, la factoría de Pebsa, panadería, fábricas de chocolate, etc.

R. M.

Vázquez Seara recibió la insignia fundacional de la Academia de Medicina

Intervinieron en el acto el presidente de la Corporación, el rector de la Universidad y el galardonado

En el salón de actos de la Real Academia de Medicina y Cirugía de Galicia le fue impuesta, la insignia fundacional de oro y brillantes de la docta corporación, al ministro de Universidad e Investigación, Llis González Seara. Inició el acto el presidente de la corporación, Eduardo Pérez Hervada.

"Somos una institución —dijo— dos veces centenaria y hemos pasado por diversas vicisitudes. Cuando el distrito universitario compostelano incluía el Principado de Asturias, fuimos la Real Academia de Medicina y Cirugía de Galicia y Asturias, para luego, al crearse la Facultad de Medicina en la Universidad de Oviedo, quedamos con el apelativo de Real Academia de Medicina y Cirugía de Galicia".

Se refirió a su paso del Ministerio de Educación al de Universidades para añadir que "la insignia que le imponemos, la tenemos reservada para quienes nos ayudan, enaltecen y proclaman elevar las innatas características. La primera se le entregó a la Condesa de Fefosa; la segunda a su hermano, vicepresidente de la "Fundación Barrié" y la tercera, para vos, ministro del actual Gobierno, merecedor de tal galardón, por la trayectoria iniciada desde su nombramiento".

Hizo uso de la palabra el rector de la Universidad Compostelana para decir que lo hacía en nombre de la Universidad. Destacó el papel de las Academias dentro de la cultura, refiriéndose concretamente a la de Medicina por su labor en el campo de la investigación, y resaltando la grati ligazón que une a la Universidad de Santiago con la Real Academia de Galicia. Dijo que tenía un importante quehacer dentro de la Ciencia, que pone de manifiesto en sus sesiones semanales.

Se felicitó como médico por la visita del ministro y habló de la importancia que tiene la reforma sanitaria dentro del Ministerio de Sanidad, así como el papel que puede desempeñar la Universidad al preparar profesionales para ella.

Finalizó diciendo "Como rector, tengo el placer de que haya venido a Galicia el ministro para descansar y que interrumpa su descanso para venir aquí con el fin de planificar y desarrollar acciones de su Ministerio".

SONROJO

Contestó González Seara para referirse al enorme honor que la imposición de la insignia fundacional suponía para él "que tan poco he hecho para merecerla" añadiendo que la había aceptado con el compromiso de hacer algo que lo haga acreedor de ella.

Habló del sonrojo que le produjo la primera vez que se encontró con el presupuesto de la sociedad española dedicada a las Academias y así lo dijo en el Consejo de Ministros. Añadió que no se había conseguido un salto espectacular, pero sí incrementado un poco los recursos, lo que había dado ánimo para empezar a hacer cosas importantes... "aunque pronto se dará un salto interesante".

Dijo que las Academias debían de ser objeto de atención preferente, nunca deben de ser consideradas como organismos anticuados. "Es mi preocupación —añadió— que esta situación cambie, que las Academias cuenten con medios suficientes para que puedan ir cumpliendo con dignidad su misión".

Finalmente el doctor Pérez Hervada hizo uso de la palabra para entregar al ministro un ejemplar que recoge las actividades de la Academia.

ENCUESTAS

- Rafael Báñez: "Tratamos de frenar la destrucción que se estaba operando en La Coruña"
- "La ciudad pasó de ser construida por quienes la habitaban, para edificarla los que la venden" (Fernández Albalat)
- Según opina un coruñés, "La especulación del suelo impide una planificación racional y humana"

NUESTRA encuesta de hoy versa sobre el aspecto urbanístico de La Coruña, que muy bien pudiera ser proyectado al resto de las ciudades españolas. La realidad es que se ha construido apresuradamente, muchas veces con simples planes de alineaciones y sin tener en cuenta para nada las alturas. Nuestra urbanización se ha llevado de una manera anárquica, pues, lo que contribuye a que, con frecuencia, nos encontremos una sucesión de feos paredes medianeras. Faltan, por otra parte, espacios verdes, que tanto contribuyen al saneamiento de una población. Parece que, en lo sucesivo, nuestro Ayuntamiento ya no se mostrará tan tolerante con estas lacras que tanto afean a La Coruña. Más, dejémonos de especulaciones, para permitir que dos expertos en la materia y un simple ciudadano respondan a nuestra pregunta: ¿COMO VE, EN EL CAMPO URBANISTICO, LA CORUÑA ACTUAL?

OPINA EL PONENTE DE URBANISMO, RAFAEL BAREZ VAZQUEZ, MIEMBRO DEL "PCG"

"En La Coruña, lo que está vigente es un Plan General de Urbanismo del año 1966, que es una simple modificación del Plan de Alineaciones del año 1948. Nos encontramos con que este Plan respondía a unos criterios de urbanística que están en contradicción con las ideas políticas del Ayuntamiento actual; incluso, yo diría que están en contradicción con la idea de urbanística de todo el país. Porque este Plan de 1948 respondía a una concepción de la ciudad típicamente desarrollista, en el sentido de que prevía el crecimiento de la ciudad en plan desordenado e irracional. De modo que el Plan y las corporaciones anteriores, que le dieron aplicación, son los únicos culpables de los problemas que ahora tenemos en La Coruña. Sobre todo, porque tiene una normativa llamada "Z-8" que prevé que en el centro de la ciudad, que va desde la Marina hasta Cuatro Caminos, se podía construir en alturas de vez y media al ancho de calle, lo que supuso la construcción de estas torres existentes en Juan Flórez o toda la destrucción de la edificación del Cantón Grande.

TRES FORMAS DE ACTUACION URBANA

Yo, como ponente de Urbanismo, y la Corporación en general, intentamos actual frente al Plan de tres formas:

La primera, frenar la destrucción que se estaba operando en el centro de la ciudad y defender el patrimonio arquitectónico-histórico-artístico de los coruñeses. No sólo se trata de defender las galerías, sino también, los espacios y conjuntos urbanos que son característicos de la ciudad. Ejemplos, el Campo de Marte, calle de Panaderas y los propios Cantones. Lo que hicimos en esta línea fue suspender las licencias de demolición en esta amplia zona de la ciudad, para confeccionar un catálogo de edificios y de conjuntos que deben ser protegidos, conservados o restaurados. Fue el catálogo que se aprobó en el último Pleno, de 5 de agosto de los corrientes, con la abstención de la derecha.

Detrás de estas licencias de demolición hay un grupo de especuladores que manejan los intereses de las inmobiliarias; porque hay que tener en cuenta dos cosas: en el Ayuntamiento de La Coruña se venden los terrenos a un precio más alto que en ninguna otra ciudad. Y por esa, así como por otras razones, se construyen edificios muy altos.

También se intenta, con esta medida, evitar la expulsión de los habitantes de la ciudad, que, en su mayoría, son pensionistas, pequeños artesanos, etc., a la periferia. Porque esto era lo que ve-

ma ocurriendo. Nuestro criterio va dirigido hacia dos vertientes: urbanístico y social.

En una segunda línea, en la que actuamos, es la de intentar cumplir la legalidad urbanística interpretando las normas vigentes, de acuerdo con la nueva política. Porque el Plan de 1948 es un plan abstracto; pero aun así, no se cumplía. Y, a este respecto, podemos decir que todo el barrio del Agra del Orzán está construido ilegalmente. Estamos estudiando ahora los expedientes de infracción urbanística que hay, y calculamos que, en setiembre o en octubre, el Ayuntamiento procederá a demoler una serie de edificios que son ilegales.

Con toda esta política las infracciones disminuyeron, y se construye más legalmente. Ahora empiezan los constructores a visitar el Ayuntamiento y a consultar sus proyectos, cosa que antes no hacían.

REVISION DEL PLAN GENERAL

En un tercer aspecto, y más importante, estamos procediendo a revisar el Plan General de 1966 actual. Este proceso se está llevando a cabo por un equipo técnico municipal que dirigen José González Cebrían y José Luis García Agudín, que cuentan con un equipo asesor compuesto por tres arquitectos urbanistas de Madrid.

La idea que tenemos sobre esta revisión es un proceso largo, porque intentamos que sea una revisión muy concreta; queremos que sea un Plan que regule el crecimiento de la ciudad a ocho años vista, y que sirva para poder dotar de equipamientos colectivos (colegios, zonas verdes, centros públicos, etc.), a los barrios que hoy están en condiciones lamentables.

Intentamos hacer un Plan abierto y polémico, con participación del movimiento vecinal y de todos los sectores interesados en el proceso urbanístico.

Una de las cosas que queremos hacer, a través de la revisión del Plan, es conseguir un gran "campus" universitario con espacios libres en La Zapateira, e intentar ampliar el Parque de Santa Margarita.

La creación de un anillo forestal alrededor de La Coruña, una especie de "pulmón" con los montes de La Zapateira, San Pedro de Visma, y un paseo marítimo desde la Torre de Hércules, Orillamar, bordeando toda la península de la Torre, es una de nuestras grandes ambiciones que irá incluida en esta revisión del Plan.

Con respecto a los obstáculos que dicen haber en el Ayuntamiento para construir, puedo decir que se están dando más licencias que en otro tiempo, en el período que lleva la Corporación en funciones. Lo que si ha-

ceмос es decir dónde se puede construir y dónde no.

En este momento hay una serie de planes parciales de Labañou, Rosales norte, Mato Grande, Ventorrillo, etc., que están en marcha y, por tanto, en esas zonas sí se puede construir. Lo que pasa es que, desde el punto de vista de los beneficios de los grupos inmobiliarios, evidentemente es más "provechoso" construir en el Cantón Grande".

HABLA EL ARQUITECTO ANDRES FERNANDEZ-ALBALAT LOIS

"Las causas de la inconveniente estructura urbanística es debida, en ocasiones, a falta de previsión, basada en un análisis previo de la ciudad; de cómo fue La Coruña y de cómo se pretende que sea; es decir, el carácter de esta ciudad. En otras ocasiones, existió una vulneración de planes y normas establecidas. Y, al fondo de todo el tema, nos encontramos con la especulación, así como con la idea de construir la ciudad como un negocio.

Como dicen los economistas y sociólogos, la ciudad pasó a ser un bien de uso a ser un bien de cambio, es decir, pasó de ser construida por quienes la habitaban a edificarla quienes la venden.

El arquitecto apenas conoce al usuario; diseña un espacio para vivir sin saber casi nunca quién lo va a utilizar. Existe un intermediario, posiblemente necesario, pero ha perdido de vista el fin último de lo que contribuye a quedarse, simplemente, en lo ya dicho del aspecto estrictamente comercial.

De esta manera, siguiendo las pautas en las que nos han metido, se ve, por parte del usuario, cómo un bien, la posesión de la casa, cuando lo bueno sería poseer el uso con total libertad para el traslado y el cambio para irse o quedarse en un lugar. En una palabra: la propiedad de la vivienda ata a su dueño a una circunstancia concreta y a una situación. Exagerando, podría decirse que en este juego nos han convertido de usuarios libres en mini-propietarios más bien atados.

ARQUITECTURA PRESENTE Y FUTURA EN LA CORUÑA

Puede hablarse de la arquitectura existente y de la que se está haciendo. De la primera habría, que distinguir, a su vez, entre edificios singulares (me parece que bastantes menos de los que figuran en esas listas recientes) dignos de respetarse y potenciarse. Incluso, cuando resulta aconsejable su reutilización.

Hay otra arquitectura de tono menor; digamos ambiental, que configura zonas de la ciudad, que afecta más bien en cuanto a volúmenes y materiales. Es éste, un tema que se debate en congresos por parte de arquitectos, artistas y expertos.

La arquitectura que está haciéndose no está en mal momento. Es posible que falte cierta identidad coruñesa en algunos diseños. Pero, repito, hubo peores épocas. Creo que lo verdaderamente grave no es la arquitectura en sí de un edificio, sino cuestiones previas y más profundas de urbanismo, como densidades, alturas, escasez de zonas verdes y dotaciones, etc.

También, para terminar, quiero decir que no es posible ordenar de verdad el municipio de La Coruña, si no se cuenta, por lo menos, con su entorno inmediato, su comarca; que debería entrar en un planeamiento total con independencia de aspectos jurídi-

(Pasa a la página 22)



Todo el dinamismo de la juventud, al servicio de nuestros clientes



	Antes	Ahora
Retales a 50 y 100 Ptas.		
Tejidos fantasía	375	35
Tejidos estampados	450	50
Colchas grandísimas ...	950	350
Cortinón cenefa	975	295
Toallas	250	95
Camisetas Sra.	520	75
Blusas Sra.	1.240	195
Faldas Sra.	1.510	395
Chaqueta punto Sra. ...	1.890	395
Vestidos tirantes Sra. ...	3.370	895
Pantalones loneta Sra.	1.549	295
Bikinis Sra.	1.160	195
Bañadores Sra.	2.060	550
Camisones punto estam- pados Sra.	1.660	475
Sujetador corto Sra. ...	495	235
Traje caballero	16.095	7.900
Camisas caballero	2.195	1.295
Camisas niño	1.470	595
Vestidos niña	980	495
Gafas metálicas	570	295
Crema Nivea	155	125
Bolso Sra. poly-piel	1.630	695
Cristalería 31 piezas ...	7.350	3.675
Lámpara mesilla	525	395
Lámpara cinco brazos ...	2.800	1.700
Pie salón	3.050	2.280
Juego fundas coche	3.500	1.800
Maleta poly-piel	2.910	1.595
Discos L.P.		195
Cortina baño tergal	1.645	795
Sacacorchos italiano ...	150	99
Bandeja servir grande ...	750	525
Quesera acero inox.	675	450

Entre en BARROS g.a. saldrá ganando

Barros GRANDES ALMACENES

desde mi BUTACA

Tres compañías de teatro durante la semana

"María la Mosca", única novedad • Obras de Calderón de la Barca, Lope de Vega y Carlos Arniches en las carteleras • Pocos estrenos de cine

Por Manuel de Sahuquán

TRES compañías de teatro actuaron durante la semana en los escenarios coruñeses, representando las obras "María la Mosca", "Las doce en punto", "Casa con dos puertas mala es de guardar" y "El perro del hortelano". A esto hay que añadir el estreno de otras tantas películas, cuyos títulos son: "Camino del Sur", "Un hombre, una mujer, un Banco" y "Safari rally".

MIGUEL Sierra, autor de éxito con "Alicia en el País de las maravillas", ha escrito posteriormente "María la Mosca", tragi-comedia basada en un hecho real ocurrido durante los años sesenta en el "barrio chino" de Barcelona. Se trata de contar el amor frustrado de una joven prostituta, lo cual obliga a la ambientación en determinado bar de "alterne", donde conviven varias profesionales compañeras de la protagonista. Sus problemas particulares y las reacciones de cada una de ellas, van componiendo el contexto de la obra, más lograda en los momentos cómicos que en los dramáticos. El conjunto puede considerarse teatralmente aceptable, más que nada por la interpretación en la que destacan Florinda Chico --con los recursos que da la veteranía-- y Carmen Utrilla, que defiende bien su complejo personaje.

CON el sainete "Las doce en punto", de Carlos Arniches, actuó la compañía de Ana Mariscal, que dirige Modesto Higuera. De sobra es conocida la línea creativa de este popular autor, algunas de cuyas obras son "desempolvadas" frecuentemente para nuevas



Florinda Chico.

representaciones. Es un teatro de simple entretenimiento, con tipos muy característicos y humanos incorporados adecuadamente por Ana Mariscal y todo su elenco.

"CASA con dos puertas mala es de guardar" y "El perro del hortelano", fueron las dos obras ofrecidas por la Compañía Española de Teatro Clásico, que dirige Manuel Canseco. Las respectivas creaciones de Calderón de la Barca y Lope de Vega, han sido convenientemente actualizadas por Juan A. Castro, sin perder los

valores originales y la pureza de sus versos. Sin embargo no parece que el esfuerzo de agrupaciones que representan a nuestros clásicos, tenga la compensación debida, a juzgar por la escasa acogida que les dispensa el público.

DE cine, poco que decir, como casi siempre ocurre por estas fechas veraniegas. "Un hombre, una mujer, un Banco", es una comedia de entretenidas aventuras, basadas en determinado robo, audaz y tecnicado, cuyos personajes están bien interpretados. "Camino del Sur" corresponde al género del Oeste, ateniéndose a tipos y situaciones de clásico corte, mediante una leve intriga y mucho desenfado en su desarrollo. Jack Nicholson se ha dirigido así mismo y logra un doble trabajo profesional simplemente acertado. Por último decir que "Safari rally" es una aventura apta para todos los públicos, en la que sus protagonistas compiten, automovilísticamente, a través de los difíciles caminos de la selva africana.

MUEBLES

SAN AGUSTIN

Los muebles que necesita, al precio que le conviene

San Agustín, 9-13-17-19
Teléfs. 226732 - 226981

Para admiración de nuestro distinguido público, y especialmente para aquellos que siendo jóvenes no pudieron todavía asistir a la proyección de la más bella y extraordinaria película de todos los tiempos.

¡VUELVE!, "LO QUE EL VIENTO SE LLEVO"

Y vuelve con ella la obra más apasionante de la historia del cine.

HOY: ¡ATENCIÓN AL HORARIO!
4,45 y 9

¡LA PELÍCULA QUE HA VENCIDO AL TIEMPO!

Producción de DAVID O. SELZNICK basada en la obra de MARGARET MITCHELL

LO QUE EL VIENTO SE LLEVO



ESTRELLAS

CLARK GABLE

VIVIEN LEIGH

LESLIE HOWARD OLIVIA DE HAVILLAND

UNA PELÍCULA SELZNICK INTERNATIONAL - VICTOR FLEMING - JOSEPH ROSSO - METRO-GOLDWYN-MAYER
Cine International Corporation

PARA MAYORES DE 14 AÑOS

¡Más espectacular todavía! ¡Aún más emocionante!

¡Eternamente joven! ¡Siempre nueva!

DOS SESIONES DIARIAS: 4'45 y 9. (PARA MAYORES DE 14 AÑOS)

LOCAL CLIMATIZADO

C
I
N
E

R
I
A
Z
O
R

EXCMO. AXUNTAMENTO DA
CORUÑA
Comisión Municipal de Festas

"AS NOITES DA CIDADE VELLA"
HOXE — EIREXA DE SANTIAGO — 22'15 NOITE



RECITAL DE
CANCIONES
ANTIGAS POLO
TENOR LIRICO

SERGIO
ORTEGA

PREZO DAS LOCALIDADES: 100 PTAS.

Venda: na eirexa, 1 hora antes

MAÑAN

Recital de castañolas e guitarra interpretado por

LUCERO TENA

E

CARMELO MARTINEZ

TEATRO COLON

¡ULTIMO DIA!

¡¡DESPEDIDA DE LA COMPANIA!!

FLORINDA CHICO - CARMEN UTRILLA

"MARIA LA MOSCA"

De Miguel Sierra. Dirección Angel García Moreno.

¡Final de la temporada de teatro en esta sala!

Tarde: 7'45 - Noche: 11. — Mayores 18 años — Telf. 22 44 66.
Muebles "MOBILAR". Torre, 40-41-60.

Mañana: Estreno cinematográfico: "CINCO TENEDORES"

Teatro Rosalía Castro HOY PRESENTACION

2 UNICOS DIAS

COMPANIA

FELIPE SIMON - CARLOS CRIADO

PRESENTAN

UNA HISTORIA DE AMOR PROHIBIDO

"BIENAVENTURADOS
LOS MALDITOS"

De Arthur Robins. Adaptación: Antonio de Jaén

UN MUNDO GAY... ¡DIFERENTE!

Tarde: 8. Noche: 11. - Telf. 221431 - Mayores 18 años
Muebles San Agustín. San Agustín, 9

CINE ALFONSO MOLINA

Teléfono 230224

TERCERA SEMANA

Y CONTINUA

¡Más simpáticos, bestias, audaces!

"LE SEGUIAN LLAMANDO
TRINIDAD"

(Color)

Terence Hill, Bud Spencer
8,30-8-10,30. (Para todos públicos)

CINE PARIS

Teléfono 224541

HOY: 4-6-8-10,30 (Para todos los públicos)

¡SEGUNDA SEMANA DE EXITO
IMPRESIONANTE!

Toda la grandeza del Oeste en una película extraordinaria.

"LOS 4 TRUHANES"

(Technicolor)

Terence Hill - Bud Spencer
Eli Vlach - Tiffany Hoyvelé.

CINE VALLE INCLAN

Teléfono 269112

8-8-10,30. (Mayores 18 años)

"MI HIJA HILDEGART"

de Fernando Fernán Gómez, con Amparo Soler Leal, Carmen Rodán y Manuel Galiana.

(Technicolor)

En la madrugada del 9 de junio de 1933, Aurora Rodríguez asigó a su hija Hildegart mientras dormía.

CINE REX

Teléfono 253745

HOY: 4-6-8-10,30 (Para todos los públicos)

¡¡EMOCIONANTE ESTRENO!!

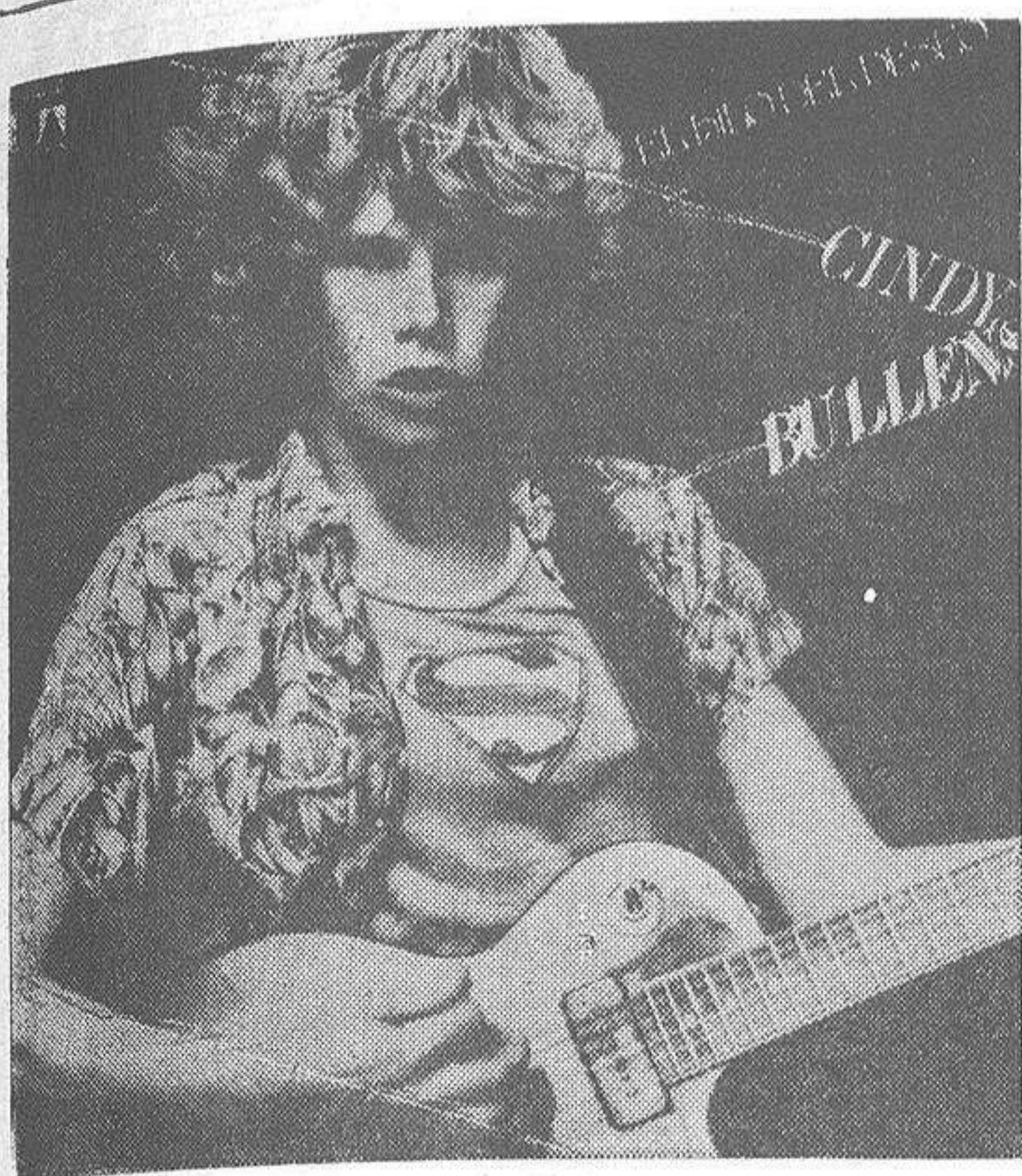
Una gran aventura en el

gendario Oeste.

"CAMINO DEL SUR"

(Color)

Con: Jack Nicholson - Max Steenburgen.



BOB DYLAN: "SAVED"

DESDE 1962, año en el que se editó su primer álbum, Bob Dylan ha llavado una carrera un tanto irregular. Sus cambios siempre han sorprendido a la crítica y al público. Unos los han condenado y otros los han elogiado; pero el artista ha logrado pasar las dos últimas décadas siendo un mito de la música popular.

Hoy en día, algunos sectores de la crítica consideran que Dylan ya ha cumplido su papel y que no tiene más que decir; otros, por el contrario, consideran que es un artista que siempre hay que tener en cuenta. De todas formas, Dylan ha llegado a un nivel muy especial —discográficamente hablando—, lo que le permite obrar con entera libertad: Graba lo que quiere y cuando quiere. Así, su último álbum —grabado un tanto en secreto—, tiene influencia de música "gospel", aparte de toda esa carga de influencia y estilos que han caracterizado siempre a la obra del artista. Este último álbum se titula "SAVED" y hace el número veintisiete de su discografía oficial. El álbum contiene nueve nuevos temas, ocho del propio Dylan y uno del tándem Tayes-Rhodes: "A SATISFIED MIND". Los temas más destacables son: "SAVED",



"SOLID ROCK", "ARE YOU READY", "COVENANT WOMAN" y "PRESSING ON". Tú, quizás llegaste a conocer a Bob Dylan, dejándote arrastrar por una moda o una buena campaña de promoción. Es

igual; uno tiene que convencerse de que lo importante es que un artista guste, al margen de lo que puedan decir los críticos. Si te gusta Bob Dylan, este "SAVED" te agrada. Puede que se diferencie un poco de su obra anterior; pero tiene la misma calidad de aquella.

Haz lo que quieras, pero no te niegues a escucharlo por lo que digan los demás.

TANTAS y tantas veces nos hemos encontrado con un artista que de la noche a la mañana aparece en todas las revistas, que suena en las emisoras de radio y que aparece en la televisión. Esto, que a veces nos puede extrañar, no es más que la punta del gran iceberg discográfico. Todo está medido y calculado. Hoy en día, apenas se promociona algo que no sea teóricamente rentable.

Es el juego del dinero, el arte de vender. Cualquier cosa, a nivel de "marketing", es un producto que hay que colocar en el mercado. Por eso, a veces vemos aparecer productos como de la nada: impactan, venden y desaparecen. Han cubierto su ciclo vital y ya no son rentables. Es la jungla del dinero, la política de las multinacionales que, poco a poco, dominan el mundo. Por otro lado, cada cierto tiempo aparecen en el mercado discos de artistas que no son promocionados, por no existir altos intereses en su difusión. Estos discos suelen ser de artistas desconocidos; artistas, que comienzan sus carreras discográficas y que, por una serie de circunstancias, no interesa promocionar de momento. Se dan a conocer y se tienen de reserva para cuando hagan falta. Una de estas artistas es Cindy Bullens, cantante y compositora norteamericana que debutó en el mundo del disco interpretando una canción en la banda sonora de la película "GREASE". Más tarde, firmó con la productora "MAINMAN" y editó su primer álbum: "Desire WIRE". El disco rezuma frescura y dinamismo en todas sus estrías. "SURVIVOR", "HIGH SCHOOL HISTORY", "KNEE DEEP IN LOVE" y "FINALLY ROCKIN'", son las composiciones más destacables de este álbum, aunque las cinco restantes, también tienen encanto y calidad.

"DESIRE WIRE" se editó en 1979 en España; pero apenas se promocionó, por lo que es un disco de minorías. La casa discográfica y la crítica especializada tienen la culpa de ello.

Si te va el "rock", fresco y juvenil, la buena música o, simplemente, te gusta descubrir nuevos artistas, escucha este "Desire WIRE" y decide.

DISCOGRAFIA:
"DESIRE WIRE" (UA-EMI).
"STEAL THE NIGHT"

(Casablanca, NBPL 7185 USA).

J. J. CALE



JOHN Jacques Cale nació en Tulsa en el año 1939. A muy temprana edad se aficiona a la música y forma, a los 18 años, su primera banda: "The Valentines", que llegó a tener cierta fama local. Más tarde, Cale se trasladó a Los Angeles, donde se reúne con su amigo León Russell.

algunas sesiones, y acaba formando parte del dúo más popular de

REALIZA
ESTA PAGINA
Tomás Noguero

Novedades discográficas

"DISCO SAMBA", Two Man Sound (RKM-Hispavox).

"MAS MADERA", Leño (Zafiro).

"KORONA", Id. (UA-EMI).

"FRIDAY", Kraan (Harvest-EMI).

"WARM LEATHERETTE", Garce Jones (Island-Ariola).

"PRETTY GIRLS", Melissa Manchester (Arista-Ariola).

"NI MAS NI MENOS", Sirex (Ariola).

"THE KINGBEES", Id. (RSO-Polydor).

"FIT MEIN", Koy (Zafiro).

aquellos años: "Delany & Bonnie". Cale abandona el grupo a los pocos meses y regresa a su Tulsa natal, donde monta un pequeño estudio casero: su propio estudio discográfico.

Comienza a componer sus primeros temas importantes y graba dos o tres "singles" para la "Liberty", que no llegan a tener ninguna repercusión. En 1965 compone una de sus canciones más conocidas y reproducidas, "After midnight". La composición fue conociéndose poco a poco entre los camañeros de profesión. Y, en 1970, Edie Clapton la incluye en su primer álbum en solitario. La versión alcanza un gran éxito y J. J. Cale empieza a ser conocido.

Su amigo Carl Radle lleva algunas cintas de Cale a Nashville, donde las escucha Andie Ashword, quien decide convertirse en productor de Cale. Se firma un contrato con la "Shelter" y se edita el primer álbum: "Naturally", que es acogido favorablemente por la crítica especializada. Al año siguiente —1973— se edita su segundo disco su segundo disco, "Really", que presenta algunas innovaciones con respecto al anterior. Su fama va incrementándose paulatinamente y el misterio comienza a convertirse en leyenda.

Su tercer álbum se editó en 1974 con el título de "Okie". El artista pasó dos años sin editar nada. En 1976 sale al mercado su "Troubadour", en el que se incluía "Cocaine", tema que alcanzó un relativo éxito y que también fue reproducido por Eric Clapton.

Después de su cuarto álbum, J. J. Cale atraviesa por una crisis creativa. No edita nada hasta 1979, año en el que ve la luz su último disco, "5", en que se incluye otro tema básico: "Friday".

J. J. Cale es uno de los artistas más respetados y enigmáticos de la música actual. Ha sabido crearse un estilo muy personal, mezcla de blues y country, que ha creado escuela y que otros grupos —como "Dire Straits"— han explotado con muy buenos resultados comerciales. Sus discos cada vez se venden más y su popularidad siempre está acompañada de leyenda.

Uno de los mitos más desconocidos, sinceros y originales del momento.

DISCOGRAFIA CONTEMPORANEA

- "DESIRE"
 - "HARD RAIN"
 - "STREET LEGAL"
 - "AT BUDOKAN"
 - "SLOW TRAIN COMING"
 - "SAVED"
- Todos en CBS.



LPS. NACIONALES

- 1.—"GRACIAS POR LA MUSICA", Abba.
- 2.—"EPIC 3", Varios.
- 3.—"HIGH FIDELITY", The B-52'S.
- 4.—"HOLD OUT", Jackson Browne.
- 5.—"THE UP ESCALATOR", Graham Parker.

LPS. IMPORTADOS

- 1.—NUNCA HABLE CON BOB DYLAN", Patti Smith.
- 2.—"ALIEN", Supertramp.
- 3.—"HOLLIES SING DYLAN", The Hollies.
- 4.—"ISLAND ZORRO", Peter Tosh.
- 5.—"FIFTH DIMENSION", The Byrds.

discos-cassettes-posters
PORTOBELLO
Rúa Ciega, 1
LA CORUNA

CAFETERIA-PUB

BIG BEN

PLATOS COMBINADOS

Comandante Barja, 4 LA CORUÑA

Hoxe comenzarán as "IV Xornadas do ensino de Galicia", no Liceo "La Paz"

Festa de confraternidade con os grupos "Froito Novo" e "Ronsel"

Hoxe luns, darán comenzo no Liceo "La Paz" de A Coruña, as "IV Xornadas do ensino de Galicia", que igual que o pasado ano, están organizadas pola Asociación Sócio-Pedagóxica Galega (ASPG).

Pola mañá, a partir das 11,30, començará a recepción de participantes, tanto cursillistas como profesores. Convén sulfiar que todos aqueles ensinantes galegos que desexen asistir aínda poderán matricularse no lugar de recepción hoxe mesmo.

Está prevista a presentación de libros e revistas ás 13,30 horas.

ENSINO E SITUACIÓN POLITICA

Pola tarde, a partir das 16,30, terá lugar a actividade moi especial que figura no programa e que consistirá na realización dunha mesa redonda arredor do tema "Ensino e situación política" na que participarán os seguintes pro-

fesores: Pablo Berchenko, profesor chileno da Universidade de Perpignan que falará do ensino en Francia e Chile; Manuel Ferreira, profesor da Universidade de Lisboa e director da revista "Africa" que tratará da situación do ensino en Portugal e ex-colónias portuguesas no continente africano; e Francisco Rodríguez Sánchez, profesor do INB de A Estrada, que tratará do ensino en Galicia. Despois da intervención das tres personalidades haberá un coloquio cos asistentes.

As 8 da tarde, está previsto o pase de catro films, con coloquio final.

Pola noite celebrarase a "Festa da fraternidade", na que intervirán o grupo de gaiteros "Froito Novo" de Melide e o grupo musical "Ronsel". A finalidade da festa é que desde o primeiro día se produza a comunicación entre todos os asistentes ás Xornadas.

Apareció el cadáver del joven ahogado en Valdoviño

Muchacho grave, al ser atropellado por un coche en Carballo. Ardío totalmente un coche, en la autopista de La Coruña-Santiago

VALDOVIÑO. (De Bellón, coresponsal).

Apareció el joven ahogado hace días en la playa de Cancelo, en Meirás-Valdoviño, Mario Díaz Fernández, de 20 años, soltero, estudiante, vecino de Santa Marina, en Ferrol, que fue arrebatado por el oleaje cuando se hallaba bañando en la mencionada playa, a las siete de la tarde del pasado jueves, acompañado de su familia. Ocurrido el trágico suceso se inició la búsqueda del cadáver del infortunado joven, por parte de la Cruz Roja del Mar, de La Frouxeira-Valdoviño y con la colaboración de sus amigos de San Jorge y Meirás, pero el resultado fue infructuoso.

Ayer domingo, a las nueve y media de la mañana, un vecino de El Val, lugar de Baltar-Vilares, don Antonio Fernández Freire, cuando se encontraba ocupado en la captura de pulpos, observó

un cuerpo extraño, se acercó a él y se encontró con la desagradable sorpresa de que se trataba del cadáver de un hombre, que flotaba, parcialmente, a diez metros de la orilla. Rápidamente dio cuenta del macabro hallazgo a la Cruz Roja del Mar de Valdoviño, que confirmaron que se trataba, efectivamente, de Mario Díaz. Igualmente, fueron avisados los amigos de la víctima. El cuerpo fue trasladado a tierra desde el lugar donde fue descubierto, en la playa anexa a la de Cancelo, denominada de la Lupensa, que dista de aquella un kilómetro, aproximadamente. En el lugar del hecho se personaron un cabo verde de Marina, acompañado de un maricero. El cadáver fue trasladado al domicilio del joven y a la una y media se personó allí el Juzgado de Marina. Más tarde fue llevado al Hospital de Marina. Hoy, a las seis y media de la tarde, será enterrado en el cementerio de Catobois.

HERIDO GRAVE EN ATROPELLO

Un turismo "Seat-124", matrícula C-83772, conducido por Emilio Barral Barrul, vecino de La Coruña, atropelló a José Santiago Rama Mato, de 14 años, a quien le produjo heridas graves. Ocurrió el hecho, ayer domingo, a las dos y media de la tarde, a la salida de Carballo, en dirección a Coristanco.

ARDIO UN COCHE

Un coche ardió totalmente ayer domingo, en la autopista de Santiago. Se trata del "Citroën GS", matrícula C-5663-F, conducido por Emilia San Agustín Fuentes, vecina de El Ferrol. Al parecer, el fuego se produjo a causa de un cortocircuito. La conductora, al advertir lo que ocurría se apeó,

rápidamente, del vehículo y pudo contemplar dentro de la mayor desolación, como las llamas destruían el coche por completo.

ARDIO UN TELEVISOR

A las tres de la tarde de ayer, domingo, ardió un televisor, en el primer piso de la vivienda número 61, en Perillo, carretera La Coruña-Betanzos, inmediaciones del Puente del Pasaje. El fuego se originó en el momento de ser enchufado el aparato. La vivienda está habitada por Josefa Devalo Martino. Acudieron los bomberos, pero cuando éstos llegaron, unas vecinas retiraron de la habitación el televisor, para que ardiera en el exterior, por lo que no se produjeron prácticamente, daños en el domicilio afectado.

"Bodas de oro" de los señores Bugallal

Celebraron ayer sus "bodas de oro" matrimoniales, nuestro querido compañero en tareas periodísticas y abogado, don José Luis Bugallal Marchesi, y su distinguida esposa, doña Adela Vela Rojo. Por la mañana, fue oficiada una misa en la Colegiata de Santa María, por el abad, reverendo P. Taboada, quien, en la homilía, destacó las virtudes del matrimonio, poniendo de relieve las cualidades humanas, sociales y profesionales de los señores Bugallal. Por la tarde, en el hogar familiar, el matrimonio, con sus hijos y nietos, compartieron la grata conmemoración.

Felicidades muy cordiales a este maestro del periodismo y miembro numerario de las Reales Academias Gallega y de Bellas Artes, por tan grata efeméride.

En "Las noches de la Ciudad Vieja" actuaron Rafael Sebastián, María Dolores Travesedo, Miguel de Alonso y el grupo Doa

Hoy lo hará el tenor Sergio Ortega. Mañana, velada de clausura con Lucero Tena y Carmelo Martínez

No cabe duda que ha sido un acierto, por parte de la Comisión de Fiestas del Ayuntamiento coruñés, la reanudación este año de "Las Noches de la Ciudad Vieja", con una programación de interés para los aficionados a la buena música.

CONCIERTO DE RAFAEL SEBASTIA

La semana se inició con un concierto del pianista Rafael Sebastián, sobradamente conocido del público de La Coruña, que tuvo por escenario la iglesia de San Francisco de la V. O. Tercera.

Sebastiá ofreció un escogido repertorio de música romántica, con obras de Schubert, Liszt, Brahms y Chopin, compositor éste que el veterano pianista domina a la perfección.

En conjunto fue un concierto de alta calidad interpretativa, que sirvió para evidenciar la constante superación de Rafael Sebastián y refrendar los éxitos que viene cosechando en sus numerosas actuaciones por España y el extranjero.

RECITAL DE CANTO DE MARIA DOLORES TRAVESEDO Y MIGUEL DE ALONSO

También María Dolores Travesedo y Miguel de Alonso son artistas repetidamente aplaudidos por el público coruñés, en sus recitales como solistas o formando parte de compañías líricas.

Esta vez, en la iglesia de Santiago, María Dolores Travesedo y Miguel de Alonso acreditaron su



Lucero Tena, que actuará mañana en "Las Noches de la Ciudad Vieja".

categoría de soprano y tenor, respectivamente, con las depuradas y brillantes interpretaciones que componían el recital, recibiendo siempre entusiastas y merecidos aplausos, en unión del pianista Manuel Gracia.

ACTUACION DEL GRUPO DOA

En otras de las veladas de "Las Noches de la Ciudad Vieja", hubo ocasión de escuchar la actuación del "Grupo Doa", de especialidad en adaptaciones de la música medieval y renacentista recogida de antiguos cancioneros, mediante arreglos populares.

La iglesia de Santiago fue el marco idóneo para este recital en el que, formando parte del "Grupo Doa", intervinieron Miro Casabella, Xan Piñón, Manuel Mosquera y Carlos Castro, protagonista de una interesante manifestación musical, especie de antología de piezas tradicionales de diferentes épocas y raíces, cuyo contenido es de indudable riqueza folklórica.

HOY Y MAÑANA, ULTIMAS VELADAS DE "LAS NOCHES DE LA CIUDAD VIEJA"

Hoy, en la iglesia de Santiago, se celebrará el anunciado recital de canto, a cargo del tenor lírico Sergio Ortega, nacido en La Coruña. La primera parte estará dedicada a canciones antiguas de los siglos XV y XVI y después Sergio Ortega interpretará conocidas composiciones hispano-americanas.

Mañana se clausurará "Las Noches de la Ciudad Vieja" con la actuación de Lucero Tena y Carmelo Martínez, también en la iglesia de Santiago, con un recital de castañuelas y guitarra. Lucero Tena es una artista mundialmente famosa en su especialidad, combinando, con arte inigualable, la danza y el tañer de las castañuelas. Carmelo Martínez está calificado como un consumado guitarrista y de ahí la expectación que existe por la celebración de este recital, último de "Las Noches de la Ciudad Vieja".

Farmacias de guardia para hoy

Hoy lunes, el servicio farmacéutico de urgencia está establecido como sigue:

SERVICIO DIURNO. (De 9 de la mañana a 10 de la noche).

Don José Luis León Méndez. San Juan 5, teléfono 203048 (Zona Plaza de España); doña Juana María García Campillo, Cabo Santiago Gómez 9, teléfono 263883 (Zona El Lagar); doña Marta Marcos Villa, Fernández Latorre 44, teléfono 231322 (Zona Cuatro Caminos); don José Fernández Fernández, Panamá 9, teléfono 254738 (Zona Agra del Rozán); don Alberto Manuel Rascón Negreira, Venezuela 10, teléfono 253389 (Zona Ciudad Escolar); don José A. Rodríguez G. de Ce-

ballos, Barrio de las Flores, Edificio 53, portal 6, teléfono 281181.

SERVICIO NOCTURNO. (De 10 de la noche a 9 de la mañana).

Doña Josefina Calvo Estrada, Avda. de Finisterre 135, teléfono 252893 (oZna Santa Margarita); doña María Isabel Cao Prieto, Avda. de Artejo 25, teléfono 253943 (oZna Calle Nicaragua); don Agustín Castro y Castro, Fernández Latorre 43, teléfono 293802 (Zona Cuatro Caminos); doña Elisa Pumpido Esperante, Cañón Grande 25, teléfono 222427; don Ramón Varela y Gutiérrez de Cavedas, Ronda de Outeiro 53, teléfono 232712 (oZna Los Mallos); don Roberto Vidal Macho, Estrecha de San Andrés, 15, teléfono 221849.

Actos del cincuentenario del Banco de Bilbao en La Coruña

Dentro del programa de actos que ha organizado el Banco de

Bilbao, para la celebración del cincuentenario de la inauguración de su primera oficina en nuestra ciudad, días pasados fue abierta al público una exposición fotográfica titulada "La Coruña hace 50 años", que está integrada por obras de Alberto Marín, todas de gran interés artístico y documental. Esta exposición ha sido montada en el patio de operaciones de la Oficina Principal del Banco de Bilbao (Cantón Pedraza, 18-21) y puede ser visitada por el público, hasta el próximo día 10 de setiembre.

HOY, INAUGURACION DE LA MUESTRA "TREINTA PINTORES CORUÑESES"

Hoy tendrá lugar en la sala "Giannini" la exposición denominada "Treinta pintores coruñeses", patrocinada por el Banco de Bilbao, también dentro de los actos conmemorativos del cincuentenario de su presencia en nuestra ciudad. A esta muestra acuden destacados pintores como Mosquera, Labra, Lago Rivera, Abeledo, etc., por lo que su celebración ha despertado el lógico interés entre los amantes del arte pictórico.

Actos celebrados con motivo de la exposición de Fernández Sánchez

La exposición que el pintor Fernández Sánchez celebró en honor de sus profesores, se asomó a las fiestas de La Coruña. De acuerdo con su faceta organizadora, fue abierta con una charla del escritor José Luis López Mosteiro.

Acaso sorprendidos por su más reciente labor, los numerosos visitantes le fueron adquiriendo obras para ciudades españolas y del extranjero, confirmando así los juicios que le habían hecho Camón Aznar, Alvaro Ruibal, Javier de Bengochea y Villa Pastur, en Madrid, Barcelona, Bilbao y Oviedo, respectivamente.

Por último, el día 20, entregó dibujos a los igualmente celebrados artistas de su promoción, Rafael Sebastián y Antonio López. Se cerró la muestra con una velada en la que han intervenido Gon-

zález Doposo, Maricarmen Deus, Seoane Mejuto, José Redondo, Andrés Rey, la "Agrupación de Música de Cuerda" de la Caja de Ahorros y el coro "Os Gaiterinos".

EXITO DE LA EXPOSICION DE GALAN HIDALGO

Está siendo muy visitada la exposición de óleos de P. Galán Hidalgo, en la Asociación de Artistas, la cual será clausurada el próximo jueves, día 28. Componen la muestra, 31 cuadros sobre temas gallegos: paisajes, marinas, rincones, costumbrismo, etc., desfilan por esta buena colección de obras.

AZOTE-PUB

HOY, actuación del grupo

"CANDEIA"

TARDE Y NOCHE

González del Villar, 40. Teléfono: 24 21 59

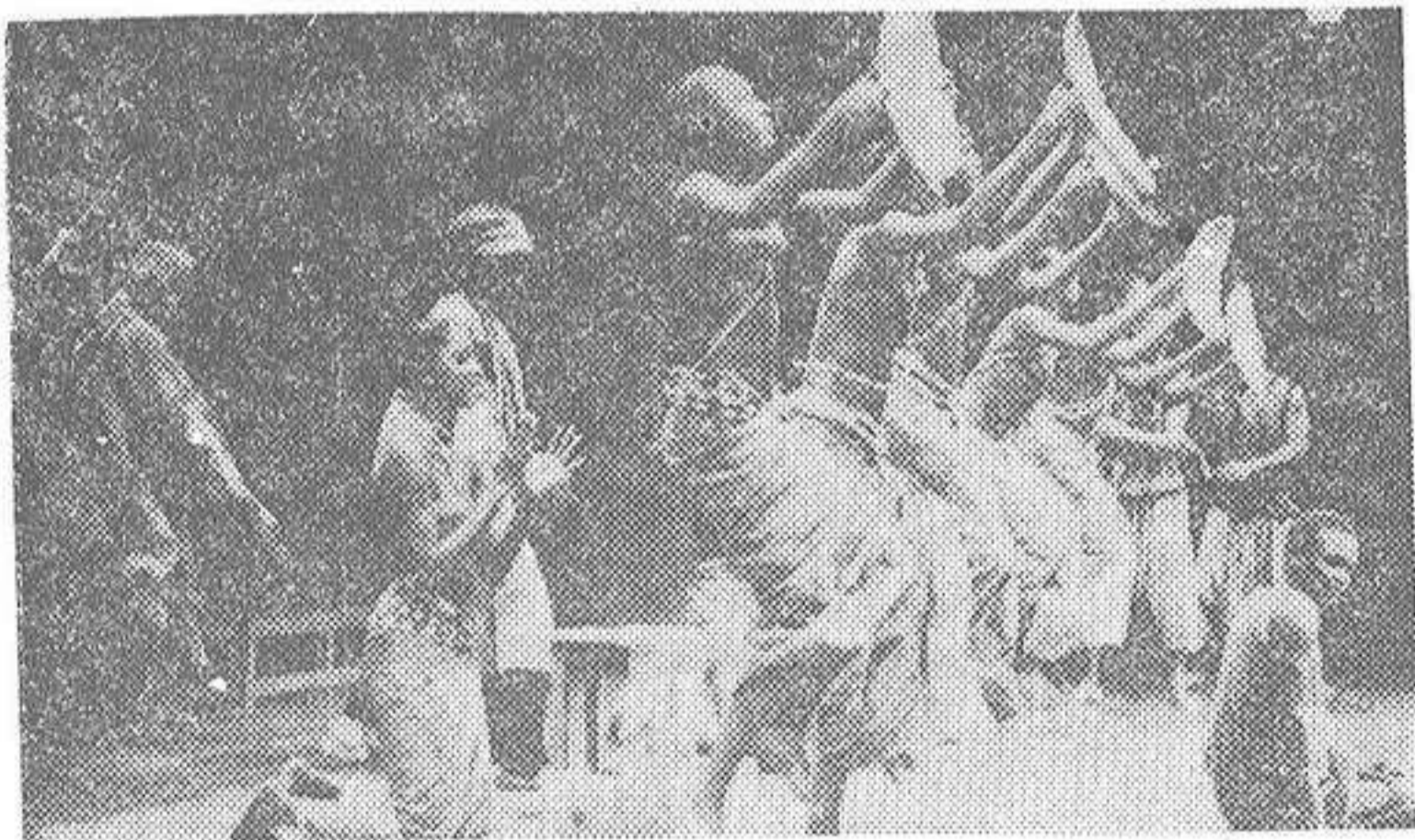
Terminaron los festivales de verano en el Palacio de Deportes

El Ballet Nacional de Senegal y la Orquesta Filarmónica Kosice de Checoslovaquia, números fuertes de la última programación • También hubo exhibición de jazz y concierto de la Banda Municipal

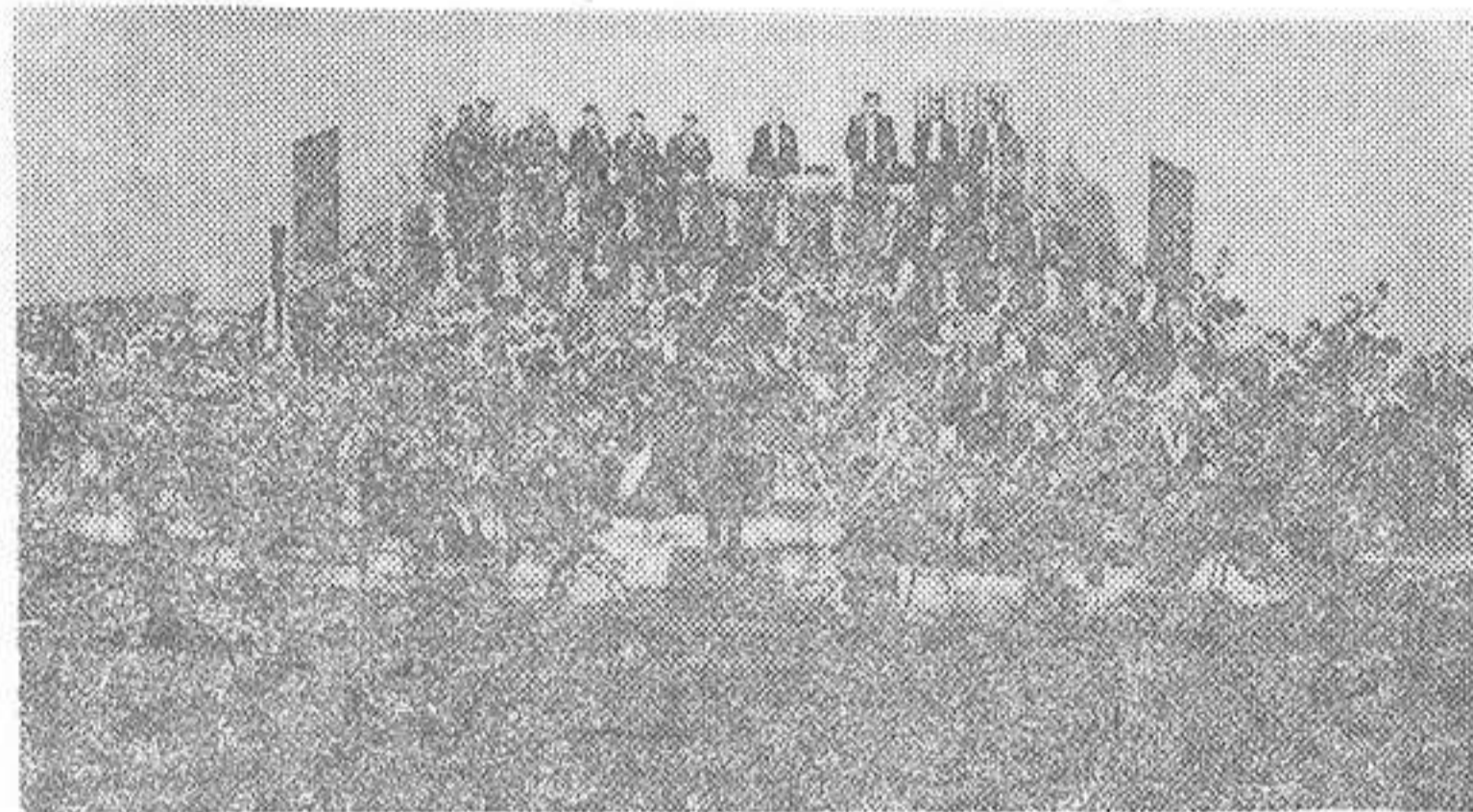


Terminaron los Festivales de Verano, organizados por la Comisión de Fiestas del Ayuntamiento coruñés, que han venido celebrándose, casi a diario, durante las fechas pasadas del mes de agosto, en el Palacio de Deportes.

CONCIERTO DE LA BANDA MUNICIPAL
La Banda Municipal de Música, que dirige el maestro Rogelio Groba, ofreció un concierto a base de composiciones auténticamente gallegas, como "Alborada", de Veiga, o "Festa na tolda", de Freire. Todo un programa "enxebre", brillantemente interpretado por la Banda Municipal, que recibió muchos aplausos del numeroso público asistente al concierto.



Un momento de la actuación del Ballet Nacional de Senegal



Orquesta Filarmónica Kosice, de Checoslovaquia

BALLET NACIONAL DE SENEGAL

También hubo mucho público en el Palacio de Deportes, para presenciar la actuación del Ballet Nacional de Senegal, que demostró compenetración y gran ritmo por parte de todos sus integrantes, en el desarrollo de un espectáculo pleno de colorido. La sucesión de danzas típicas, adecuadamente escenificadas por el conjunto de baile con acompañamiento de instrumentos tradicionales, se alternaron con intervenciones musicales de algunos solistas, todos los cuales fueron continuamente ovacionados, en premio a su constante entrega para el mayor éxito del espectáculo.

FESTIVAL DE JAZZ

La variedad del programa de los Festivales de Verano, permitió también a los amantes de la música de jazz el deleitarse con la actuación de los conjuntos de Jean Luc Vallet y Sambaina Candeias, formados por magníficas intérpretes de la especialidad. La calidad fue la nota predominante en este festival de jazz, que debe tener repetición en las programaciones municipales de próximos años, a juzgar por la excelente acogida del público, no muy numeroso en esta ocasión, quizá al desconocer el atractivo de manifestaciones musicales como la que comentamos.

CONCIERTO DE LA ORQUESTA FILARMÓNICA DE CHECOSLOVAQUIA

El último espectáculo en el Palacio de Deportes estuvo a cargo de la Orquesta Filarmónica Kosice, de Checoslovaquia, nota-

ble agrupación que ofreció un programa de composiciones de indudable popularidad, como los valses de Strauss; las melodías de la película "West Side Story" compuesta por Bernstein o las "Danzas eslavas" de A. Dvorak. Páginas musicales todas de gran inspiración, que tuvieron en los componentes de la Orquesta Fi-

larmónica Kosice a los intérpretes ideales, por la conjunción demostrada, consecuencia de una valiosa profesionalidad. Los calurosos aplausos rubricaron la actuación de esta agrupación checoslovaca, on cuya presencia se cerró el programa de Festivales de Verano en el Palacio de Deportes.

Actuaciones de los grupos "Tagallo" y "Troula" en las "Xornadas de Teatro Galego"

Finalizó el ciclo que se vino celebrando en el Cine "Valle Inclán"

El pasado martes finalizaron las "Xornadas de Teatro Galego", que se han venido celebrando en el cine "Valle Inclán", organizadas por la Comisión de Fiestas del Ayuntamiento coruñés.

Durante la semana que acaba de terminar, actuaron el grupo "Tagallo", de El Ferrol, y el grupo "Troula", de La Coruña, con cuya presencia se cumplió el ciclo de estas "Xornadas", en el que hubo siete días de sucesivas representaciones escénicas.

El grupo "Tagallo", actuó con



la obra "Memoria de muertos e ausentes", de Roberto Vidal Bolaño y el grupo "Troula", ofreció la obra "Anastas, ou a orixe da constitución", original de J. Benet.

Ambos elencos se mantuvieron en la línea aceptable, que ha sido la tónica general de las "Xornadas", aunque lógicamente algunas agrupaciones demostraron más experiencia que otras, en cuanto a interpretación y montaje de las obras.

De cualquier forma, los aficionados a estas representaciones de teatro "enxebre", han encontrado sobrada oportunidad de contrastar los valores que existen en las actividades escénicas regionales, confirmando, además, la posibilidad de que estas manifestaciones teatrales tengan la necesaria continuidad.

Plazo de matrícula en el Conservatorio de Música

El plazo de matrícula libre para la convocatoria de exámenes de septiembre en el Conservatorio Profesional de Música y Declamación de La Coruña ha quedado abierto desde hoy lunes, día 25, hasta el viernes 5 de septiembre, ambos inclusive, en horas de 11 a 13, excepto sábados.

Hoy, conferencia sobre fonética francesa, en el Club Lingüístico

Hoy lunes, a las ocho de la tarde, en el local social del Club Lingüístico de La Coruña, sito en Cuesta de San Agustín, 2-1.º C, madame Focas pronunciará una charla en lengua francesa. Desarrollará el tema: "Nociones de fonética francesa".

Los motivos de los billetes de la Lotería de septiembre se refieren a la prensa

El Servicio Nacional de Loterías ha publicado un álbum con el décimo-capilla de cada uno de los sorteos del próximo mes de septiembre, que forman parte de la colección de las cincuenta muestras de los billetes de la Lotería Nacional en 1980 bajo el lema "Panorama Histórico del Periodismo Español". En dicho álbum se recoge un comentario de cada uno de los motivos seleccionados en septiembre: "quiosco de periódicos (1928) el correspondiente al sorteo del seis de septiembre; "La administración de un periódico" en igual año, el sorteo del 13; "Corrida de la Prensa", el correspondiente al 20 de septiembre; y "Miguel Moya" (1856-1920) el último sorteo, es decir, el del 27 de septiembre.

PUBLICACIONES

NUEVO NUMERO DE LA REVISTA "MAN COMUN"

Tras dos números cero, llega a nosotros el tercero de la revista "Man Común", que dirige nuestro compañero José Antonio Gacido Barral. Su mano, experta, se observa en la variedad que contiene la publicación, que ya no permanece tan atenta a la política, como en ediciones precedentes, sino que también comprende las facetas periodísticas del mundo social y de la cultura. Tras un editorial en el que se subrayan las responsabilidades ante el referéndum, Manuel Rivos examina la crisis surgida en "Unidade Galega, a la vez que hace hincapié en la repercusión causada por el hecho en el sector de la izquierda gallega. Luis Pito, por su parte, en un documentado trabajo, escrito antes de las reuniones del "PSOE", celebradas en Vigo, se refiere al aspecto clarificador que encierra el proyectado congreso. Santiago Romero examina con acierto el grave problema que plantea la captura masiva de cetáceos, a la vez que Xavier Castro, en una línea similar, se muestra partidario de un nacionalismo ecológico. A las fiestas gallegas se dedica un estudio, concretado al caso de Ortigueira. Fidel Pérez Dávila, de otro lado, analiza la aplicación de una alternativa psiquiátrica para "unha sociedade doente". El tema de la toponimia es enjuiciado con sagacidad por Xosé María Monterroso Devesa. Conforme Carlos P. Martínez Pereiro presenta una certera perspectiva del momento cultural, también el referido Manuel Rivas trae una semblanza del gran escritor gallego Rafael Dieste. Otros múltiples miniciensayos, así como una reproducción, en color, de un lienzo de Maside diversas secciones rapadas completan este tercer número de "Man Común", que se esfuerza en ser una revista escrita, fundamentalmente, para todos los gallegos.

AGUSTIN GARCIA SANCHO

Especialista en: Enfermedades de la piel, venéreas, sífilis y propias de la mujer.
Consulta de 11 a 1 y de 5 a 7. Fuente de San Andrés. Banco Valladolid, 4.º-B. Teléf. 222756 - (C.2015 A)

La respuesta para todo el que no quiere parecer CALVO



El Sr. Moreno Hermida se sentía cada día más infeliz como consecuencia de su progresiva calvicie, hasta que se dio cuenta que el parecer calvo, no iba con su carácter y forma de vida.



Había visto y leído acerca del Sistema SVENSON de entretrejo de cabellos y decidió telefonar y concertar una entrevista personal y confidencial.



Un técnico cualificado de Svenson le dio toda clase de información acerca del Sistema Svenson, de su seguridad, de su naturalidad y de la posibilidad de recuperar una cabellera completa de una vez o gradualmente.



Le mostraron cuál iba a ser su nueva apariencia con el Sistema Svenson. Lo aseguraron que podría realizar cualquier actividad en la vida e incluso practicar deportes, con absoluta tranquilidad.



Ahora, una vez realizado el «weaving», se encuentra completamente feliz por la decisión tomada. Si Ud., como el Sr. Moreno, no desea seguir siendo un HOMBRE CALVO llame hoy mismo al Tel. 22 26 00 para concertar una entrevista o, si lo prefiere, venga personalmente sin cita previa. La consulta es completamente GRATIS y no implica compromiso alguno.

Exclusivistas del sistema SVENSON

CESAR Hair Center
Cantón Grande, 16-17-9.º FyG
Tel. 22 26 00 - LA CORUÑA
De 9.30 a 19.30 horas

GRAN VENTA ESPECIAL HOY

Casa Barros

en Real, 96 y Bailén,

Bolsos, maletas, artículos de piel y de regalo a precios sensacionales. Es una oportunidad en la que su dinero tendrá doble valor. Vea los escaparates. Si viene a primeras horas encontrará más surtido.

El Centro Asturiano honrará a la Virgen de Covadonga

Habrà misa, conferencias, conciertos, romería y festival en Santa Cristina

El Centro Asturiano de La Coruña ha organizado diversos actos con motivo de la festividad de la Virgen de Covadonga, patrona de Asturias.

Se iniciarán las fiestas con lanzamiento de bombas de palenque, a las siete de la tarde del lunes uno de septiembre. En el local social Alfredo Cossío, presidente, hará la presentación de las fiestas. Seguidamente será inaugurada la exposición del pintor socio, Gancedo, dedicada a Ramón Pérez de Ayala. Amenizará el acto la Agrupación Musical "Albeniz".

que dirige Luis Moure Caimo. Al final, copa de vino español.

El martes, en la iglesia de San Jorge, misa rezada con responso por los socios fallecidos, a las siete de la tarde. Una hora después, en el local social, conferencia de don José Luis Caramés Lage, profesor de Literatura Inglesa de la Universidad de Oviedo, hablará sobre la obra de Pérez de Ayala. El miércoles, "Tespis" versificará poemas de Pérez de Ayala, y la rondalla de San Rosendo interpretará diversas obras.

El jueves, Follas Novas actuará, y el viernes, Benito Varela Jácome pronunciará una conferencia sobre "Mundo asturiano de la novelística de Pérez Ayala".

El sábado, romería popular del bolu en los Jardines de San Carlos. Habrá puestos típicos con productos asturianos y concurso de escanciadores de sidra.

Amenizarán la romería "Cantigas da Terra" y "Os Gaiteirinos". El domingo, festival infantil y obsequio a los niños. El lunes, en San Jorge, misa solemne en honor de la Santina, con actuación de orquesta y del coro "Decus". Ocupará la sagrada cátedra el padre Vicente Muñiz, capuchino. Previamente, al mediodía, visita al Asilo de Ancianos para entrega de donativo de una comida extraordinaria a los acogidos. Por último, el domingo 14, en la Playa de Santa Cristina, comida de amistad y baile en el Hotel Rías Altas, con sorteo de regalos.

FUTBOL EN SALA

Opinan los protagonistas

(Viene de la página 18)

3) Es la estipulada por el comité organizador y hay que aceptarla.

4) Para mí, y sin desestimar a los demás, el idóneo es Javier.

5) Conseguir el título por segunda vez consecutiva.

AMO

1) Cualquiera nos va a resultar muy difícil.

2) Sinceramente, creo que los resultados lo demuestran.

3) Eso va a criterio de cada uno. Para mí particularmente, no la veo bien.

4) Cualquiera.

5) Que todo acabe con deportividad.

NANO

- 1) El Chaston.
- 2) Sí.
- 3) No.
- 4) El que pongan.
- 5) Ganarla.

VENTUREIRA

- 1) Peluquería Loureda.
- 2) Sinceramente, creo que si juego los Juegos, la veo bien, aunque pienso que no es la forma adecuada.
- 3) Como es la primera vez que no tengo preferencia por ninguno.
- 4) No tengo preferencia por ninguno.
- 5) Ganar los Juegos Don Bosco y de esta manera contribuir a la extraordinaria campaña que hemos realizado.

PAREDES

- 1) Peluquería Loureda.
- 2) El que hayamos quedado primeros, creo que lo justifica plenamente.
- 3) Si así está previsto, no voy a ser yo quien ponga pegas a ello.
- 4) Creo que Souto es el más indicado.
- 5) Contribuir a ganar la final y de esta manera corresponder al trato excelente de que somos objeto todos los que formamos el equipo de Naranjas Ibáñez.

BECCI

- 1) Prefiero el Chaston.
- 2) Creo que por la campaña que hemos realizado somos merecedores de ella.
- 3) No, aunque el año pasado nos benefició.
- 4) Cualquiera me vale.
- 5) Ganar la final.

LUIS

No quisiéramos terminar esta encuesta sin antes conocer la opinión del "hombre fuerte" de Naranjas Ibáñez y de su entrenador Carlos Ruiz. Empezamos por J. Luis Martí Seoane, y esto es lo que nos dijo:

—¿Un equipo para la final?

—Cualquiera de ellos por su historial harán una extraordinaria final.

—¿A cuál le tienes más miedo?

—En estos partidos todos los contrarios son temibles.

—¿Contento con la temporada realizada por tu equipo?

—Por supuesto. Ha salido a satisfacción de todos.

—¿Ves bien la norma que se sigue para disputar la finalísima?

—No. Pienso que el verdadero campeón debe de ser el que gana la liga, ya que con ello demuestra una mayor regularidad a través de toda una temporada y la final es un partido a cara o cruz.

—¿Es esta la mejor temporada del Naranjas?

que la mejor va a ser la próxima pero hay que reconocer que esta ha sido muy buena.

—Un deseo.

—Que el fútbol sala en La Coruña vaya a más, pues como ocurre siempre saldremos ganando todos.

CARLOS RUIZ

Y para finalizar, lo que nos ha dicho el "mister" naranjero, Carlos Ruiz:

—Cualquier equipo que nos toque en la final va a ser muy difícil. Estoy muy contento con la campaña que hemos realizado, ya que tengo los mejores jugadores, dentro y fuera del campo.

—Cuándo empezó la competición ¿esperabas llegar a la final?

—Sí. Con estos jugadores se puede llegar a cualquier sitio.

—Caso de vencer ¿a quién dedicarías la victoria?

—A nuestro presidente Dostito.

—¿Quién te gustaría que arbitrase la final?

—Me vale cualquiera. Lo único que pido es que salga un buen partido y que el árbitro no tenga problemas.— R. V.



LA SEÑORA

DOÑA SANDALIA ANCA VAZQUEZ

Falleció el día de ayer, después de recibir los Santos Sacramentos a los 79 años de edad.

D. E. P.

Sus nietas, María del Carmen y María del Mar Medio Vázquez y demás familia,

RUEGAN una oración por el eterno descanso de su alma, y la asistencia al sepelio, acto que se verificará en el cementerio de San Amaro, a las ONCE de la mañana del día de hoy, y al funeral que se celebrará en la iglesia parroquial Divina Pastora (PP. Capuchinos), a las doce menos cuarto de la mañana del día de hoy, favores por los cuales anticipan gracias.

Casa mortuoria: Plaza Palloza-Hogar Funerario n.º 2. (Pompas Fúnebres, S.A.)

La Coruña, 25 de agosto de 1980.



LA SEÑORA

DOÑA MARITA CORREA FANDIÑO

Falleció cristianamente, en el día de ayer, después de recibir los Auxilios Espirituales. — D. E. P.

Sus hijos, Marisé (ausente), M.ª Fermína y Jesús Jiménez Correa; hijos políticos, Eloy Rodríguez Lodeiro (ausente), Francisco Martínez Vázquez e Iris de Paz Blanco Quiroga; hermanas, Mercedes, Teresa, Antonio, Avelina y Guadalupe; hermana política, Nivea Delgado Morodo; nietos, bisnietos, sobrinos y demás parientes,

RUEGAN a sus amistades una oración por su alma y la asistencia a la conducción del cadáver al cementerio de San Amaro, el día de hoy, a las once y media. El funeral se celebrará en la iglesia parroquial de San Nicolás, hoy, a las ocho, por cuyos favores anticipan gracias.

Casa mortuoria: Plaza Palloza-Hogar Funerario n.º 1. La Coruña, 25 de agosto de 1980. (Pompas Fúnebres, S.A.)



EL SEÑOR

DON ANTONIO PITA TRINQUETE

(Director de la Caja de Ahorros de Galicia, en Cariño)

Falleció el 24 de los corrientes, a los 42 años de edad, después de recibir los Auxilios Espirituales.

D. E. P.

SUS COMPANEROS DE TRABAJO

RUEGAN una oración por su alma y la asistencia a la conducción del cadáver al cementerio parroquial, acto que tendrá lugar hoy, a las CUATRO Y MEDIA de la tarde, y seguidamente al funeral por su eterno descanso, por cuyos favores anticipan gracias.

Cariño, 25 de agosto de 1980.



EL SEÑOR

DON ANTONIO PITA TRINQUETE

(Director de la Caja de Ahorros de Galicia, en Cariño)

Falleció el 24 de los corrientes, a los 42 años de edad, después de recibir los Auxilios Espirituales.

D. E. P.

SUS COMPANEROS DE LA CAJA DE AHORROS DE ORTIGUEIRA,

RUEGAN una oración por el eterno descanso de su alma y la asistencia a la conducción del cadáver al cementerio parroquial, acto que tendrá lugar hoy, a las CUATRO Y MEDIA de la tarde, y seguidamente al funeral por su eterno descanso por cuyos favores anticipan gracias.

CARIÑO, 25 de agosto de 1980.



EL SEÑOR

DON MANUEL NAYA MURGADE

Falleció en su casa de Bergondiño, a los 70 años de edad, después de recibir los Santos Sacramentos. — D. E. P.

Su esposa, Manuela Morgade Campos; sus hijos, Fina y Tonito; hijo político, Evaristo Gallego; nietos, José y Ana; hermanas, Manuela y María; hermanos políticos, sobrinos y demás familia,

RUEGAN una oración por su alma y la asistencia al sepelio y funeral; actos que tendrán lugar hoy lunes, a las siete de la tarde en la iglesia parroquial de San Salvador de Bergondo, por lo que anticipan gracias.

Casa mortuoria: Bergondiño-Bergondo.

Bergondo, 25 de agosto de 1980.



EL SEÑOR

DON ANTONIO PITA TRINQUETE

(Empleado de la Caja de Ahorros de Galicia, en Cariño)

Falleció el 24 de los corrientes, a los 42 años de edad, después de recibir los Auxilios Espirituales.

D. E. P.

Su esposa, Edelmira Balseiro; hijo, Luis Miguel; padres, Juan y Consuelo; padres políticos, Luis y Lucrecia; hermanas, Pilar, Gertrudis, Angel y César; hermanos políticos, Jaime, Florencio, Rosario y María Luisa; tíos, primos y demás familia,

RUEGAN una oración por el eterno descanso de su alma y la asistencia a la conducción del cadáver al cementerio parroquial, acto que tendrá lugar hoy, a las cuatro y media de la tarde, y seguidamente al funeral por su eterno descanso, por cuyos favores anticipan gracias.

Cariño, 25 de agosto de 1980.



EL SEÑOR

Don Ramiro Feijoo de la Iglesia

Que falleció en su casa, Insua Cayón (Laracha), a los 75 años de edad, después de recibir los Santos Sacramentos.

D. E. P.

Su apenada esposa, Josefina Leal Varela; sus hijos, Francisco, Carmen y Ramiro Freijeiro Leal; hijos políticos, Josefa Caamaño, Ramón Morgade y Fina Pose; hermanos, hermanos políticos, nietos, bisnietos y demás familia,

RUEGAN a sus amistades se dignen asistir a la conducción del cadáver, acto que tendrá lugar hoy, a las 11 de la mañana en el cementerio parroquial de Cayón (Laracha), por cuyo favor anticipan gracias.

Casa mortuoria: Insua N.º 3 - Cayón.

Insua Cayón a 25 de agosto de 1980.



El próximo domingo, la Romería de Santa Margarita

El próximo domingo, día 31, se celebrará la tradicional "Romería Galega de Santa Margarita", organizada por la Comisión Municipal de Fiestas con la colaboración de la Asociación de Vecinos de la zona.

El programa, cuyo presupuesto asciende a unas seiscientas mil pesetas, es el siguiente. A las nueve de la mañana, Dianas y Alboradas con gaitas y disparo de bombas. De 11,30 a 12,30, concierto de la Banda Municipal. De 12,30 a 1,30, actuará el grupo de Danza del Ministerio de la Cultura. Entre las 1,30 y las 2,30 de la tarde se celebrará el Concurso de Empacadas. De 2,30 a 4,30 tendrá lugar la comida campestre amenizada con gaitas y acordeón. Los grupos de baile galego de la parroquia de Santa Margarita actuarán de 4,30 a 6. A esta hora y hasta las 7, dará un recital el grupo "Milladoiro". De 7 a 7,30 actuará el grupo "Saraibas". Seguirá hasta las 8,15 "Toxos e Froles", María Manoela actuará de 8,15 a 8,45. A continuación y hasta las 9,15 "Os Retrancas

de Mera" nos darán una demostración de la retranca gallega. Finalizarán las actuaciones "Cantigas da Terra". La Romería Galega terminará a las 10,30 aproximadamente, con una gran sesión de fuegos artificiales. Habrá una exposición de artesanía gallega en el Palacete. Y se montarán puestos de platos típicos como pulpo, sardinas asadas con cachelos y borra, churrasco, empanada, tortilla, bocadillos, vino, refrescos, helados, etc.

El Ayuntamiento montará un servicio permanente de limpieza y la Asociación de Vecinos establecerá un numeroso servicio de orden.

Aanto la exposición de artesanía como los puestos de platos típicos estarán montados desde el sábado, dado que en este día tendrá lugar un gran festival infantil a partir de las cuatro y media de la tarde, con la actuación de la Banda Infantil de Taragoña, payasos, guiñol, prestidigitación, competiciones, "Os Rueiriños, etc. Habrá, además, regalo de globos y caramelos.

"Unidade Socialista Galega" mantiene el voto negativo al actual texto estatutario

De Manuel Corral Martínez, secretario provincial del "PSOE (H)" recibimos la siguiente nota:

"Unidade Socialista Galega - "PSOE histórico", una vez más sale al paso de posibles especulaciones, en relación con el Estatuto Galego.

Nos soyo polo Congreso Galego feito no cidade d'Ourense senón tamen en reunións posteriores da nosa executiva mantemos o "non" a-o Estatuto Galego, por moitos remendos que lle queiran votar pois pra nos, sigue tendo todos os defectos de principio, no senso de non sollo e antidemocrático no sue contido, sen que funzón de tod'os Partidos sexan pequenos o non, pero que representan un sector d'os cidadáns galegos, todo eles c'os mesmos dereitos. Non se pode falar de democracia se non e respetada, sobre tudo pol'os gobernantos".

ORIGINAL Y COPIA

DE VISITA

Es una tarde de verano. Una mujer en la ventana que oye:
 —¿Está "Tuto".
 —¿Cómo dice?
 —Si está "Tuto", el de las barbas.
 —¿Quién pregunta por él?
 —Un veterano amigo.
 —Pues sí, está "Tuto".
 —Pues quiero verlo.
 —¿Y quién es usted?
 —Soy Pedro Sánchez Osorio y Esparza. Mis iniciales PSOE.
 En la pausa de la espera sale por la ventana otra voz ronca para decir:
 —No está "Tuto".
 —En qué quedamos: ¿está o no está "Tuto"?
 —Usted ya conoce a "Tuto" y no debe extrañarse. ¿Desde cuándo lo conoce?
 —Pues desde el año 1936.
 —Pero ahora está muy cambiado.
 —Eso dicen.
 —Y es que "Tuto" se siente un joven viejo o un viejo verde que tiene sus amigos y sus enemigos. Unos lo ensalzan y otros lo rebajan. Unos dicen que tiene que cambiar y otros que está bien como está. Le han puesto de nombre "Tuto", que es Antonio, para ver si hace milagros.
 —Pero está o no está "Tuto"?
 —Ahora anda con sus amigos y hasta dentro de un par de meses no quiere hablar con la gente para ver si lo votan. ¿Usted lo vota?
 —Yo me abstengo de responderle a esa pregunta porque no está "Tuto" con el que quiero hablar para que me explique y no tener que arrepentirme de haberlo votado SI o NO.

Manuel ROLDAN

Areilza propugna un gobierno de gestión y un pacto "UCD" "PSOE"

"El actual ha perdido en el Parlamento el voto que tenía cuando fue investido"

SAN SEBASTIAN, 24.—"Para sacar adelante todos los grandes problemas que en este momento tiene el país sería conveniente llegar a un gobierno de coalición y que pactaran la "UCD" y el "PSOE", ha dicho José María de Areilza, en unas declaraciones que publica hoy el matutino donostiarra "El Diario Vasco".

Areilza, que denomina este tipo de gobierno como "gobierno de gestión" y no de coalición, añade que este tipo de gobierno tendría los objetivos determinados que serían: encarrilar las autonomías y especialmente el problema particular del País Vasco plantear un programa económico a tres años fecha que procure hacer frente al cúmulo de problemas que tenemos hoy en la economía.

El Conde de Motrico ve asimismo, según se desprende de sus declaraciones a "El Diario Vasco", que "el planteamiento correcto sería decir que el Gobierno actual no es que esté en crisis, tal y como se dice, sino que ha perdido en el Parlamento el voto que tenía cuando fue investido en el 79. Lo que el Gobierno necesita —añade— es tener un holgado respaldo parlamentario. No creo que se puedan recorrer los tres años que restan de legislatura en las actuales Cortes si el Gobierno no tiene en el Congreso más que un solo voto de Vitoria".

No obstante, para el conde de Motrico la solución no viene dada por los pactos con las minorías. La posibilidad de que el Gobierno pacte con la minoría catalana es para Areilza, "una solución útil", aunque "es cierto que la fórmula de la minoría catalana es la que más se ha barajado, porque, en definitiva, la ideología

de Convergencia y Unió es una ideología de burguesía liberal que se parece bastante a la ideología de la gran parte de la "UCD".

Respecto al "PNV", la posibilidad de que los nacionalistas vascos, lleguen a dejar estar fuera del Parlamento porque no han encontrado una vía suficiente de garantías respecto a sus transferencias, el conde de Motrico ve la posibilidad de una colaboración con el Gobierno como "incluida". "Que pacte y que vote incondicionalmente con el Gobierno durante los próximos tres años le parece poco probable".

Areilza, dice, refiriéndose a Rojas Marcos, que califica de "comunidad irresistible" algunas manifestaciones realizadas por los centristas, que "sienten escrúpulos democráticos de sentarse en una mesa con nosotros, los hombres de Coalición Democrática". En este sentido, Areilza añade: "Todos sabemos donde estaba cada uno en los diez últimos años del franquismo. Para que nos vengamos ahora haciendo melindrones de que nosotros somos menos demócratas y liberales que algunos de los señores que nos ponen imaginarios tipos".

Sobre la posibilidad, barajada últimamente, de que concretamente el señor Areilza entrara a formar parte del Gobierno Suárez, el conde de Motrico, en sus declaraciones, no entra directamente en el tema, y únicamente explica que "candidatos posibles habrá muchos".

Después de hacer varias consideraciones sobre la política general del país, el conde de Motrico abunda en la idea de llevar a buen camino un Gobierno de gestión UCD-PSOE para los tres próximos años: Claro que es un

problema de la UCD; lo que digo es que si hubiera un entendimiento a fondo para un gobierno de gestión PSOE-UCD, el país tendría garantías de que podría hacerse una política económico-social inteligente en los próximos tres años".

Por último, preguntado por el tema de las transferencias de la Administración central al Gobierno vasco, Areilza contesta: "Si al Gobierno vasco no se le ayuda a tener unas transferencias limpias, rápidas, no conflictivas y eficientes para que ponga en marcha la administración de la comunidad autónoma, se creará la opinión de que todo eso del Estatuto no tiene el contenido sustancial que se creía, afirmó "que estamos en pura formalidad sin ningún arraigo, sin una capacidad real de autogobierno, y eso sería, a mi juicio, funesto, porque sería servir en bandeja al grupo rival vasco todos los argumentos que va empleando".—(EFE).

EFEMERIDES PARA HOY

- Santoral: José de Calasanz, presbítero, patrono del servicio de Magisterio; Luis, rey de Francia; Arnoldo y Tomás, confesores.
- El Sol sale a las 5'36 y se pone a las 18'58 (hora solar).
- La Luna sale a las 18'44 y se pone a las 4'41 hora solar).
- 1270.— Muerte de Luis IX, rey de Francia, en Túnez, víctima de la epidemia que diezmaba a su ejército, durante la octava cruzada.
- 1540.— Una escuadra turca intenta apoderarse de Gibraltar, pero los soldados no lograron entrar en el recinto amurallado.
- 1648.— Muerte del pedagogo español, José de Calasanz, que después de su muerte sería proclamado santo.
- 1772.— Pragmática de Carlos III para unificar las distintas monedas que circulaban por España.
- 1802.— Primer matrimonio de Fernando VII con su prima, la princesa María Antonia, hija del rey de Nápoles.
- 1812.— Guerra de la Independencia: tras dos años y medio de sitio, los franceses levantan el cerco de Cádiz.
- 1825.— Uruguay proclama su independencia del imperio brasileño y se incorpora a las provincias unidas del Río de la Plata.
- 1858.— Descubrimiento por una mujer de Guadamur (Toledo) de las "coronas de Guarrazar", rico tesoro arqueológico visigodo.
- 1867.— Muerte del físico y químico inglés Faraday, inventor, entre otras cosas, de su famoso termómetro.
- 1897.— Es asesinado delante de la catedral de Montevideo el presidente uruguayo Juan Idiarte Borda.
- 1900.— Muere en Eimar el filósofo alemán Federico Nietzsche.
- 1919.— Sale de Londres en dirección a París el primer avión de pasajeros, un Havilland, con dos únicas personas. Se considera que en esta fecha nació la aviación comercial.
- 1925.— Guerra de Marruecos: empiezan las primeras operaciones conjuntas franco - españolas en el país.
- 1932.— El presidente de la República española, Manuel Azaña, conmuta la pena de muerte al general Sanjurjo por la cadena perpetua.

Se está celebrando en La Coruña una quincena de cocina china

Las especialidades orientales tienen gran aceptación

Continúa celebrándose en el restaurante César Blanco, de la Plaza de Pontevedra, la III Quincena de Cocina China, en la que intervienen los profesionales de esta especialidad Takito y Kamey, los cuales ofrecen diariamente en

su trabajo, lo mejor del arte culinario oriental.

De esta forma los coruñeses y visitantes de nuestra ciudad, tiene oportunidad de probar los típicos platos de la cocina china cuyos ingredientes característicos de picante, dulce y agrios, suponen siempre una gran variedad.

El arroz, el té, el sake, etc... en los típicos cuencos, y otras especialidades, son parte fundamental de una buena comida china, aceptada plenamente como de las más digestivas.

Esta II quincena que viene celebrándose en César Blanco, terminará el próximo día 31.

+

EL SEÑOR

Don Ignacio López Vázquez

Falleció después de recibir los Santos Sacramentos.

D. E. P.

Su esposa, María Cristina Bueno Varela; hijos, Ignacio, Cristina y María José; padres, hermanos políticos, sobrinos y demás familia,

RUEGAN una oración por su alma y la asistencia al entierro, acto que tendrá lugar hoy, a las siete de la tarde en el cementerio de Catabois, por cuyos favores anticipan gracias.

Capilla ardiente: Hospital de Marina.

(Funeraria Laloport)

El Ferrol, 25 de agosto de 1980.

+

LA SEÑORA

Doña Esperanza Pérez Balsa

(Viuda de Manuel Sánchez Rodríguez)

Falleció el día 24 de agosto de 1980, a los 78 años de edad, confortada con los Auxilios Espirituales

D. E. P.

Sus hijos, Manuel, Rosa, Carmen, Natalia y Purificación Sánchez Pérez; hijos políticos, Manuel Pérez, Francisco Sanmartín, Wenceslao Ramos, Gonzalo Ecibe, María Rodríguez y María Espada; sobrinos, nietos y demás familia,

RUEGAN una oración por su alma y la asistencia a la conducción del cadáver, que tendrá lugar hoy, a las SIETE de la tarde, y a continuación al funeral, en la iglesia parroquial de Santa María de Verines-Irrijoa, por cuyos favores les quedan agradecidos.

Casa mortuoria: Lugar de Lousada-Verines.

Verines-Irrijoa, 25 de agosto de 1980.

Un regalo de estilo en

Estilo

OBJETOS PARA REGALO

el MUNDO DE LOS DEPORTES

El trofeo "Ciudad de Vigo" se lo adjudicó el Celta

Derrotó al Barcelona (3-2) en un partido de gran calidad • Asistieron a Balaidos unos 25.000 espectadores

VIGO, 24.—El Celta se ha adjudicado el trofeo "Ciudad de Vigo" al vencer por 3-2 al Barcelona, en el encuentro final disputado esta noche en "Balaidos".

El tiempo reglamentario finalizó con empate a dos goles, por lo que hubo de jugarse una prórroga para dilucidar al vencedor. Alrededor de 25.000 espectadores, tarde y noche agradables y terreno de juego en perfectas condiciones.

Arbitró el colegiado valenciano Fandós Hernández, quien estuvo bien. Mostró tarjetas a Ol-

mo en el minuto 19, a Manolo del Celta en el 44 y a Miguell en el 59, todas por juego peligroso.

CELTA: Capó; Jesús Santomé, Manolo, Gelo, Canosa, Andrés, Ademir, Mori, Culañic, Paco y Del Cura.

Tras el descanso, Galero sustituyó a Paco, y en el minuto 119 el mismo Galero fue reemplazado por Emillo.

BARCELONA: Amador; Estella, Olmo, Miguell, Manolo, Landáburu, Quini, Martínez, Esteban, Krankl y Carrasco.

Al iniciarse la segunda parte, Zubiria y Sánchez reemplazaron a Carrasco y Esteban, respectivamente.

Goles:

1-0.—Minuto 4. Culañic recoge un balón tras el saque de un córner y Andrés lo cueca por la escuadra.

1-1.—Minuto 13. Esteban lanza un balón desde la derecha a Quini y éste penetra en el área batiendo al portero celta.

2-1.—Minuto 77. Canosa envía hacia la derecha y Manolo, solo, lleva el balón a la red.

2-2.—Minuto 84. Krankl, en jugada personal, consigue el empate.

3-2.—Minuto 92. Culañic saca un córner, que "peina" Del Cura y Andrés lleva a la red.

El encuentro ha resultado de gran calidad, con un Celta superior en todo momento al Barcelona, equipo que demostró graves fallos en su estructura.

El Celta dominó más tiempo y practicó un juego muy ordenado, por lo que el Barcelona, nervioso, recurrió en diversas ocasiones al fútbol duro como medio de evitar la entrada de más goles.

En definitiva, un triunfo merecido para el Celta de Vigo que ha servido de brillante colofón al trofeo "Ciudad de Vigo". EFE.

Favorable actuación del Fabril en su presentación ante el Rácing de Ferrol

Parece que Vaz contará con una prometedora plantilla para la próxima temporada

De positivo hay que calificar el partido del nuevo equipo del Fabril el sábado, en Mugardos, ya que enfrente tenía a todo un Racing, con su equipo de gala y la verdad, el empate que campeaba en el marcador era lo más justo, ya que el dominio correspondió a los departamentales, pero las ocasiones más claras de marcar las tuvieron los coruñeses.

En líneas generales, el partido fue de los clásicos de principio de temporada, con poco juego de calidad, aunque sí mucha entrega, pues los dos equipos sudaron la camiseta, sorprendiendo el Fabril por su excelente marcaje y disciplina, luchando mucho y sin dar opción a que el Ferrol pudiese imponer su sapiencia y veterania.

En resumen, mucho le queda por hacer a Delfín Alvarez, ya que el equipo ferrolano estuvo inseguro por el centro de la defensa y habrá que reforzar esa parcela, si bien, por un partido tampoco se pueden sacar claras consecuencias. Nuevamente los Collazo fueron de lo más regular, así como los inicios de Rojo, un extremo rápido y con clase. Los demás, un tanto apagados, aunque Anselmo en la segunda mitad, le diese más rapidez a la línea atacante.

Por el Fabril, hay que citar que la defensa se mostró muy segura, así como Chechu, que tuvo que cortar y estar pendiente de las internadas de Manolo Collazo, agradando también Vicente y Marcos. En líneas generales, notable para todos y una llamada de ilusión si repiten ese generoso esfuerzo, ya que la juventud es también positiva y Vaz tiene buenos mimbres para hacer el cesto, pese a su temor por el tiempo que tardarán en adaptarse a la nueva división. De momento, hay que esperar a ver nuevos partidos, pero ese resultado y la forma de lograrlo es un canto a la esperanza de realizar una buena temporada.

El arbitraje de Pormuy Adeiros, sin complicaciones, aunque tuviese que enseñar una tarjeta roja a Pereira, por protestarle una decisión. De salida, las formaciones fueron:

RACING: Jolo; Miguellin, Silvano, Vidal, M. Collazo; Pereira, Otero, J. Collazo, Juan Carlos, Rus y Rojo. También jugaron Aneiros, Grandal, Anselmo y Miguell.

FABRIL: Salvador; Solé, Paco, Carlos, Alonso, Eduardo, Losada, Víctor, Chechu, Vicente y Marcos. En la segunda mitad, jugaron Ramiro, Pillo y Alberto.

Curso de Instructores de Juveniles, Infantiles y Alevines, de fútbol

Por la Escuela Gallega de Entrenadores de fútbol, se convoca el curso de Instructores de Juveniles, Infantiles y Alevines 1980-81, bajo las siguientes normas:

- Solicitud de admisión de puño y letra del interesado, acompañada de historial deportivo y estudios realizados.
- Fotocopia, anverso y reverso, del D.N.I, debiendo tener cumplidos los 18 años al comienzo del curso.
- Certificado médico oficial de aptitud para la práctica del fútbol.
- 2 fotografías tamaño carnet.
- Abono de los derechos de matrícula para el test de aptitud física y técnica. Posteriormente, los aptos, abono de los derechos de inscripción al curso.

En las Delegaciones de la Federación Gallega de Fútbol y en la sede oficial, están expuestas las normas del test de aptitud física y técnica y forma de llevar el curso. Los requisitos que se señalan en las mismas, deberán ser cumplimentados ANTES del día 13 de Septiembre, plazo definitivo de cierre de la matrícula.

BALONCESTO

España comenzó con tres victorias el Europeo Juniors

Los equipos gallegos están completando sus plantillas para la próxima temporada

En la localidad yugoslava de Celje, se está disputando el IX campeonato de Europa Junior, donde España aspira a una medalla. La selección española está encuadrada en el grupo segundo, con la fortuna de no tener como rivales a Rusia, Italia y Yugoslavia, por lo que es favorita en su grupo, si bien tendrá que superar a Checoslovaquia y Bulgaria.

De momento, los tres partidos resultaron otros tantos "paseos" y ayer fue Francia la que se vio batida por el equipo de I. Pinedo que venció por 99 a 79, tras finalizar la primera parte con clara ventaja de 53 a 24, lo que hizo que actuasen todos los jugadores, que son Alonso, Martín, Freixenet, Puig Jiménez, Palacios, Lafuente, Subias, Oleart, Pou, Fernando y Ramiro.

OTROS RESULTADOS

Yugoslavia-Turquía, 94-67

Israel-Bélgica, 87-84

Italia-Alemania, 119-63

PEQUEÑO HISTORIAL

El campeonato de Europa, sólo conoce dos ganadores, ya que la Unión Soviética con cinco victorias y Yugoslavia con tres, acapararon los puestos primeros. En cuanto al equipo español, en los tres últimos torneos fue cuando se lograron las medallas, con dos

de plata y una de bronce, en los años 74, 76 y 78.

El campeonato europeo, se jugó dos veces en España y curiosamente en dos ciudades gallegas, ya que Vigo fue sede en el 68 y Santiago en el 76.

LOS EQUIPOS GALLEGOS Siguen los equipos gallegos perfilando la próxima temporada y sin dormirse en los laureles. Así tenemos que el OAR logró el fichaje de Miguel Rodríguez, que el año pasado, jugando con el equipo sevillano, fue el máximo encestador de la primera división "B" mientras siguen enfrascados a la "caza" del americano que cuando parece seguro el fichaje, por unas causas u otras siempre falla.

En cuanto a los de primera "B", el Bosco sigue entrenando bajo la batuta de Leandro de la Cruz y con el capítulo de fichajes casi concluido, después de la confirmación del base Galilea.

También el Obradoiro, inicia hoy su temporada, ya que esta tarde a las 8 será la presentación y con algún refuerzo como Mané y Gracia. Por Vigo, mucha ilusión en hacer las cosas bien y esta semana el Santa Clara, jugará contra el Helios, partido que servirá de presentación del equipo, que cuenta con Abalde, Aulló y Goyo como caras nuevas.

CURSO DE ARBITROS Y AUXILIARES DE MESA

El Colegio Provincial de Arbitros nos remite una nota, en la que convoca al curso para árbitros de baloncesto y auxiliares de mesa, para la temporada próxima a comenzar. Los interesados, pueden pasar, para su inscripción, por los locales federativos, sito en Plaza de Lugo, 10-3.º en horas de 6 a 9 de la tarde.

UN NORTEAMERICANO PARA EL BARCELONA

BARCELONA, 24.—El F.C. Barcelona cuenta ya con un nuevo pivot norteamericano para su equipo de baloncesto. Se trata de Jeff Ruland, un gigante blanco de 2,08 metros de altura, procedente del Iowa College.

El nuevo jugador azulgrana ha suscrito contrato por una temporada, supeditando su prolongación al resultado que dé en el equipo durante la próxima campaña.

Ruland está considerado como un magnífico reboteador y un notable realizador, con un promedio superior a los 28 puntos por partido. (EFE).

El Compostela se adjudicó el "Trofeo Albariño"

Superó al Cambados en la tanda de penaltis

CAMBADOS (Pontevedra), 24.—El Compostela se adjudicó esta tarde el trofeo "Albariño" al vencer por penaltis al Cambados en el encuentro de fútbol disputado en el Estadio de La Merced, de esta localidad.

Al término de los 90 minutos de juego el resultado fue de empate a un gol, logrados por Vivo para el Cambados y Sanromán para el Compostela.

En el lanzamiento de penaltis, el Cambados marcó tres mientras el Compostela logró cuatro, por lo que se alzó con la victoria. El encuentro resultó entretenido. (EFE).

TRIUNFO DEL REAL MADRID EN EL MOLINON (2-0)

Superó al Sporting que celebraba el 75 aniversario de su fundación

GIJON, 24.— En el estadio de "El Molinón", como cierre de los actos conmemorativos del 75 aniversario de la fundación del Real Sporting, se disputó un partido entre este equipo y el Real Madrid, que finalizó con la victoria del cuadro madrileño por 2-0.

Al descanso se llegó sin que funcionase el marcador.

Guruceta fue el encargado de dirigir el encuentro y no tuvo ningún problema para controlarlo.

SPORTING: Castro; Redondo, Maceda, Jiménez, Cundi, Joaquín, Ciriaco, Uría, Aguilar, Gómez y Ferrero.

A los 8 minutos Gómez, con un tirón, dejó su puesto a Abel, Mesa entró por Ciriaco, Oscar Ferrero por Aguilar y David por Abel.

REAL MADRID: García Remón; Pérez García, Gallego, Benito, Camacho, Angel, Stielike, García Hernández, Juanito, Santillana e Isidro.

En el descanso Cortés sustituyó a Benito, después Rincón a

Juanito y Portugal a Stielike.

GOLES:

0-1.— 38 minutos. Contragolpe blanco y remate, de cabeza, de Rincón.

0-2.— 40 minutos. Nuevamente contraataque del Madrid, por medio de García Hernández que después de dribar a dos contrarios, batió a Castro.

El partido, en líneas generales, resultó entretenido y correcto. Los dos equipos lucharon por la victoria y ésta se inclinó del lado blanco, que mostró mejor juego, técnica y hechuras, superando al Sporting en el centro del campo.

Al principio, García Remón salvó varias oportunidades de gol, pero al final fue el Madrid quien dispuso de oportunidades, debido al adelantamiento de líneas gijonesas, que se tradujeron en dos goles.

Los destacados fueron García Remón, Gallego y Stielike. Cundi fue el mejor de su equipo. (EFE).

Santurce, campeón nacional de traineras

La de Cabo de Cruz, en séptimo puesto

CASTRO URDIALES (Santander), 24.— Con la trainera Virgen del Mar, Santurce, de Vizcaya, se proclamó campeón de España en su 33 edición que ha tenido lugar en aguas de Castro Urdiales (Santander).

La organización del campeonato ha corrido a cargo de la Sociedad Deportiva de Remo, con la colaboración del ayuntamiento de la ciudad.

La clasificación quedó así: 1.—Virgen del Mar, de Santurce, 20 minutos, 59 segundos. 2.—Kaiku, de Sestao, 21-02. 3.—Orío, 21-06-2.

4.—Pasajes de San Juan, 21-36-2.

Anteriormente a esta regata del campeonato de España, tuvo lugar la regata de consolación cuyo resultado fue:

1.—Castro, 22-02-9.

2.—Astillero, 22-47-9.

3.—Cabo Cruz, de Galicia, 22-52.

4.—Santordegomeu, 23-51

La entrega de premios se efectuó en el salón de sesiones del Ayuntamiento de Castro Urdiales con la asistencia de mucho público. (EFE).

Fútbol modesto

Dep. Obrero - Hércules, final del Ayuntamiento de Oleiros

En el de Culleredo, ventaja del Sésamo y 11 Caballeros • Para el Vioño el Trofeo Boedo-California, al imponerse al Relámpago

Finalizaron algunos torneos, pero todavía colean muchos y así tenemos en el tramo más interesante los de Culleredo y Oleiros. El de Arteijo, este año acabó con gran emoción (después de un desempate) y con mayor beneficio económico que el año pasado, ya que los equipos se llevaron 97.000 pesetas.

"TROFEO AYUNTAMIENTO DE OLEIROS"

Semifinales:
Hércules - Marino Mera, 2-1
Obrero - Perillo, 4-2

La lógica todavía impera y como estaba previsto de antemano el próximo domingo; a las seis y media de la tarde, se jugará la gran final del trofeo "Ayuntamiento de Oleiros" que este año pasa en propiedad para el conjunto que resulte vencedor.

Hay gran expectación por la zona, pues es de siempre la gran rivalidad entre los dos clubs de San Pedro y Oleiros, que para confirmar la superioridad ante sus rivales volvieron a vencer en los partidos de vuelta de la semifinal.

Al mismo tiempo, se está disputando un mini-trofeo para infantiles que está resultando muy competido, pues en los partidos para acceder a la final, el Santa Cruz se lo puso difícil al campeón marinián Hércules y tuvieron que decidir los penaltis el pase del Hércules a la final, que tendrá como oponente al Perillo, que por su parte venció y convenció ante el Marino.

La final infantil se jugará antes de la grande, es decir, el próximo domingo, día 31. Así fueron los resultados:
Perillo - Marino, 4-1
Hércules - Santa Cruz, 1-1

"AYUNTAMIENTO DE CULLEREDO"

Semifinales:
Sésamo - Portazgo, 3-1
Ledoño - 11 Caballeros, 0-4

El Once Caballeros prácticamente dejó todo sentenciado, y mucha mayor igualdad en el Sésamo-Portazgo, pues aunque el Sporting lleva dos goles de ventaja al campo de "O Carrizo" todavía puede darse la vuelta a la tortilla. Precisamente, hoy saldremos a dudas, ya que el partido de vuelta está señalado para las 7:30 y habrá muchos aficionados esperando al finalista. Pasado mañana, se juega el Ledoño - 11 Caballeros, que después de la rotunda victoria de éstos en cam-

po ajeno dejó sin aliciente el partido del miércoles.

"MONCHO RIVERA"

Español - Ordenes, 0-1
Con gran mérito, el conjunto del Ordenes se llevó el valioso trofeo, ya que el Español no fue ni con mucho el de la final del Mini Teresa Herrera y eso que jugaban todos sus titulares. El único gol del disputado partido fue logrado por Luis cuando se jugaba la mitad del segundo periodo.

TROFEO "BOEDO - CALIFORNIA"

Final:
Vioño - Relámpago, 2-2

Tercer y cuarto puestos:
San Tirso - Carral, 2-0

El Vioño venció por penaltis, en un competido partido donde los de Elviña llegaron a tener ventaja cerca del final, pero después se vieron batidos en los lanzamientos desde el punto de penalti, al lograr el Vioño neutralizar

esa ventaja y finalizar el tiempo reglamentario con el empate a dos goles.

FIESTAS DE MIÑO

Miño - Campanal, 2-0
Disputado y competido partido, donde el Campanal acusó el esfuerzo del partido anterior ante el Gaiteira (3-2) que valió su clasificación para la final de ayer, en que se vieron superados por el conjunto titular de Miño, que se mostró más incisivo que sus rivales y venció justamente.

TROFEO BANCABAO

Para el sábado y domingo próximos, nuevo torneo en puertas, con la disputa en Carral del "Trofeo Bancobao", entre los equipos Orzán, Imperator, Carral y Brigantium, que jugarán como sigue:
Día 30: Orzán-Imperator, y día 31: Carral-Brigantium, para ser el día 7 la final entre los equipos que resulten vencedores.

M. C.

Próxima celebración del "Trofeo 51 Aniversario del Español"

Con el club organizador participarán Brigantium y Mugarbos

Esta semana el campo de Elviña será escenario de un trofeo de especial relevancia dentro de los que configuran el verano futbolístico coruñés. Nos referimos al que organiza el Español de Santa Lucía con motivo de su 51 Aniversario y que reúne a los tres equipos campeones de los torneos de Liga más importantes: Primera Regional, Mariñas y Capital.

El Galicia de Mugarbos será la gran "estrella" del mismo, toda vez que es la primera vez que, desde hace años, visita el campo de Elviña, y viene rodeado de una auténtica estela de triunfos, como lo son la Liga de la Primera Regional, la Copa de Las Rías y los trofeos amistosos del verano entre los que destacan el de Sada, tan brillantemente alcanzado venciendo en la final al propio Sporting Sada, campeón de la Copa de La Coruña, y el de Mugarbos, con Sada y Español en liza.

Si el Galicia es un gran conjunto, otro tanto cabe decir del

Brigantium, campeón de las Mariñas de forma concluyente la última temporada y que se ha venido reforzando de forma considerable cara a la difícil competición que se le avecina en la Primera Regional. De ahí que haya conseguido reunir un gran plantel de jugadores con altas tan importantes como la de Juan, del Carral, en la puerta; Atilano, el buen jugador del San Tirso; Leite, del Liceo de Monelos, uno de los mejores centros delanteros de la zona, etc.

Cierra la terna el Español, campeón de la capital, que querrá alzarse con un trofeo histórico para este club, y equipo cuenta para ello, pues a la totalidad de la plantilla que continúa de la pasada temporada, hay que unir las altas de Chus, Acacio y Mosquera, procedentes, respectivamente, del Cee, Miño y Galicia Gaiteira, y que servirán para apuntalar aún más la calidad del conjunto que entrena Sergio Vázquez, y en el que destacan los tres jóvenes valores de la cantera coruñesa como son Portela, un gran central y los todavía juveniles Bolecho y China, éste con 16 años la promesa de más valor del fútbol aficionado coruñés y por el que se vienen interesando equipos nacionales de campañillas.

El programa de los encuentros será el siguiente:

Miércoles, día 27, a las 19:30 horas en Elviña: Galicia de Mugarbos-Brigantium.

Viernes, día 29, a las 19:30 horas Español Santa Lucía contra el vencedor del partido anterior.

Solo resta decir que los precios serán populares y que se espera una gran entrada, acorde con el nivel de los equipos.

Para el Arosa, el "Trofeo San Roque"

VILLAGARCIA DE AROSA (Pontevedra), 24.— El Arosa se ha adjudicado esta tarde el trofeo "San Roque" de la comisión de fiestas de la villa, al vencer en la segunda tanda de penaltis al Cértiga, de la isla de Arosa.

El tiempo reglamentario finalizó con empate a cero goles, empate que se repitió a cinco en la primera tanda de penaltis, para fallar el Cértiga en el primero de la segunda tanda, con lo que la victoria fue para el equipo local.

Mucho público y encuentro entretenido y muy competido a lo largo de los 90 minutos de juego en el estadio de "La Lomba".—(EFE).

El Lugo y el Pontevedra empataron (0-0) en partido amistoso

Juego aburrido y sin profundidad

LUGO, 24.—El Lugo y el Pontevedra empataron hoy sin goles, en el encuentro disputado en el estadio "Angel Carro" para presentación del equipo local.

El partido resultó aburrido y sin profundidad, fallando los lucenses dos ocasiones de gol.

Dirigió el encuentro el colegiado lucense De la Fuente, que estuvo regular.

LUGO: Núñez; Cabo, Mouriz, Quique, Tapia, Alvarez, Canelas, Piniz, Lajosa, Hidalgo y Rafa.

Tras el descanso salieron Charli, Camuel, Galán y Toledo en sustitución de Mouriz, Piniz, Hidalgo y Canelas, respectivamente.

PONTEVEDRA: Alemany; Santos (Limeta), Gabriel, Tuto, Ber (Salvador), Arceu, Cabello, Mulloni, Vázquez, Sasiain y Vinta (Milo).

Como destacados en este encuentro de presentación cabe citar a Cabo, Tapia y Lajosa entre los lucenses, y a Gabriel, Mulloni y Sasiain por los pontevedreses. (EFE).

Victoria de El Salvador para el Campeonato Mundial de Fútbol

Por 3-1 ganó a Panamá

PANAMA, 24.—La selección de fútbol de El Salvador derrotó hoy en Panamá a la selección de este país, por tres goles a uno, en partido de eliminatoria para el Mundial España-82, en el grupo de Centroamérica, Norteamérica y el Caribe.

El primer tiempo finalizó con ventaja de un gol a cero, a favor de los salvadoreños, marcado a los 17 minutos por Rivas.

El panameño Pachal empató en el segundo tiempo, a los diecinueve, pero Huseo y González aseguraron el triunfo de El Salvador con dos goles, a los 30 y 36 minutos.

Los salvadoreños vencieron con relativa facilidad, ya que el equipo panameño perdió muchas oportunidades de gol.

EL SALVADOR: Hernández;

Rivera, Castillo, Rodríguez; Recino, Infanzozzi, Quintero, Hueso; González, Rivas y Zapata.

PANAMA: Aguirre; González, Méndez, Aponte, Arosemena; Berroa, Campana, Chus González; Montilla, Barnard y Carles (Pachal).

El árbitro fue F. Hoyte, de Barbados.

Panamá, en esta eliminatoria centroamericana de la que saldrán luego dos equipos para enfrentarse a otros dos del Caribe y dos norteamericanos, no parece tener ya ninguna posibilidad.

De cuatro partidos jugados lleva perdidos tres —frente a Guatemala, Honduras y El Salvador— y empatando uno —con Costa Rica.

En cuanto a El Salvador, era la primera vez que jugaba en esta eliminatoria.—(EFE)

NATACION

METROPOLE Y BARCELONA, CAMPEONES DE ESPAÑA

ALBACETE, 24.—Se disputó hoy la cuarta y última jornada de los campeonatos de España de natación que se han venido desarrollando en la piscina municipal de esta capital.

Los resultados de las pruebas disputadas hoy fueron los siguientes:

1.500 libras masculinos: 1, Rafael Escalas (C.N. Palma), 16-30-64.

900 libras femeninos: 1, Ana Tormo (C.N. Bahía), 9-20-59.

200 estilos individual masculino: 1, Rafael Escalas (C. N. Palma), 2-13-91.

200 estilos femenino: 1, Margarita Armengol (C.N. Barcelona), 2-29-35.

4 x 100 estilos masculino: 1, Club Metropole, de Las Palmas, 4-05-59.

4 x 100 estilos femeninos: 1, Club Natación Montjuich, 4-40-15.

Clasificación equipos masculinos: 1, Metropole, 316 puntos. Clasificación equipos femeninos: 1, Barcelona, 282 puntos.—(EFE).

INTERNADO

Para alumnos de EGB, BUP, COU, Formación Profesional de las Ramas Administrativa, Electrónica e Informática

- Con Personal especializado.
- Actividades deportivas, culturales y recreativas.
- Control permanente del alumno.
- Habitaciones dobles con servicio completo.
- Un ambiente libre y responsable.

colegio Liceo La Paz

APARTADO 541 Enseñanzas: Preescolar, EGB, BUP, COU
TFNO. 286299
LA CORUÑA Formación Profesional e Informática.

Sala Giannini
GALERIA DE ARTE

Bajo el patrocinio del



BANCO DE BILBAO

Con motivo de su cincuentenario en La Coruña, hoy, a las 8 de la tarde, inauguración de la exposición extraordinaria

30 PINTORES
CORUÑESES
1980

Avd. Finisterre, 30-36
Teléfono: 26 15 58. La Coruña

Trofeos veraniegos en abundancia

- El "Colombino", de Huelva, lo ganó el Vasco da Gama
- En Casablanca, el Atlético de Madrid se llevó el "Mohamed V"

HUELVA, 24.—El Vasco de Gama se ha proclamado vencedor del "Trofeo Colombino" al vencer por tres goles a uno al Recreativo de Huelva, tras llegarse al descanso con ventaja brasileña de tres goles a cero.

Arbitró el colegiado cántabro Sánchez Arminio. Bien. Amonestó a Benito por protestar y al portero Jair, por perder el tiempo.

VASCO DE GAMA: Mazaropi (Jair), Paulo Pereira, Leo Orlando, Carlos Alberto, Joao Luis, Ghina, Paulo César, Wilson (Paulo Roberto), Kathina, Roberto (Perivaldo).

HUELVA: Bautgartner, Navarro, Caro, Zuloaga, Moret (Zambano II), Benito, Ibáñez (Macizo), Zambrano I, Aitor Aguirre (Juanma, Modigo).

0-1. M. 9: Roberto Dinamita, sólo en el área para el balón con el pecho y marca por bajo.

0-2. M. 32: Roberto a placer recoge un rechace del portero y marca.

0-3. M. 40: Jugada de Paulo Pereira en el área local.

1-3. M. 76: Cómer que sacan los locales y Caro marca de cabeza.

La mayor técnica de los brasileños se impuso a la voluntad y las ganas del cuadro local en esta final de "XVI Trofeo Colombino" que se ha jugado en el Estadio Municipal completamente lleno.

Al concluir el partido el alcalde de la ciudad hizo entrega de la carabela de plata a los jugadores brasileños.—(EFE).

VICTORIA DEL ATL. MADRID EN CASABLANCA

CASABLANCA (Marruecos), 24 El Atlético de Madrid se proclamó hoy campeón del Trofeo "Mohamed V" al derrotar por penaltis, en la final, al internacional de Portoalegre, de Brasil, en partido disputado en el "Estadio de Honor" de esta localidad.

El tiempo reglamentario finalizó con empate a un tanto por lo que se jugó una prórroga de 30 minutos dividida en dos tiempos de quince. Como, tras la prórroga, persistió el empate a un gol, se procedió al lanzamiento de tiros desde el punto de penalti.

El Atlético convirtió en gol todos sus lanzamientos. Marcaron Bermejo, Quique, Rubio, Rubén Cano y Dirceu. Por el internacional lo hicieron Claudio, André, Jones y Veretta, fallando Valzinho e nel último lanzamiento de la tanda.

Arbitró el colegiado marroquí Naziri. Muy mal. Perjudicó notablemente al conjunto madrileño e ignoró dos derribos dentro del área carioca, uno a Rubén Cano en la segunda parte, y otro a Rubio e nel segundo tiempo de la prórroga, además, permitió algunas brusquedades a los jugadores americanos. Amonestó a Jones, Arteche y a Julio Alberto.

ATLETICO D EMADRID: Aguinaga, Marcelino, Arteche, Balbino, Julio Alberto, Bermejo, Dirceu, Quique, Marcos, Rubén Cano y Rubio.

Angel salió por Marcos en el minuto 41, y López por Marcelino a los 29 del tiempo extra.

INTERNACIONAL DE PORTO ALEGRE: Gasperin, Veretta, Mauro, Claudio, André, Vander, Jair, Cleo, Toninho, Jones y Silvinho.

En el minuto 15, de este mismo período Barbosa por Vander.

1-0.— Minuto 44 y medio de la primera mitad: falta al borde del área que saca Bermejo sobre Rubén Cano para que este remate imparable a la red.

1-1.— Minuto treinta de la segunda mitad: centro desde la izquierda del ataque brasileño hacia el centro del área, desde donde Jones remata al fondo del marco madrileño.

El Atlético de Madrid consiguió hoy su segundo trofeo "Mohamed V" en un emocionante partido jugado contra los brasileños del Internacional de Portoalegre.

MALAGA, 2; BETIS DEPORTIVO, 0

MALAGA, 24. — El Málaga se proclamó campeón esta noche del "Torneo Ciudad de Málaga", al vencer por dos goles a cero al Betis Deportivo, al descanso se llegó con el resultado de uno a cero.

Arbitró el colegiado malagueño González Torres, bien.

MALAGA.—Burgueño; Heredia, Rojas, Muñoz, Cantarutti, Nacho, Serrano (Juan Carlos), Astorga (Castro); Canillas, Martín y Santi.

BETIS DEPORTIVO.— Salva; Pelayo (Mena), Francis (Quico), Alex, Richard, Petit, Parra (Castro), González (Navarro), Rosa (Ariza), Casado y Pedrito.

GOLES: 1-0. Minuto 6, avance del Málaga, se producen varios rebotes ante la puerta de Salva y Serrano se hace con el balón y marca.

2-0. Minuto 55, fallo defensivo y gol de Astorga.

Partido muy bonito, con unos primeros cuarenta y cinco minutos en que ambos equipos estuvieron muy igualados.

A partir del doc a cero, el Betis se vino abajo y el Málaga se impuso, dominando hasta el final.

TROFEO "CIUDAD DE BENICARLO"

BENICARLO (Castellón), 24.— El Zaragoza se impuso al Benicarlo por dos goles a tres en el tercer partido del VI Trofeo "Ciudad de Benicarlo", trofeo que se adjudicó el equipo maño.

Al descanso se llegó con empate a un gol.

ZARAGOZA.— Nieves; India, Blesa, Belanche, Casajus, Oñaederra, Pichi Alonso, Guerri, Laffita, Víctor y Modesto. También jugaron en el segundo tiempo, Carlos, Barea, Jaro, Soro y Rubén.

BENICARLO.— Balaguer; Vidal, Castell, Arispe, Cruselles, Paquito, Vasconcellos, Vázquez, Santillán, Raúl y Ramón. En el segundo tiempo intervinieron Gil Forner Herrera y Ferrer.

ALCALA - CORDOBA, 2-0

ALCALA DE HENARES (Madrid), 24.—El Alcalá ha derrotado al Córdoba por dos goles a cero, en encuentro disputado esta noche en esta localidad correspondiente al "Trofeo Cervantes"

Al descanso se llegó con empate sin goles.

MIRANDES - ALAVES, 2-0

MIRANDA DE EBRO (Burgos), 24.—El Mirandés se ha impuesto al Alavés, del grupo "A" de la segunda división española, por el resultado de dos goles a cero, en partido correspondiente al "I Trofeo Ciudad de Miranda" que se ha disputado en esta ciudad castellana.

Arbitró el colegiado local señor Campos. Bien.

ALAVES: Garmendía, Gacho, Pérez Heredia, Ocendar, Juorros, Bererziatura (Orúe), Unanue, Astarbe (Benito), Ortiz de Urbina (Lafiarraga), Amuchastegui y Unzalu (Guadix).

MIRANDES: Muñoz, Haro Ule, Maldonado, Tomás, Requejo, Aqueche, Martín (Lucas), Antolín

(Merayo), Mediavilla y Seni (Julian).

EL CALVO SOTELO, CAMPEON DEL "II TROFEO CIUDAD DE UBEDA"

UBEDA (Jaén), 24.—El Calvo Sotelo se ha proclamado campeón del "II Trofeo Ciudad de Ubeda", al vencer por tres goles a uno al Ubeda, al descanso se llegó con ventaja del Calvo Sotelo de dos goles a uno.

PALENCIA - ARANDINA 0-0

VENTA DE BAÑOS (PALENCIA), 24. — El Palencia venció por penaltis a la Arandina en partido amistoso disputado hoy en esta localidad.

El partido finalizó sin goles. Arbitro el colegiado del Oeste Martínez Borge. Bien. Expulsó a Mezquita, de la Arandina.

PALENCIA. — Díez; Alonso, Ferrero, Joaquín, Fuentes, Pablo, Chaparro, Sampedro Sito, Martínez Quini.

Durante el partido hubo numerosos cambios.

ARANDINA. — Seguridjad, Santo, Manolín, Mezquita, Brienes, Rubén, Pepín, Arroyo Ventosa, Chile Angulo. También jugaron Felipe Luis, Mate y Llorente.

Claro dominio del Palencia en la primera parte que tuvo grandes ocasiones de marcar. En la segunda mitad, con los cambios, el partido se equilibró. — EFE.

CHANTADA - OSASUNA 1-5

PAMPLONA, 24. —El Osasuna se ha impuesto al Chantrea por 1-5, en un encuentro amistoso disputado esta tarde en Pamplona. La primera parte terminó con ventaja osasunista por 1-0.

CHANTREA. — Aldaya; Landaga, Dioni, Hernández, Fernández, Florez, oJrdana, Izarbe Marín, Varón y Ros. En la segunda parte se efectuaron varios cambios.

El Meirás, finalista del trofeo de las Fiestas de Mandiá

Derrotó al Cedeira, 3-1

En el campo de "Boavista", de Mandiá, se ha disputado el partido clasificatorio para el trofeo "Fiestas de Santa Eugenia", entre los equipos del Cedeira y el Meirás, que fue presenciado por numerosísimo público.

El encuentro finalizó con la victoria del Meirás por 3-1 con lo cual este equipo disputará la final de dicho torneo al Mandiá, el próximo día 11.

ANGEL NIETO, TERCERO EN EL MUNDIAL DE 125 C.C.

NURBURGRING (RFA), 24.— El corredor italiano Pier Paolo Bianchi se proclamó hoy campeón mundial de motociclismo, en la clase de 125 c.c., a pesar de haber entrado en séptima posición en el "Gran Premio de Alemania", décima y última del mundial que se disputó hoy en Nurburgring.

El español Angel Nieto, nueve veces campeón mundial en 125 c.c., que ostentaba el título, entró en segunda posición a trece segundos del vencedor del "Gran Premio de Alemania", el francés Guy Bertin, quedando tercero en el mundial de esta categoría.—(EFE)

MARC ETCHEVERS, VENCEDOR DEL "RALLYE" DE FERROL

EL FERROL.—El piloto Marc Etchevers se ha proclamado vencedor del XI Rallye "Ciudad de Ferrol", disputado en esta ciudad sobre un recorrido de 631,975 kilómetros, de los que 200,400 fueron cronometrados.

pilotos, clasificándose únicamente 19 de ellos.

El rallye constó de dos etapas de 9 y 11 tramos, respectivamente, y se inició en la tarde de ayer.

En segundo lugar se clasificó el Ferrolano Celestino Pardo Corral.—(EFE)

Un español, herido por la explosión en una gasolinera de Jerusalén

En el atentado resultó con una esquirla en la pierna derecha, que le fue extraída

JERUSALEN, 24. — Jorge Tauba, un barcelonés de 29 años, fue el único español herido hoy en un atentado palestino en una gasolinera, a ocho kilómetros al sur de Jerusalén.

sultaron con heridas cortantes y fueron igualmente dados de alta hoy mismo.

Uno de los siete israelíes heridos —entre ellos un matrimonio y su hijo de dos años— murió esta tarde.

La carga explosiva había sido puesta en un cilindro de desperdicios entre los ruidores de la gasolinera y estalló a las nueve y media de la mañana, cuando había en el lugar unos doscientos turistas extranjeros.

Tauba fue tratado en el hospital Hadassa, de Jerusalén, a donde llegó diez minutos después de producirse el atentado.

Allí se le extrajo una esquirla de la pierna derecha y fue dado de alta después de tres horas.

El turista español se hallaba tomando café en la estación de gasolina de Abu-Gosh, junto a otros amigos que llegaron en un crucero mediterráneo a bordo del buque "Heleniz".

La explosión provocó un pavoroso incendio, pero el fuego no llegó a alcanzar a los depósitos de gasolina.

El atentado fue reivindicado en Damasco, Siria, por una organización palestina que no se identificó.

El "Heleniz" había atracado ayer sábado en el puerto de Haifa, a 170 kilómetros de Jerusalén, y se informó a "Efe" que zarpará esta noche, con el pasaje completo, hacia Turquía. — (EFE).

Los viajeros siguieron luego ruta a Jerusalén para visitar el Santo Sepulcro, en el Gólgota, y luego la Basilica de la Natividad, en Belén, tres kilómetros al sur de Jerusalén.

Otros cinco turistas heridos son, al parecer, austriacos, y éstos re-

11 muertos en un descarrilamiento de tren en Suecia

Las causas podrían deberse a defectos de las ruedas en los vagones

ESTOCOLMO, 24.— Al menos once personas murieron y medio centenar resultaron heridas al descarrilar hoy un tren de pasajeros a 20 kilómetros de Estocolmo.

La Policía informó que 20 de los heridos se encuentran en estado muy grave. El tren llevaba cerca de 500 pasajeros, en su mayoría suecos que regresaban de vacaciones en Noruega.

Las primeras teorías sobre las causas del accidente apuntan a defectos en las ruedas o en la articulación de los vagones, ya que la máquina no participó en el descarrilamiento, sino ocho vagones del centro del convoy.

El vagón que provocó el accidente quedó totalmente destronado y sepultado por los demás, y en él fue donde se produjeron la mayor parte de las víctimas.

Los equipos de rescate temen seguir encontrando más cadáveres a medida que avanzan los trabajos de desescombro.

Cuando se produjo el accidente, el rápido Narvik (en Noruega)-Estocolmo viajaba a 130 kilómetros por hora.

El maquinista del tren no sufrió daño alguno. Un portavoz de los ferrocarriles suecos informó que la locomotora y los cinco primeros vagones quedaron normalmente sobre los raíles.

Una comisión especial se ha trasladado ya al lugar del accidente y ha iniciado las investigaciones sobre la causa del accidente.—(EFE)

PRUEBAS DE ACCESO

Cuerpo Superior de Policía

(INSPECTORES, AMBOS SEXOS)
Título: C.O.U. - Edad 18 a 28 años
INICIAMOS EL CURSO EL 3 DE SEPTIEMBRE

centro de estudios fonseca — SAN ANDRES, 155. Telf: 227166—

ROGAMOS DISCULPEN

Por las molestias que pueda ocasionar el corte de suministro de energía eléctrica que, por trabajos de reparación y reformas, nos veremos obligados a efectuar en los lugares, días y horas que se indican.

MARTES, DIA 26 DE AGOSTO DE 1980.
De 9 a 12 horas.—Abonados alimentados por la E.T. ANDRES GAOS.—Avda. de Finisterre 197 al 227, Plaza Castillo de Oñite núm. 1.
Las líneas se consideran en tensión por si los trabajos se terminasen antes de la hora indicada.

FENOSA

AVISO IMPORTANTISIMO
PARA TODOS LOS ESPAÑOLES SIN BACHILLERATO

Sin limite de edad, a partir de los 14 años, ambos sexos. Ahora en un solo examen pueden obtener el Título Oficial de GRADUADO ESCOLAR, que equivale y sustituye al Bachiller Elemental (Ingreso, cuatro años y Reválida). Cómodamente desde su domicilio en sus ratos libres. Solicite hoy mismo, totalmente gratis, folleto informativo.

D. _____
Domicilio _____
Población _____ Dto. _____ Provincia _____

INSTITUTO AMERICANO, Mendivil, 6 - Dpto. (HCO.-I) - Madrid-18

Un regalo de estilo en

Estilo
OBJETOS PARA REGALO

REAL 60
TEL 5537

FUTBOL EN SALA

FUTBOL EN SALA

Popurrí de noticias

Por problema de espacio, la pasada semana nos "quedó en el tintero" la recaudación habida en el pabellón polideportivo de los Salesianos con motivo del partido entre el Peluquería Loureda y el Naranjas Ibáñez. Se batió el récord de asistencia, con casi 2.000 personas en el recinto y la cantidad recaudada no llegó a las 20.000 pesetas pero tampoco bajó de las 10.000. En cuanto a la cantidad que se lleva recaudada este año, cuando en los partidos de "gancho" para se lleva recaudada hay que pasar "voluntariamente" por taquilla, entrar en el pabellón hay que pagar "voluntariamente" por taquilla, ha sido de 25.000 pesetas, peseta más peseta menos. La verdad es que parece muy poco dinero, ya que cada espectador abona 25 pesetas y en muchos casos, aún cuando se dice que las mujeres pasan gratis, también han tenido que aportar su granito de arena, en este caso de pesetas.

Otra de las noticias, es que todos los árbitros que realizaron el plante en plena competición (a excepción del señor Artigas, no porque no se le hubiera pagado, sino porque se ha negado a cobrar dinero alguno) han recibido la cantidad de 400 pesetas por partido que hasta aquel momento habían dirigido. De esta manera, nadie tiene derecho a reclamar nada y todos tan contentos.

Para que vean ustedes que en el fútbol sala hay afición, lean y asombrense: Un colegiado que actualmente está dirigiendo partidos en los Salesianos, ha recibido una carta (mandada a la organización de los Juegos) anónima, en la cual se le amenaza con una soberana paliza en caso de que siga arbitrando en dicha competición y menos que arbitre a un equipo determinado, el cual nos lo llamamos para mejor desarrollo de la competición. Desde luego, creemos que es lamentable llegar a estos extremos y máxime en una competición que siempre ha sido un verdadero ejemplo de lo que debe ser el deporte.

El próximo día 29, viernes, tendrá lugar la final de los VIII Juegos Don Bosco, con la entrega de premios a todos los equipos participantes. La final, en principio, estaba prevista para el día 4 de septiembre, pero debido a que toda la "familia" de Naranjas Ibáñez (veteranos y superveteranos) estarán de vacaciones por Gandía, donde según parece jugarán cinco partidos, dicha final ha sido adelantada para el citado día 29, con el agradecimiento, por descontento, de todos los "naranjeros". La expedición coruñesa marchará el día 30, o sea, al día siguiente de jugar la final, para regresar el día 15. Feliz viaje a todos.

La clasificación de los máximos goleadores de Primera División, tiene un merecido "líder". Nos referimos a Martínez, del María Pita, quizá más conocido por Verolo, quien después de llevar una extraordinaria temporada, al final, en los dos últimos partidos, ha sabido despegarse de sus contrarios y conseguir ese valioso trofeo que dona la firma Diter Zafra al máximo goleador de todas las divisiones. Le damos la enhorabuena... y que siga la racha.

Con la terminación de los VIII Juegos Don Bosco, empieza el primero de septiembre, la competición de la Asociación Coruñesa de Fútbol Sala. Existe mucha ilusión entre los equipos integrantes de dicha Asociación en volver de nuevo a la pista, y estamos seguros que con los primeros partidos a disputar, la emoción y el buen fútbol volverán a reinar en el Frontón de Riazor.

En la final del II Trofeo "Grúas Eiriz", hubo de todo, goles, emoción, juego duro, etc. En fin, para qué les vamos a contar. Después del 5-0 que el Naranjas Ibáñez le encajó al Chaston, el presidente de este equipo, señor Mosquera, manifestó lo siguiente: "Bueno, qué le vamos a hacer, también al Real Madrid le metieron nueve goles en Alemania". El que no se consuela es porque no quiere.

El equipo de Neumáticos Manolo se ha ganado a pulso su participación en la promoción para el ascenso. Su último partido jugado contra Muebles Sanmiguel ha sido dramático. Estuvieron perdiendo 2-0 y al final igualaron el marcador, ante el delirio de sus numerosos seguidores.

Nos hemos enterado de que van muy avanzadas las gestiones del I trofeo "Ciudad de La Coruña". La comisión organizadora está ultimando gestiones para establecer la fecha del torneo, así como la contratación de los equipos, tanto nacionales como extranjeros. Como el aficionado sabe, se cuenta con la participación de la selección brasileña, selección valenciana e Interviu Hora 25. El éxito, desde luego, está garantizado.— R. V.

La entrevista de la semana

«Es una pena el afán de lucro que se aprecia este año en los Juegos Don Bosco»

**"Quien no tenga interés por jugar, es preferible que se quede en casa" ●
"Hay equipos que salen a defender intereses comerciales sin reparar en nada, con tal de sacar provecho"
(ENTREVISTA CON ANTONIO, ENTRENADOR DEL "C. E. BREGAN")**

Le toca el turno esta semana a Antonio Seoane Sánchez, "mister" del Centro de Estudios Bregán, una persona que "vive" extraordinariamente lo que acontece con el fútbol sala. Le empezamos preguntando:

—¿Cómo ves el fútbol sala que se practica en La Coruña?

—Mal, muy mal, si exceptuamos algunos equipos que entienden este deporte como diversión, e incluso espectáculo. Los demás salen a defender intereses comerciales, sin reparar en medio alguno con tal de sacar provecho.

—¿Le sale cara a la Academia Bregán mantener un equipo como el vuestro?

—Sí, muy caro. Equipar a un jugador significa como mínimo una inversión de siete a diez mil pesetas; eso pienso que es un gran sacrificio para la Academia, lo cual agradezco profundamente a su director señor Peinador.

—¿El Centro de Estudios Bregán, es un equipo de "segunda"?

—Rotundamente no. Lo considero entre los mejores equipos, como lo prueban sus confrontaciones con los considerados equipos "grandes". Como dato reciente, el último torneo de las Fiestas del Carmen en el Club del Mar de San Amaro, donde vencimos al Naranjas Ibáñez.

—Se te acusa de ser "muy duro" con tus jugadores...

—Sí, por supuesto. Este es un deporte en el que el objetivo final son los puntos y hay que poner el máximo interés en conseguirlos. Quien no tenga interés, es preferible que se quede en casa.

—Las malas lenguas dicen que "siempre le echas la culpa a los árbitros de las derrotas de tu equipo". ¿Es cierto?

—Eso no es cierto. Son rumores infundados ya que yo nunca dudo de su buena fe.

—Antonio, si de ti dependiera, ¿qué cambiarías en el fútbol sala?

—La saturación excesiva de torneos y equipos y la mentalidad de muchos que se dicen "dirigentes" de los mismos.

—Olvidándote de tu equipo, ¿te



ANTONIO

atreverías a decirme "tu selección ideal"?

—Eso es imposible. Se podría hacer 8 ó 10 selecciones de pare-

cida categoría, ya que el nivel del fútbol sala coruñés es bastante bueno, en general.

—¿Un equipo?

—Para espectáculo, Peluquería Loureda. Para mayor efectividad de cada al marco, Uniroyal.

—¿Un árbitro?

—Artigas y Casares por su juventud, personalidad y facultades, son los dos mejores árbitros del momento.

—¿Un torneo?

—El que organiza el Club del Mar de San Amaro.

—Háblame de los Juegos Don Bosco.

—Es una pena que la labor y sacrificio de muchas personas durante tantos años, se vaya al traste por falta de planificación y afán de lucro, en un solo torneo.

—¿Un favorito para el Bosco?

—Naranjas Ibáñez.

—¿Deseas añadir algo más?

—Dar las gracias a la HOJA DEL LUNES por la atención y colaboración que prestan al fútbol sala coruñés.

R. V.

NEUMATICOS

MANOLO

Venta y Reparación de Cubiertas Nuevas y Recauchutadas - Discos de Aluminio

Avda. Navarra, 43
(Carretera de la Torre)
Teléfono 20 60 93

LA CORUÑA

Cafetería TABOO

Alfredo Vicenti, 16 — Teléfono 26 84 45
LA CORUÑA

RIOJA



SIGLO - SIGLO SAGO - ROMERAL

AGE Bodegas Unidas, S. A.

Distribuidores para La Coruña:

Luis M. Bodelón Camba - Mariano Bodelón Camba

Automóviles ELADIO

Compra-venta toda clase de automóviles nuevos y usados

FACILIDADES Y GARANTIA

Alfredo Vicenti, 10
Teléfono 26 28 50

LA CORUÑA

¡CALOR DE HOGAR!

Revestimientos textiles para paredes y suelos.
Calidad, Garantía y Diseño
Con la garantía de

SOMMER

RIPOLL

Especialistas en decoración.

Feijóo, 7 * Polígono Pocomaco * Ramón Cabanillas, 17
Tif. 22 29 50 Tif. 28 85 22 Tif. 23 16 14

FUTBOLENSALA

FUTBOLENSALA

Al habla con los árbitros del Bosco

SOUTO: "Pido a la afición comprensión por los fallos que podamos tener"

CASTRO: "No lo hacemos tan mal como se dice"

JAVIER: "Me encantaría dirigir la final"

Los VIII Juegos Don Bosco están en su recta final, y antes de que finalicen, queremos que los actuales árbitros de los Juegos nos dean su opinión sobre todo lo que acontece en dicho torneo. En una ocasión fue el colegiado Artigas quien expuso en estas mismas páginas el problema surgido entre los árbitros y la organización de los Juegos y ahora es justo que hagamos lo propio con los que la gente llama "los salvadores" de estos Juegos.

Empezamos con el colegiado que lleva más partidos arbitrados, ya que está próximo a los 200. Su nombre es José Souto Fernández, al cual le empezamos preguntando:

—¿Cuánto tiempo llevas arbitrando?

—Empecé en la Asociación, pero lo dejé por no estar satisfecho de la manera que se llevaban los arbitrajes.

—Eres el que más partidos llevas arbitrando ¿no te cansa?

—No. Lo hago por afición y procuro actuar lo mejor posible, con los errores que se puedan cometer en esta labor.

—¿Es cierto que fuisteis elegidos a dedo y a la fuerza?

—No, puesto que fuimos nosotros los que nos ofrecimos voluntariamente a los Juegos Don Bosco.

—¿Tú crees que a vosotros se os trata con justicia?

—Creo que no, ya que el fútbol sala actualmente está tomando un cariz algo violento, cosa que no sucedía anteriormente por la corrección de los equipos y la amistad que existía entre ellos.

—Desde tu punto de vista juzga el plante de los árbitros del Bosco.

—En lo que a mí se refiere nada se me había comunicado en su momento a pesar de que yo ya estaba arbitrando. Referente al plante de mis compañeros, no puedo opinar, por no tener suficientes elementos de juicio para abordar el tema.

—¿Quieres añadir algo más?

—Hacer constar que estos Juegos no serían posible sin la colaboración de Dans y el "alma mate" que es don Javier, sin olvidarme de la ayuda que prestan Diéguez, José, Pardo, Coté y actualmente Eugenio. Pedimos a la afición comprensión por los errores que podamos cometer ya que nosotros procuramos hacerlo lo mejor posible sin tratar de perjudicar a nadie.

Otro de los colegiados, es José Luis Castro Cambón, quizá de lo más serio que pisa hoy en día la cancha de los Salesianos y uno de los árbitros más discutidos del momento. Esto es lo que nos dijo:

—¿Es este tu primer año arbitrando?

—Sí.

—Háblame del problema arbitral surgido este año en el Bosco.

—No tengo nada que decir en este aspecto, ya que me encuentro

al margen de todo lo relacionado con ese problema.

—¿Te consideras un árbitro discutido?

—Creo que sí, ya que muchos equipos y algunos aficionados así me lo demuestran.

—¿Qué partido te gustaría arbitrar?

—No tengo preferencia por ninguno.

—Aunque nosotros no compartimos esa opinión, mucha gente echa de menos a los otros árbitros porque dicen que vosotros lo estais haciendo mal. ¿Opinas lo mismo?

—Rotundamente no. Hace tan solo unos meses que estamos arbitrando y creo, sinceramente, que no lo estamos haciendo tan mal como dice la gente.

Otro de los protagonistas, es Javier Fernández García, jugador al mismo tiempo de la Cabaña del Cazador. Quizá sorprenda esto un poco y para sacarnos de dudas le empezamos preguntando:

—Javier, tu juegas en la Cabaña del Cazador y al mismo tiempo, eres árbitro de la misma competición, ¿lo ves correcto?

—que los partidos donde está incluida la Caba del Cazador, yo no los arbitro.

—La gente dice que gracias a vosotros los Juegos han seguido disputándose ¿Tú también piensas lo mismo?

—Yo creo que sí porque sino arbitráramos nosotros ¿quién lo iba a hacer?

—¿Qué categoría prefieres arbitrar, veteranos o super?

—No tengo preferencia por ninguna de ellas, ya que en las dos categorías te pueden surgir los mismos problemas.

—En tu opinión, ¿qué es más fácil, jugar o arbitrar?

—Jugar es menos complicado. Arbitrar es más difícil porque tienes que decidir en unos segundos y eso a veces le complica a uno las cosas.

—Defínete como árbitro.

—Yo cuando salgo a arbitrar lo hago sin partidismo de ningún tipo. Aunque humanamente me puedo equivocar, tanto mis compañeros como yo, intentamos hacerlo lo mejor que sabemos, al mismo tiempo hay que darse cuenta que llevamos arbitrando mu y poco tiempo.

—¿Te gustaría arbitrar la final?

—Me encantaría, aunque pienso que a mis compañeros les ocurrirá otro tanto.— R. V.

Esta semana finalizan los «Juegos Don Bosco»

El viernes, la última jornada

Esta semana finalizan los VIII Juegos don Bosco. Esta semana tendrá lugar la final, y el horario y partidos a disputar son los siguientes:

HOY, LUNES:

8,00: Pascual Imperator - Feypu (promoción).

8,45: Chaston - Creaciones Artesanía (semifinal Primera).

9,30: Sabón - Decoraciones Pampín (promoción).

10,15: Aalántica - Muebles Sanmiguel.

11,00: P. América - Extintores Bregán.

MAÑANA, MARTES:

8,00: Feypu - Neumáticos Manolo.

8,45: Decoraciones Pampín - M. Peteiro.

9,30: Carlo Gigi - Balpecán Orzán.

10,15: Galeguínos - Auto Escuela Camba.

11,00: Deinsa - Sp. Coruñés.

MIÉRCOLES, DÍA 27:

8,00: Pascual Imperator - Neumáticos Manolo.

8,45: Chaston - Creaciones Artesanía.

9,30: Sabón - M. Peteiro

10,15: Grúas Eiriz - Cabaña del Cazador.

11,00: Joyería de Oro - Brétema

JUEVES, DÍA 28:

8,00: Mariscos Vizcaino - CYMA (S)

8,45: Riego Coruña - Santa María del Mar (S)

9,30: Orillamar - Decoraciones Pampín (S)

10,15: Breogán Atesa - Naranjas Ibáñez (S)

11,00: Flecha Roja - Campsa.

VIERNES, DÍA 29:

8,15: Final de Segunda División

9,00: Final de los Juegos Don

10,00: Entrega de trofeos.

COMENTARIO

Los partidos que restan por disputarse en los "Juegos Don Bosco", van a llevar mucha gente a la "Cátedra" del fútbol sala coruñés. Por un lado, esa semifinal entre el Creaciones Artesanía y el Chaston para ver cual de los dos se tiene que enfrentar al Naranjas Ibáñez en la Finalísima de los Juegos, y por otro esos partidos de promoción que disputarán el Neumáticos Manolo, Pascual Imperator, Feypu, Sabón, Decoraciones Pampín y Maderas Peteiro. Partidos todos ellos a disputar esta semana con el consiguiente abarrote. Como apuntamos anteriormente, el viernes, día 29, es la jornada grande, con la disputa de la final de Segunda División y la finalísima de los Juegos Don Bosco 1980.

GOLEADORES

Primera División

Con 19 goles, Martínez (María Pita).

Con 15 goles, Ventureira (Naranjas Ibáñez)



En la foto, el equipo del Chaston, que acaba de perder el torneo de Grúas Eiriz, y que ahora tratará de vencer al Artesanía, para disputar la final de los Juegos Don Bosco contra el Naranjas Ibáñez

Con 14 goles, Olaiz (P. Loureda)
Con 12 goles, Agra (Abelenda)

Superveteranos

Con 15 goles, Carballeda (Naranjas Ibáñez).

Con 11 goles, Arcay (Sta. María del Mar).

Con 8 goles, Romero (Riego Coruña); Amadeo (Riego Coruña).

Segunda División

Con 24 goles, Touriño (A. Eladio).

Con 23 goles, Ruppen (Español Edesa).

Con 21 goles, Rey (Campanas Saqués).

Con 19 goles, Lucho (C. T. Sabón); Azpeleta (Calvo Sotelo).
8sa báUb—, rde.ªI nsa9ata WI

PREMIO A LA DEPORTIVIDAD

Primera División

C. Artesanía

Segunda División

M. Sanmiguel

A. Eladio

Independiente

V. Cambre

GEF

C. Ahorros

P. Mascoto

R. V.

PRA O LAR

Grandes precios en papeles pintados, moquetas, molduras, pavimentos, cuadros, etc.

Pl. de Lugo, Local, 8 - Telf. 229920

Francisco Añón, 35 - Telf. 261777

LA CORUÑA

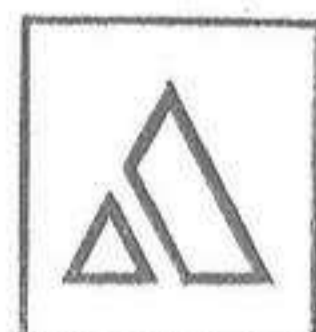
Alvarez Sotomayor, 10

Telf. 700020

CARBALLO

Cafetería Napoly

Rubine, 8 — Teléfono 263183 — LA CORUÑA

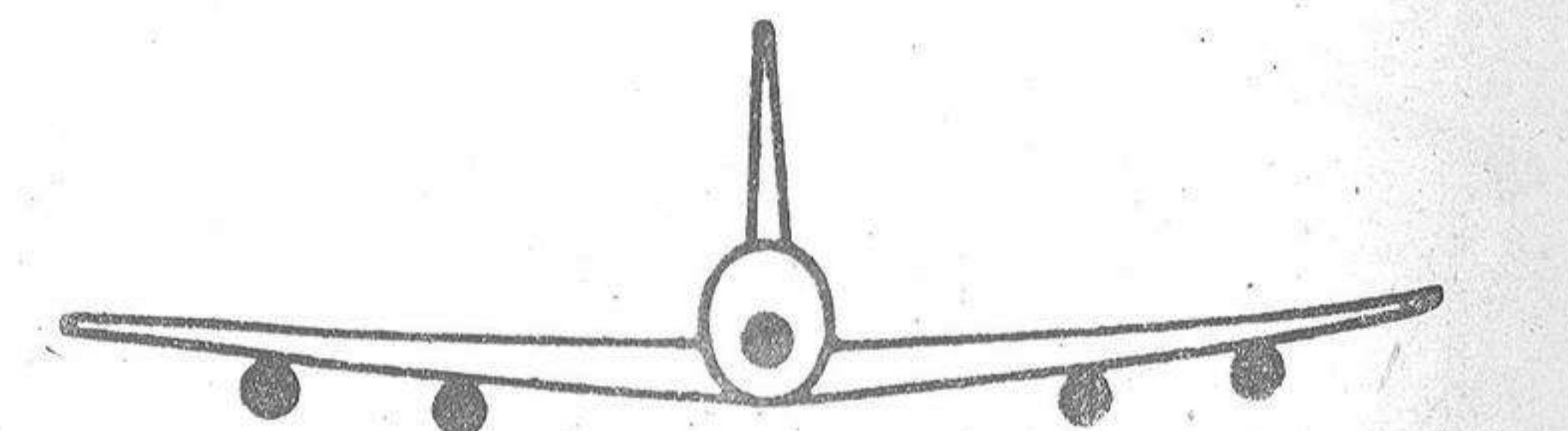


ALIANZA

ASOCIACION GENERAL SEGUROS

— ESPECIALIZADA EN SEGUROS DE VIDA
— OPERAMOS EN TODOS LOS RAMOS

Benito Blanco Rajoy, 9-2.º. - Tlfs. 291377 - LA CORUÑA



INTRAFUG

VUELOS CHARTER A SUIZA

SANTIAGO } BASEL
GINEBRA
ZURICH

TODOS LOS VIERNES Y SABADOS
INFORMACION Y VENTA EN TODAS LAS AGENCIAS DE VIAJE DE GALICIA

FUTBOL EN SALA

FUTBOL EN SALA

Naranjas Ibáñez, brillante triunfador del «II Trofeo Grúas Eiriz»

Venció en la final al Chaston por 5-0 • Ventureira, máximo goleador, y Amo, portero menos batido

Con una gran jornada final terminó el sábado el «II Trofeo Grúas Eiriz» con la victoria del Naranjas Ibáñez, por 5-0, ante el Chaston. Para el tercer y cuarto puesto, el Grúas Eiriz derrotó a El Sejal Los Tritones por 5-4, después de un partido con mucha igualdad entre estos dos equipos.

HISTORIAL DEL TROFEO

Partidos de semifinales:

NARANJAS IBÁÑEZ-GRUAS EIRIZ, 7-1.—Partido que después de ver el resultado no admite mucho comentario. La superioridad de los jugadores «naranjeros» pese a la buena voluntad de los Grúas Eiriz, bastante hicieron con aguantar el chaparrón de goles que se les vino encima. Los goles del «Naranjas» los hicieron Ventureira (4), Peta y Nano (2), mientras que el tanto del honor para los de Palleiro, lo marcó Escudero.

CHASTON - EL SEJAL LOS TRITONES, 4-0.—Encuentro también de netá superioridad de los del Chaston, quizá bastante superiores a los «tritones» que dicho sea de paso, no cuentan con toda la gente titular y bastante hacen con oponer resistencia. Los goles de la discoteca fueron obra de Vituco, Piño, Lolo Gantes y Julio.

Tercer y cuarto puesto:

GRUAS EIRIZ - EL SEJAL LOS TRITONES, 5-4.—Partido pleno de coraje e interés el que han protagonizado estos dos equipos sin un vencedor fijo hasta los últimos minutos, que fue precisamente cuando se decidió el encuentro. El árbitro César no tuvo complicaciones en su cometido. Los goles de los vencedores fueron obra de Escudero (3) y Roberto, mientras que por los «jugadores» marcaron Solana (2), Zapata y José.

Final del torneo:

NARANJAS IBÁÑEZ - CHASTON, 5-0.— Los jugadores de la discoteca Chaston se han visto superados por un equipo, que como el Naranjas Ibáñez, se presentó con los jugadores contados, incluso con la incorporación del «super» Cobas. Creemos que el Naranjas Ibáñez ha sido un justo vencedor, ya que el resultado no admite duda alguna. Fue un encuentro, jugado a «cara de perro» por los dos equipos, que al principio trataron más bien de esperar al fallo del contrario que de hacer su propio juego. En nuestra opinión, la causa de la derrota del Chaston ha sido al tener que realizar una táctica de juego a la que no están acostumbrados. El colegiado Petrobelle se ha visto con un partido sumamente difícil mostrándose muy complaciente con algunos jugadores y sin cortar el juego excesivamente de algunos contendientes. Al final del partido quizá, en un momento de nervios, se han producido algunos incidentes

tes que no benefician al fútbol sala, donde lo primero que debe imperar es la deportividad. Por el bien de todos y por el bien del fútbol sala. Los goles de los «naranjeros» los marcaron Ventureira (3), Peta y Fabas.

Al final de este partido se procedió a la entrega de los trofeos a los equipos participantes. Los trofeos fueron entregados por don Vicente Castro, Miguel Teijido Manuel Carballo y Angel Eiriz.

Recibieron los trofeos: Amo (Naranjas Ibáñez) al portero menos batido; Ventureira (Naranjas Ibáñez) al máximo goleador del torneo; los colegiados Artigas y Petrobelle; placas a los señores Catro Ruso, Iglesias y P. Veiga, Asimismo los niños Nuria y Marcos, al comienzo de los encuentros, un torneo extraordinario, muchos goles, emoción, gran ambiente y una organización excelente.

R. V.



Equipo de Grúas Eiriz, tercer clasificado

El Uniroyal, vencedor del II Trofeo «Cafetería Napoly»

Estos últimos días se ha venido disfrutando el II trofeo «Cafetería Napoly», entre los equipos del Guarani, Galicia de Noche, Mesón de Alberto (Lugo) y el Uniroyal. Torneo que ha respondido a la expectación esperada y que ha tenido como final un partido excepcional entre el Uniroyal y los jugadores lucenses del Mesón de Alberto. Pero antes de hablar de seto vamos a comentar como se ha desarrollado el torneo.

SEMIFINALES

Guarani-Uniroyal, 1-3.— Partido sin problemas para el Uniroyal, que aunque se puso a jugar con la falta de algún titular, ha sabido sacar el partido adelante sin problema alguno. Marcaron para los del Uniroyal, Machicha (2) y Pedro, mientras que el tanto del Guarani lo marcó Eduardo.

Mesón de Alberto - Galicia de Noche, 3-1.— Partido sin problemas también para los lucenses frente a los animosos chicos de Galicia de Noche, que no obstante han opuesto mucha resistencia, pero al final han tenido que conformarse con este resultado. Los goles lucenses los marcaron Mariano, Paco y Cazón. El del Galicia de Noche lo hizo Perico.

R. V.

TERCERO Y CUARTO PUESTO Galicia de Noche-Guarani, 2-2.— Partido muy igualado como lo demuestra que se haya tenido que recurrir a la tanda de penaltis, donde los muchachos de Guarani estuvieron más acertados. Los goles del partido fueron obra de Raúl por parte del Guarani y Perico por parte del Galicia de Noche.

PARTIDO FINAL

Uniroyal-Mesón de Alberto, 6-4.— Extraordinario el partido realizado por estos dos equipos con goles de bella factura. El partido, fue bastante igualado, quizá con mayor superioridad por parte del Uniroyal que no supo demostrarla en el marcador. No obstante, la victoria de los chicos de Solé ha sido justa. Los goles fueron marcados por Ventureira (2), Machicha (2) y Sertucha (2) por parte del Uniroyal, mientras que por el Mesón de Alberto, que causó una excelente impresión, Cazón (2), Mariano y Mario fueron los autores de los goles. Al final del partido los componentes de los cuatro equipos, se reunieron en la «Cafetería Napoly» donde tuvo lugar la entrega de los trofeos, en medio de gran camaradería, brindándose por futuros éxitos del torneo.

Hoy comienza el «I Memorial Enrique Pampín»

Hoy comenzará en el frontón el «I Memorial Enrique Pampín» con la participación de los equipos: Uniroyal, Naranjas Ibáñez, Joyería Abelenda y Peluquería Loureda. No cabe la menor duda que se trata de lo mejorcito que hoy en día pisa las pistas de fútbol sala coruñés, ya que no en vano tendremos a un Uniroyal campeón de la Asociación; Naranjas Ibáñez, reciente triunfador del Teresa Herrera y más recientemente campeón de la Primera División de los Juegos Don Bosco y por último, el Joyería Abelenda, equipo siempre puntero en todos los torneos donde participa. Cuatro grandes equipos en liza y abarrote asegurado en el frontón de Riazor.

El horario previsto para estos encuentros es el siguiente: Hoy, lunes, 8.30, Uniroyal-Peluquería Loureda; 9.30, Naranjas Ibáñez-Joyería Abelenda (Mimo).

El miércoles, día 27, se disputará la gran final entre los vencedores de los partidos disputados el lunes. La final se jugará a las 9.30, siendo Coté, el encargado de dirigirla. Anteriormente, o sea, a las 8.30, los veteranos de Decoraciones Pampín se enfrentarán al equipo del Dago Textil, siendo Souto el árbitro designado.

Se espera mucha afluencia de espectadores para presenciar este memorial, y de esta manera testimoniar con su presencia el recuerdo de Enrique Pampín.

S. D. Petapouco Intraflug

C/ Plaza del Parque, 10 bajo. — Telf. 20 9258

La Sociedad que La Coruña necesitaba

Admisión de socios: Infórmese en la misma de sus ventajas.

GRUAS Y GRUAS EIRIZ

La Cabana - Someso
La Coruña - Tlf. 280454

Grúas de 4 a 100 Tm. y transporte de camiones grúa de 4 a 10 Tm.

Servicio permanente de grúas y camiones grúa

Trofeo al mejor jugador de los Juegos Don Bosco

Esta semana finalizan los «Juegos» y con ello también las votaciones que se otorgan, entre los aficionados, para elegir el mejor jugador de los «Juegos Don Bosco 1980». La clasificación provisional es la siguiente:

- 1.—Julían, con 218 votos
- 2.—Oláiz, con 204
- 3.—Ventureira, con 200
- 4.—Chapela, con 169
- 5.—Juan Carlos, 140
- 6.—Loliño, con 99
- 7.—Otero, con 86
- 8.—Vales, con 80
- 9.—Pellicer, con 77
- 10.—Machicha, con 66

torneo de a disputar Ibáñez

(C. T. Sa. Sotelo), Saáta WI ACTIVIDAD

R. V.

R ados, etc. ayor, 10 700020 BALLO

A

LICIA

FUTBOL EN SALA

FUTBOL EN SALA

Don Javier habla claro

“Lo recaudado este año no nos llega para pagar todos los gastos”

“La instalación de agua caliente no es cosa mía” • “El torneo del Bosco, el de más solera de Galicia”

Los Juegos Don Bosco entran en su última semana. Este año han sido muchas las críticas sobre estos “Juegos” y la realidad es que en un tema todos coincidían: el económico; se cobraba la entrada en el recinto cuando de un partido bueno se trataba, etc. Para aclarar esto y otras cuestiones, hemos entrevistado a un personaje de excepción, un hombre que vive enteramente para los Juegos: se trata de don Javier Rodríguez López.

—Don Javier, ¿qué pasó este año con los Juegos?

—Lo que era de esperar. Al admitir tan elevado número de equipos y contar con una sola pista, los equipos se sintieron un poco desplazados por la falta de continuidad en los encuentros.

—¿Es usted el máximo responsable de los Juegos?

—En los dos últimos años, sí. Este año soy el “cabeza de turco”, ya que al haber cambiado de presidente e imponerse nuevas normas, peligraba la continuidad de los Juegos y fue el motivo de que mis colaboradores y yo, nos lanzáramos a la puesta en marcha de la competición.

—El torneo del Bosco, ¿es para usted el de más solera en La Coruña?

—Naturalmente. No sólo de La Coruña, sino de toda Galicia. Que no se olvide que fueron los Antiguos Alumnos Salesianos los que introdujeron el fútbol sala en nuestra ciudad.

—¿Tienen o no tienen culpa los árbitros que han realizado el plante?

—Creo que fue un mal entendido por una y otra parte. Lo que pidieron, se lo prometí, pero mi sorpresa fue “mayúscula” cuando al día siguiente de nuestro compromiso verbal, no se presentaron. Ni me dieron explicaciones, ni se las pedí.

—¿Para qué se cobra la entrada al aficionado cuando se trata de un partido que tiene “gancho”?

—Para que los aficionados voluntariamente, se responsabilicen con los Juegos y formen parte también de esta gran familia. Solamente en ocho partidos se ha



Don Javier Rodríguez López

puesto el cartelito “donativo”, recaudándose en total 25.466 pesetas. Como ves, la cosa no es para tanto.

—Don Javier, el eterno problema, ¿para cuándo el agua caliente?

—Eso no es cosa mía. Sin embargo el pasado año intentamos instalarla y de los 70 equipos participantes solamente se comprometieron unos cuantos, creo que 30, con una pequeña cantidad.

—¿El tema económico es el problema de estos Juegos?

—Este año parece el “caballo de batalla”. La cifra de 864.000 pesetas que se recaudó con la aportación de cada club, parece exorbitante, pero el montaje de unos Juegos que duran cinco meses, sobrepasan el millón doscientas mil pesetas, incluido el valor de los trofeos, las muchas horas de pista que hay que abonar. El montaje eléctrico representó una sangría constante, los uniformes de los árbitros el mantenimiento del Pabellón (?), botiquín, material deportivo, material de oficinas, fichas, carnets, fotocopias, etc., y el pago de la Mutualidad General Deportiva que este año, por primera vez, hemos tenido que pagar.

—Algunos equipos se han quejado que no se les concedían partes médicos. ¿Es cierto ésto don Javier?

—La mayor preocupación fue precisamente tener a salvo cual-

quier accidente que pudiera sufrir algún participante.

—Don Javier, ¿se está tomando muy en serio el fútbol sala?

—Tanto que dentro de unos años, como siga así, será un deporte profesional.

—¿Volverán para el próximo año los Artigas, Petrobelle, Jesús, Casares, etc.?

—Las puertas de los Juegos no se cierran para nadie y menos para los “hijos pródigos” a los que según el Evangelio, se les quiere más. Para mí, que ya no estaré al frente de los mismos, sería una inmensa alegría.

—Háblame del fútbol sala que se practica en el Bosco.

—El fútbol sala del Bosco, es un arte, una filigrana, una armonía. Quisiera decir que para los superveteranos, el Bosco, es el idóneo.

—¿Le molestan las críticas?

—Las constructivas, no.

—Un deseo.

—Que los jugadores y aficionados vean en los árbitros unos amigos y que los Juegos sigan siendo la “cátedra del fútbol sala coruñés”.

—Don Javier, ¿quiere añadir algo más?

—Agradecer a la Prensa en general su colaboración, ya que gracias a ella los Juegos Deportivos Don Bosco son conocidos y admirados en toda España. A esos colaboradores incondicionales; a esos nuevos árbitros, que son los verdaderos “paladines” de los Juegos; a los jugadores, delegados, entrenadores, etc., y de una manera muy especial, a las incondicionales esposas de los jugadores, las verdaderas y sufridas “madriñas” de estos Juegos, a las que rindo mi homenaje de admiración. Un abrazo a todos y gracias.

R. V.

Ante la final del Bosco, opinan algunos protagonistas

Para pulsar la opinión de los jugadores del Naranjas Ibáñez, finalistas de los VIII Juegos Don Bosco, hemos preparado una encuesta para que ellos opinen sobre el desarrollo de dicha final. Queremos hacer constar que esta serie de preguntas fueron realizadas con anterioridad al partido entre el Peluquería Loureda y Creaciones Artesania, que como el aficionado sabe, acabó con la victoria de Artesania, lo cual le permite celebrar la semifinal con el Chaston. Las preguntas son las siguientes:

- 1) ¿Que equipo prefieres para la final?
- 2) ¿Sóis justos finalistas?
- 3) ¿Ves bien la norma que se sigue para jugar la “finalísima”?
- 4) ¿Quién te gustaría que arbitrara la final?
- 5) Un deseo.

Esto ha sido lo que nos dijeron los jugadores:

LOLIÑO

1) Peluquería Loureda, porque es un equipo que juega y deja jugar.

2) Nos favorecieron algunos resultados, pero fuimos muy regulares y eso en una liga es lo que vale.

3) Sí. La de este año me gusta más.

4) Los árbitros dejaron mucho que desear. Echamos de menos a los Carlos, Artigas y demás, pero como me pides un nombre te diré Castro.

5) Que la final sea un gran espectáculo en todos los sentidos. Entregar el trofeo al mejor “mister” como es Carlos Ruiz. A Peta por lo que sufrió en las gradas y por último agradecer a Paredes y Ventureira la “manita” que nos echaron.

FABAS

1) Loureda, porque es un equipo que siempre da espectáculo.

2) Si la liga es regularidad, nosotros la hemos demostrado.

3) No. Creo que los verdade-

ros ganadores del Bosco somos nosotros. ¿Cómo puede llegar a campeón un equipo que durante la liga les sacamos 4 ó 5 puntos?

4) Cualquiera. Para mí todos son buenos y si tienen algún fallo, debemos de reconocer que todos somos humanos.

5) Ganar la final y dedicársela a toda la “familia” Ibáñez.

MORO

1) Cualquiera que nos toque va resultar un difícil rival.

2) Creo que si ya que hemos realizado una temporada muy regular.

3) No. El que queda de primero en la liga, ese debería ser el verdadero campeón.

4) No tengo preferencia por ninguno.

5) Ganar la final.

MANOLECHO

1) Cualquiera de los equipos clasificados será peligroso.

2) El sistema de Liga es siempre un justo premio a la regularidad y nosotros lo hemos demostrado.

(Pasa a la página 10)

TELEGAL

ELECTRODOMESTICOS EN GENERAL — MUEBLES
AUXILIARES — ARTICULOS PARA REGALO
Menéndez Pidal, 3
Teléfono 23 28 67

LA CORUÑA

PRO-KEDS

Para los deportistas que exigen un calzado ligero y adaptable al pie. En una palabra, perfectos. Los Pro-Keds están pensados para aliviar el esfuerzo de un profesional. Téngalos. Los Pro-Keds están en forma, siempre

OTRO PRODUCTO UNIROYAL

DISTRIBUIDORA ROYAL



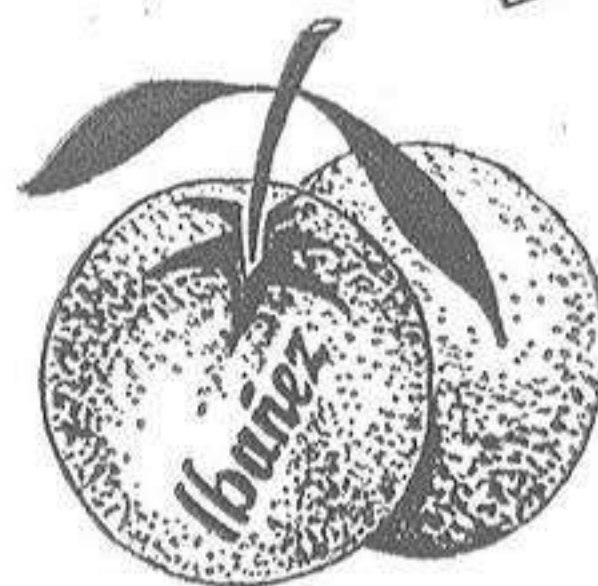
Juan Canalejo, 62 Teléf. 22 41 81 - 22 56 14 LA CORUÑA
ASTURIAS — GALICIA — LEÓN

El humor de Gila



JUEVES, DIA 28

ESTE AÑO COMO LOS ANTERIORES



CENTRAL HORTOFRUTICOLA

S. Ibáñez Hnos. S. L.



NARANJAS IBAÑEZ SON LAS MEJORES

LA CORUÑA
Avda. del Ejército, 10
Torre San Diego, 2-20.º-D
Telfs. Particular: 287733 - 287700
Mercado: 225964 - 266493
Telex 82307

VALENCIA
BELLREGUART
Particular: 2815115
Telfs. Almacén: 2815119 - 2815453
Telex 64427

El Instituto "José Cornide", contrario a la desaparición de los cementerios de San Amaro y Oza

Exhorta a que se acelere la puesta en servicio de la necrópolis de Feáns - Meñoiro

Se reunió, en sesión plenaria, el Instituto "José Cornide" de Estudios Coruñeses para conocer el escrito presentado al mismo por el miembro de número Carlos Martínez-Barbeito y Morás, con referencia a los problemas que plantea el anuncio de clausura y subsiguiente derribo de los cementerios locales de San Amaro y Oza.

Dicho escrito, leído por su autor, fue aprobado en todas sus partes y por unanimidad, habiéndose acordado elevarlo al Ayuntamiento, con la esperanza de ofrecerle nuevos elementos de juicio y de que su contenido sea tomado en consideración antes de que se adopten decisiones definitivas sobre la cuestión. Con ello desea, una vez más, el Instituto colaborar con los medios a su alcance y que le son propios, en todo aquello que interesa de veras a La Coruña y a los coruñeses.

HISTORIA DE DIVERSAS DESTRUCCIONES

Aunque no es fácil sintetizar en pocas líneas un contenido tan amplio y denso como el del informe de referencia, bastará decir que en él se hace historia de otras destrucciones que sufrió La Coruña en otros tiempos, casi todas realizadas en nombre de un equivocado concepto del progreso y que, andando el tiempo, y alcanzado de verdad aquel progreso, fueron unánimemente lamentadas y condenadas. Ejemplos, sin salirse del tema cementerio, las necrópolis del atrio de Santa María del Campo, de las iglesias de Santiago, San Jorge y San Francisco, del jardín de San Carlos y del cementerio hebreo de A Rabalada. Con tales acciones se perdieron elementos arqueológicos que hubieran contribuido a aclarar interesantes puntos de la historia local. Se califican también como deplorables los daños causados en San Amaro y Oza con la abusiva construcción de horribles bloques de nichos.

Se analiza luego en el informe la evolución que ha sufrido últimamente el concepto de la conservación de monumentos y conjuntos monumentales, paisajes bellos monumentales, y otros bienes culturales, muebles e inmuebles. Si antes conservaban sólo los conservadores e inmovilistas, anclados en el pasado y aferrados a él sin comprensión del futuro, hoy han asumido preferentemente las tareas de conservar la memoria de los pueblos y sus señas de identidad, las agrupaciones más progresistas y avanzadas. Es un error ya reconocido por todos creer que se puedan borrar las huellas del pasado sin comprometer gravemente la perduración de los pueblos. Sobre este tema concreto se hacen en el escrito extensas consideraciones.

Por otra parte, también sería absurdo —se afirma en el docu-

mento en cuestión— dividir políticamente a los coruñeses según la posición que adopten en el tema, porque acuerdos de clausura y derribo vinieron tomándose a partir de los años cuarenta por ayuntamientos franquistas, a los que paradójicamente viene a unirse hoy el criterio de sus antagonistas políticos, los componentes de mayoría izquierdista de la corporación. Derechas e izquierdas actuaron y actúan, pues, desde dentro del Ayuntamiento según criterio por completo coincidente, en tanto que, fuera del Ayuntamiento, los coruñeses de todas las ideologías y creencias se apinaban como un solo hombre en la defensa de sus cementerios que tanto aman, que visitan reverentemente con mucha frecuencia y que suelen cubrir de flores. ¿Cómo se pueden calificar, pues, de derechistas o de izquierdistas tales o cuales opiniones al respecto?

NO EXISTE PELIGRO DE CONTAMINACION

Se recuerda en el mencionado informe que, ya en 1944, se comprometió el Ayuntamiento a la clausura del cementerio de San Amaro en un plazo de cinco años, y que, en virtud de al compromiso y pueso que iba a desaparecer la necrópolis, se empezaron a conceder licencias para consruir viviendas en sus inmediaciones. El compromiso de clausura no pudo cumplirse nunca, pero, posteriormente, se alegó que el cementerio esaba demasiado cerca de las viviendas para presionar así en favor de su desaparición.

¿Cómo si el culpable de la invasión fuese el cementerio, que cierramene no se había movido de donde esaba! Los sórdidos criterios utilitarios y la especulación, favorecida por ciertas debilidades, son lo que ha impulsado los ataques contra el cementerio.

Se afirma, asimismo, en el documento elaborado por el señor Martínez-Barbeito, y que ha hecho suyo íntegramente el Instituto, que no existe peligro alguno de contaminación que pueda par-

tir del cementerio, situado en el lugar más abierto y ventilado de la población y con todas las tumbas herméticamente cerradas. ¡Qué todas las contaminaciones fueran esas y que se pretendieran atajar de modo tan expeditivo! A mayor abundamiento, se alude también el anuncio, hecho público por las autoridades sanitarias, de que no encuentran motivo alguno que justifique la clausura por razones de salubridad.

Después de la cuestión sanitaria, se plantea la cuestión jurídica, estudiándose las dificultades que presentaría una expropiación, tanto por no existir causa de utilidad pública que la justifique como por la cuantía de las inmediaciones a abonar. Igualmente se advierte sobre la imposibilidad de demoler construcciones con valor histórico-artístico de más de cien años de antigüedad sin autorización expresa de la autoridad competente. Se previene, también, sobre la situación que se plantearía al expropiar sin causa suficiente el pequeño cementerio propiedad del Gobierno británico. Por último, se recuerda que los 31 años transcurridos después de hallarse incumplido el acuerdo de clausura de que se hizo mención, determinan la nulidad de dicho acuerdo, por prescripción.

En el informe, se resaltan, con expresivas descripciones y cálidos elogios, los valores paisajísticos, arquitectónicos y escultóricos del cementerio de San Amaro, si bien los primeros han quedado muy maltratados por la immoderada construcción de bloques de nichos. Se añade una consideración especial para la hermosa capilla neoclásica del cementerio.

En cuanto a los valores históricos, se afirma que son importantísimos por hallarse enterrados en San Amaro los fundadores, intérpretes y profetas de la galleguidad, como Pondal, Curros,

Murguía, Martínez Salazar, Lagrís Eladio Rodríguez, Carré, Castiello, Villar Ponte, etc.; patriotas que trazaron las líneas maestras de La Coruña moderna, los benefactores de la ciudad, médicos, juristas, hombres de ciencia, pintores, músicos, etc. etc. Junto a ellos yacen los coruñeses que, desde posiciones más modestas, contribuyeron igualmente con su inteligencia o con sus manos, y a través de toda clase de profesiones y oficios, a crear y configurar la ciudad de hoy. Todos tienen derecho a ser respetados en su último sueño por los coruñeses de hoy y mañana.

Uno de los más singulares capítulos del escrito de Martínez-Barbeito, que también hizo suyo el Instituto, es el que considera las circunstancias que concurren en los cementerios coruñeses en relación con la antropología cultural, la etnografía, y el sentimiento religioso de los gallegos, que suelen vivir gustosamente en la proximidad de la idea de la muerte y de los muertos y no aceptan la idea de desahuciarlos de sus tumbas para arrojarlos, confundidos unos con otros, allí donde no estorben. El culto a los difuntos es consustancial con el alma gallega, y no se puede menospreciar un sentimiento tan generalizado en nuestro pueblo, que

siempre piensa en asegurarse un velatorio, un funeral, un entierro y una sepultura que revistan la mayor dignidad. En La Coruña nacieron las dos primeras compañías aseguradoras de España en lo referente a decesos, porque sus iniciadores supieron captar el hondo sentimiento popular al respecto.

NECESIDAD DE UNA NUEVA NECROPOLIS

El escrito finaliza interesando del Ayuntamiento que acelere la puesta en servicio de la nueva necrópolis de Feáns-Meñoiro; que reafirme la indestructibilidad de los cementerios de San Amaro y de Oza; que mantenga la inclusión del primero y añada la del segundo en el catálogo de construcciones que deberá proteger el plan municipal; que solicite de la Dirección General del Patrimonio Artístico, Archivos y Museos la incoación del expediente de declaración de monumento nacional histórico-artístico a favor del de San Amaro junto con su capilla, y que, de ahora en adelante siga autorizando los enterramientos en San Amaro y Oza, impida la construcción de nuevos nichos en uno y otro, e intensifique los cuidados y servicios de conservación de los mismos.

El citado documento, inspirado en el amor y respeto a las más auténticas esencias coruñesas alcanza gran extensión y aborda toda la varia y compleja problemática del tema —por lo que resulta casi imposible extractarlo sin hacerle perder amplitud y claridad— ha sido enviado por el Instituto "José Cornide" al alcalde de La Coruña, como sincera contribución al mejor conocimiento de la cuestión que tanto apasiona a los coruñeses.

EL SEÑOR

† DON JOSE MANDIAN MEDIN

Falleció ayer, en su casa de Paderne, a los 74 años de edad, después de recibir los Auxilios Espirituales. — D. E. P.

Su esposa, María Mandián Cortés; hermanos, Juan, Carmen y Manuel; hermana política, Dolores; sobrinos y demás familia,

RUEGAN una oración por el eterno descanso de su alma, y la asistencia a la conducción del cadáver, acto que tendrá lugar hoy lunes, día 25, a las diez y media de la mañana, al cementerio parroquial de San Juan, de Paderne, por cuyos favores anticipan gracias. Casa mortuoria: Casa Cortés del Cruceiro. — Paderne, 25 de agosto de 1980.



EL SEÑOR

Don Edmundo Barrenechea Prado

Falleció el día de ayer, después de recibir los Santos Sacramentos.

D. E. P.

Su esposa, Julia Rey Martínez; hijo, Edmundo Barrenechea Rey; hermana política, Concepción Rey Martínez; sobrinos y demás familia,

RUEGAN una oración por el eterno descanso de su alma y la asistencia al sepelio, acto que tendrá lugar en el cementerio de San Amaro, a la una media del día de hoy; asimismo al funeral que se celebrará el jueves, día 28, en la iglesia parroquial de Santo Tomás a las ocho y media de la tarde, por cuyos favores dan las gracias.

Casa mortuoria: Ciudad Sanitaria Juan Canalejo
La Coruña, 25 de agosto de 1980.

(Pompas Fúnebres, S.A.)



EL SEÑOR

Don Rafael Díaz-Ureña Zuarzo

(MEDICO)

Falleció el día 24 de agosto, confortado con los Auxilios Espirituales.

D. E. P.

Su viuda, María Angeles Barreiro Vázquez-Enríquez; hermanos, Mercedes, Luis, Enrique, Nieves y Joaquín; hermanos políticos, María Barreiro Vázquez-Enríquez, Isaura Barreiro Vázquez-Enríquez (viuda de Jaime González), Josefina Fernández Albor (viuda de Manuel Díaz-Ureña), Manuel González Ramos-Izquierdo, Chicha del Río Vázquez, María del Carmen González Vázquez, Manuel Ruiz de Corpazar, Folveig Frampz Schott; sobrinos, primos y demás familia,

RUEGAN una oración por su alma.

La conducción del cadáver tendrá lugar hoy lunes, día 25, a las DOCE MENOS CUARTO de la mañana, desde el Hospital General de Galicia, en Santiago, hasta Santirso de Cando (Outes, por Noya), donde se celebrará el funeral y el entierro a las 13 horas.

La familia agradecerá la asistencia a estos piadosos actos.

NOTA: Para asistir a dichos actos saldrá un ómnibus desde el Hospital General de Galicia.

SANTIAGO, 25 de agosto de 1980.

(Pompas Fúnebres Reunidas, S.A.)

Con el patrocinio de la "Unesco"
y la Fundación "Barrié"

Expertos mundiales estudiarán en Santiago las relaciones entre el hombre y su medio ambiente

Las reuniones se celebrarán desde hoy hasta el próximo viernes

Con el patrocinio simultáneo y compartido de la UNESCO (Organización de las Naciones Unidas para la Educación, la Ciencia y la Cultura) y de la Fundación "Pedro Barrié de la Maza", desde hoy hasta el próximo 29 de agosto, se celebrará en Santiago, en el "Hostal de los Reyes Católicos", una reunión de expertos mundiales sobre el palpitante tema del "Estudio de las relaciones entre el hombre y su medio ambiente".

En la reunión intervendrán, con diferentes ponencias, expertos de Francia, Estados Unidos, Rusia, Chile, Brasil y Cuba, así como representantes del llamado Tercer Mundo, como son los expertos procedentes de Siria, Irán, India, Senegal y Tanzania. Entre los participantes figuran dos españoles designados por la Fundación "Barrié de la Maza" y seis observadores que también ha designado esta institución.

Entre los temas a tratar en estas importantísimas reuniones de estudio, figuran ponencias como las que se refieren a: Las componentes científicas, sociales, filosóficas y éticas de la noción "medio ambiente"; la problemática del "medio ambiente" y sus consecuencias para la administración o la gestión del espacio y su relación con los problemas del derecho al mismo; el fenómeno urbano y el derecho a un "medio ambiente" humano (apacible, descontaminante, etcétera); la idea tradicional del espacio, su rectificación progresiva de acuerdo con los datos científicos y las reivindicaciones humanas relacionadas con ella; las cuestiones epistemológicas ligadas al enfoque interdisciplinario del problema del "medio ambiente"; principios para una educación para el respeto al "medio ambiente", y la reflexión ética y el "medio ambiente".

Estas reuniones culminarán con unas conclusiones que, a modo de sugerencias y opiniones, serán elevadas al director general de la UNESCO. Los idiomas de tra-

bajo serán simultáneamente el español y el inglés.

Estas jornadas científicas, dado el marco, la palpitante actualidad de los temas y la alta calidad científica y sociológica de los participantes, han provocado la natural expectación.

Los farmacéuticos
ferrolanos no
despacharán recetas a
cargo del Ayuntamiento

EL FERROL, 24.-Los farmacéuticos ferrolanos no dispensarán recetas a cargo del Ayuntamiento de la ciudad, a partir del uno de setiembre, si antes de esa fecha no se les abonon las facturas pendientes, que se elevan a siete millones de pesetas.

La decisión de los farmacéuticos ha sido adoptada ante la "imposibilidad absoluta" de continuar soportando con sus créditos particulares una carga de la que no se sienten responsables.-(EPE).

NOS DIJERON QUE...

EMISORAS de radio con frecuencia modulada sólo se admitirán en España un centenar. Y, como todo progresa, resulta que lo de "pido la palabra" se ha convertido en "pido la emisora".

LA Coruña es la ciudad que ha dado muchos "amigos". Recordamos a los amigos del campo, de los árboles, de la ópera, de los toros, de Alvedro y ahora, como resumen, "Los Amigos de La Coruña". ¿Hay quién dé más?

LAS condecoraciones deben ser justamente otorgadas, para que no desmerezca su prestigio y no las devuelvan los que se consideran superiores.

EL maestro Soutullo leía en Madrid toda la prensa que podía, para ver dónde y cuándo se interpretaban sus obras en los conciertos musicales.

LOS repojes de pila tienen el gran inconveniente de que cuesta mucho dinero el darles cuerda, a la vez que aquella, a veces, se agota a la hora menos pensada y más necesaria.

EL SEÑOR DON ALFREDO REGUEIRO VARA

(Técnico de control y sonido de Radio Coruña E.A.J.-41)

Falleció el día de ayer, después de recibir los Santos Sacramentos, a los 37 años de edad.

D. E. P.

EL CONSEJO DE ADMINISTRACION, DIRECCION Y PERSONAL DE RADIO CORUÑA,

RUEGAN una oración por el eterno descanso de su alma y la asistencia al sepelio, acto que se verificará en el cementerio de San Amaro a la UNA de la tarde del día de hoy, y al funeral que se celebrará hoy en la iglesia parroquial de Nuestra Señora del Carmen, a las seis y media de la tarde, favores por los que dan las gracias.

Casa mortuoria: Ciudad Sanitaria.
La Coruña, 25 de agosto de 1980.

(Pompas Fúnebres, S.A.)

EL SEÑOR DON ALFREDO REGUEIRO VARA

Falleció el día de ayer, después de recibir los Santos Sacramentos, a los 37 años de edad.

D. E. P.

Su padre, Alfredo Regueiro Bujía; hermanos, Agustín, Esther y Josefa; hermanos políticos, Ángela Blanco, Manuel Varela y Javier Vázquez; sobrinos, tíos y demás familia,

RUEGAN una oración por el eterno descanso de su alma y la asistencia al sepelio, acto que se verificará en el cementerio de San Amaro a la UNA de la tarde del día de hoy, y al funeral que se celebrará hoy en la iglesia parroquial de Nuestra Señora del Carmen, a las seis y media de la tarde, favores por los que dan las gracias.

Casa mortuoria: Ciudad Sanitaria.
La Coruña, 25 de agosto de 1980.

(Pompas Fúnebres, S.A.)

EL SEÑOR DON ALFREDO REGUEIRO VARA

(Técnico de control y sonido de Radio Coruña E.A.J.-41)

Falleció el día de ayer, después de recibir los Santos Sacramentos, a los 37 años de edad.

D. E. P.

LOS COMPANEROS DE RADIO CORUÑA,

RUEGAN una oración por el eterno descanso de su alma y la asistencia al sepelio, acto que se verificará en el cementerio de San Amaro a la UNA de la tarde del día de hoy, y al funeral que se celebrará hoy en la iglesia parroquial de Nuestra Señora del Carmen, a las seis y media de la tarde, favores por los que dan las gracias.

Casa mortuoria: Ciudad Sanitaria.
La Coruña, 25 de agosto de 1980.

(Pompas Fúnebres, S.A.)

EL SEÑOR DON ALFREDO REGUEIRO VARA

Falleció el día de ayer, después de recibir los Santos Sacramentos, a los 37 años de edad.

D. E. P.

Su esposa, Josefa Purriños Roca; hijos, Alfredo y Marta; padre, Alfredo Regueiro; madre política, Josefa Roca; abuela, Manuela; hermanos, hermanos políticos, sobrinos, primos y demás familia,

RUEGAN una oración por el eterno descanso de su alma y la asistencia al sepelio, acto que se verificará en el cementerio de San Amaro a la UNA de la tarde del día de hoy, y al funeral que se celebrará hoy en la iglesia parroquial de Nuestra Señora del Carmen, a las seis y media de la tarde, favores por los que dan las gracias.

Casa mortuoria: Ciudad Sanitaria.
La Coruña, 25 de agosto de 1980.

(Pompas Fúnebres, S.A.)

Convocados los Premios Nacionales de Literatura y de Historia de España

El Ministerio de Cultura ha convocado los Premios Nacionales de Literatura de "Novela y narrativa", "ensayo" y "poesía en lengua castellana 1980" así como el de Historia de España "Marcelino Menéndez Pelayo 1980".

Respecto a los primeros, la cuantía de cada uno de ellos será de un millón de pesetas. Para aspirar a cualesquiera de los premios, los libros deberán ser presentados por vez primera, y que las obras han sido publicadas también por primera vez en los periodos de tiempo previstos: 15 de noviembre de 1979 a 15 de noviembre del año en curso. El plazo de presentación finalizará a las doce horas del 15 de noviembre próximo venidero. No obstante se concederá un plazo de 15 días hábiles, siguientes a la citada fecha, para subsanar la eventual omisión de cualquier requisito y devolver las obras que no se ajusten a las normas establecidas.

En cuanto al premio "Marcelino Menéndez Pelayo", se concederá a una obra específica que trate de dicha materia. Los logros deberán ser presentados por quintuplicado y que fueron publicados entre el 15 de noviembre del pasado año e igual fecha del año actual, fecha esta última en que expirará el plazo de presentación. La cuantía del premio es de 1.500.000 pesetas.

LA COOPERATIVA DE ARBOLES NOBLES ORGANIZA UNA EXCURSION POR EUROPA

EL FERROL.— Del árbol dijo Castela que "vai máis unha Terra con albres nos montes que un Estado con ouro nos Bancos". Para la defensa del árbol ha nacido recientemente la Cooperativa de Fomento de Arboles Nobles, con sede social alternativa en El Ferrol y en Santiago de Compostela. Su presidente es don Jesús Fernández Pita. El propio presidente dice en el

Hoy comienzan en El Ferrol las fiestas de verano ● Vacantes de profesores, en el Instituto "Saturnino Montojo" ● Prosiguen las fiestas de San Bartolo, en la villa marinera de Cariño

último número de la revista "Moa" que la cooperativa de fomento de árboles nobles pretende sembrar la inquietud entre to-

das las personas en cuyas manos "está el futuro del pueblo gallego".

Se parte de la trilogía de pra-

dera, árbol noble y ganadería, que contribuyan a evitar los incendios, la erosión y a sustituir los pinos y eucaliptos por árboles frutales de maderas nobles. Estos son, resumidos, los principales fines.

La cooperativa de fomento ha organizado una excursión por Europa, con visitas a Francia, Bélgica, Holanda, Alemania, Dinamarca y Noruega. El día 5 de septiembre saldrá la primera, teniendo un tiempo de duración de 15 días.

En Francia, acompañados los excursionistas por personal técnico oficial, visitarán el Instituto de Investigación y Mejora del Castaño y del Nogal, en Brive, y la organización cooperativa francesa de París; en Holanda, explotaciones ganaderas, centros de inseminación artificial, recuperación de tierras y floricultura; en Alemania, cooperativas de ahorro y crédito, industrias agropecuarias y los hipermercados cooperativos; en Dinamarca, explotaciones familiares, organización cooperativa e industrialización de los productos agrícolas; en Noruega, granjas marinas que con las del Japón y Estados Unidos son las mejores del mundo.

En definitiva lo que se pretende con este viaje es mentalizar a los socios de los avances experimentados en todos los países citados, y poder aplicar aquellas técnicas y aquellos experimentos a los planes que la cooperativa tiene ya contrados.

HOY COMIENZAN LAS FIESTAS DE LA CIUDAD
Hoy, lunes, darán comienzo las Fiestas de Verano de Ferrol 1980. La Comisión de Cultura del Ayuntamiento, organizadora de los actos, ha elaborado el siguiente programa:

Hoy, lunes, inauguración en la Plaza de Armas. A partir de las seis y media de la tarde, recorrerán las calles los cuartetos "Os Estrobas" y "Os Raparicos"; a las ocho, lectura del pregón de las fiestas; posteriormente, actos folklóricos y verbena.

El martes en la Plaza de Armas se celebrará una fiesta infantil, a partir de las cuatro y media de la tarde. Habrá concurso de dibujo en el pavimento. En el Parque Municipal, a las seis, actuará María Manoela.

El miércoles día 27 habrá sesión de teatro, a las 10 de la noche, en el Parque Municipal, y el jueves festival musical, a las ocho, con el grupo gallego de rock "Outeiro" y "Saraibas". Después de las diez y media, verbena.

El viernes, 29, nueva fiesta infantil a las cinco en el Parque, seguida de sesión teatral a las ocho.

Concluirán los festejos el sábado, día 30, con una fiesta en el Parque, con una actuación de Pálocha, Emilio Cao y Semente Nova.

Todos los días de doce y media a dos y media amenizarán las calles cuartetos regionales.

VACANTES DE PROFESORES
Hoy dará por finalizado el plazo de admisión de instancias de la convocatoria para cubrir vacantes de catedráticos y agregados en comisión de servicios, en el Instituto Nacional Mixto Saturnino Montojo, de El Ferrol. Podrán igualmente solicitar los licenciados (en Letras o Ciencias) y los profesores de Dibujo.

Las plazas—según la convocatoria—deberán solicitarse mediante instancia en que consten los datos personales, domicilio y número de registro personal, acompañadas de fotocopia del DNI, copia del expediente de notas de la carrera y curriculum vitae.

FIESTAS DE SAN BARTOLO, EN CARIÑO

En la marinera villa de Cariño (Ortigueira), se están celebrando por todo lo alto las tradicionales fiestas de San Bartolo, de fama que este año alcanzó los cuatro millones de pesetas. El programa de actos para esta semana es el siguiente:

Lunes, 25: Día del humor: Fanfarría Los Botones, grupo de gaitas, gran carrera de burros con disfraces. A las 10, verbena.

Martes, 26: Día del Mar, con partido de fútbol a las 5 de la tarde.

Miércoles, Día de la Jira, con intervención de grupos de gaitas, sardañada, reparto gratuito de cinco mil kilos de sardinas. De noche, verbena.

Día 28: Día del Niño, con grupos de gaitas, concursos y juegos infantiles. Maratón popular para todos y verbena.

Día 29: Homenaje al Jugador de Fútbol. Final del torneo y entrega de medallas. Verbena.

Día 30: Día del Emigrante. A las seis de la tarde, competición de vela-surf. Entrega de premios de las rifas profiestas y verbena fin de fiestas.

A L B O R A N

PANORAMA FERROLANO

Se agotan las vacaciones

EL FERROL.— A medida que transcurren los días se nota cómo va restableciéndose la normalidad en la vida local. Se agotan las vacaciones, en casi todos los sectores laborales, y la gente va retornando, paulatinamente, de sus lugares de verano, amén de las tiendas de campaña que en gran número se han contabilizado este año en diversos rincones de la geografía comarcal, especialmente en las proximidades de los arenales.

Después del ocio, indudablemente, resurgen las preocupaciones y vuelven a estar en vivo los problemas, muchos de ellos, graves, que afectan en la actualidad a El Ferrol. Sobre todo el problema laboral, con una estadística alarmante de paro obrero en esta zona, y a lo que se viene a unir ahora la amenaza de regulación y posible cierre de la factoría FENYA,

por cuyo motivo algunos de sus productores encerrados la semana pasada en locales de una entidad bancaria local.

Si esto es preocupante, lo es más todavía, si cabe, la falta de perspectivas realistas para crear nuevas industrias en la comarca ferrolana, y ello ha de ser, evidentemente, una vez más el caballo de batalla del otoño que se acerca. Hace algún tiempo—tal vez por eso del ocio estival—dejó de hablarse de polígonos industriales, de posibilidades de transformación ventajosa de algunas factorías ferrolanas y de, en definitiva, creación de nuevos puestos de trabajo, única forma de que el futuro sea algo más esperanzador.

A la vuelta de las vacaciones, por tanto, o mejor dicho, al reanudarse la vida normal en todos los estamentos locales, tanto partidos políticos como centrales sin-

dicales, ayuntamientos, cámara de comercio, unión de empresarios, etc., deberán afrontar de lleno la problemática, teniendo en cuenta que nuevas sombras, como el referido caso de FENYA, se ciernen sobre el complicadísimo mundo laboral ferrolano. Todas las fuerzas unidas, exento a ser posible el afán partidista, podrían pesar sobre la Administración para que ésta, sin más pausas ni demoras, depare soluciones.

Y, a todo esto, ¿qué hace el CEGEF? Recordarán que éste se trata de un organismo de gestión para Ferrol y Comarca, cuyos fines serían tratar de poner en marcha nuevas industrias y de mantener los puestos de trabajo existentes. Hace tiempo (¡dichosas vacaciones!), que nada se sabe de este organismo. Incluso, según nuestras noticias, la unión local de empresarios censuró su labor, diciendo más o menos que "no hacia nada".

Pues bien, a ver si con la agonia de agosto despertamos del letargo. Porque el letargo en El Ferrol es, dadas las circunstancias, más peligroso que en cualquier otra latitud.

A L B O R A N

Han comenzado los cuatro turnos Campamentos y Albergues en las instalaciones del I. de la Juventud

Tras la clausura reciente de la tercera fase de Albergues y Campamentos de verano con una participación de cerca de cuatro centenares de niños y jóvenes de ambos sexos, en las instalaciones que el Instituto de la Juventud tiene en Sada, Gandarío y Puerto del Son, han dado comienzo los cuatro turnos que acogen los siguientes grupos. En el Albergue de Sada se celebra un turno mixto de niños del Colegio "Liceo La Paz" de La Coruña. En el campamento "Virgen de Loreto", han dado comienzo dos turnos pertenecientes a niños del ayuntamiento de Barco de Valdeorras y al Club Polideportivo "Alhos" de Orense y en el Albergue de Gandarío, junto a los alberguistas internacionales, ha iniciado sus actividades el grupo "Paidopolis", con ciento cincuenta jóvenes de ambos sexos.

En esta temporada es digna de destacar la intensa actividad que ha tenido el Albergue de Gandarío, que ha albergado 3.000 jóvenes, en las modalidades de campamentos regulares y Curso Nacional de Vela, así como en la vertiente de alberguismo internacional. Que por cierto, esta última actividad ha visto un considerable incremento al haber optado por el Albergue de Gandarío cerca de cuatro centenares de jóvenes de treinta países diferentes, tanto del área europea, como de Australia, Japón, Estados Unidos, África e Hispanoamérica.

En el día de ayer ha girado visita al Albergue de Gandarío el delegado provincial del Ministerio de Cultura, don Manuel Vidán Torreira, quien se ha congratulado del funcionamiento de las actividades campamentales que allí se están celebrando.

ALBERTO P. FERNANDEZ BENGE
MEDICO ODONTOLOGO
Ronda de Nelle, 108-1.º Izqda (Esquina Avda. Finisterre)
Para concertar consulta teléfono 255918
(C.S.P. 2017 - R.)

RUA DEL VILLAR EL ALCALDE DE VIVERO

Me quedé gratamente sorprendido cuando vi cruzar la iglesia de Santa María del Campo al alcalde de Vivero, mostrando un aire marcial irreprochable en cabeza de la Corporación municipal. Debido a ello me di cuenta que don Antonio Blanco Casariego, que así se llama el primer regidor municipal de la ciudad del Landro, hace gimnasia sueca en su retiro de Covas, quizá para no desmerecer de los viejos marinos que, en domingos y fiestas de guardar, lucen su prestancia paseando por la calle de Pastor Díaz o jugando al dominó en el "Chipe", enfundados en elegantes trajes azules y zapatos de charol.

Don Antonio Blanco Casariego es un alcalde muy popular, de una alta simpatía que adquirió quizá en Santiago durante los años en que aquí permaneció. Por eso no dudé en rendirle un emocionado saludo cuando lo encontré escuchando el concierto de la Banda de música municipal, durante las fiestas patronales en Vivero.

—¿Cómo está usted, don Antonio?, inquirí.
Y el alcalde de Vivero, que aún no perdió sus viejas mañas, me respondió al saludo amagando darme un puñetazo en el estómago, tras unos gestos de boxeador profesional, antes de extenderme su mano.

A partir de aquí tuve con don Antonio Blanco Casariego una conversación confidencial, durante la cual pude comprobar que el alcalde de Vivero anda en su interior unos conflictos y preocupaciones tremendas, desde que tomó posesión de tan delicado cargo.

—¿Cuándo recuerdo mis años vividos en Compostela!, me dijo sin rodeos. Hoy, con mis responsabilidades, apenas puedo conciliar el sueño, ni aún tomando Serenil-25. Si es que no dimito, querido amigo, se debe a mi amor por el pueblo que me vio nacer y que me verá morir si es que no escapo antes. De seguir así las cosas, con los enfrentamientos verbales con dos concejales rebeldes, donde recibo insultos y amenazas de forma indirecta, terminaré sin duda en una ambulancia camino de un hospital de Lugo, como le ha sucedido a mi antecesor de tan grata memoria, como es don José Cayo López...

Yo creí en las palabras de don Antonio Blanco Casariego porque he visto su rostro surcado por mil arrugas y unas profundas ojeras que denotan su preocupación interna, por lo cual me decidí a recomendarle:

—¿Cómo no recurre a la protección de San Roque, un santo que jamás desoyó las imploraciones de los vivarienses en los momentos de angustia?

Don Antonio Blanco Casariego no me respondió. Limpió sus gafas mientras parecía buscar en el éter, con mirada apagada, la protección celestial. Luego me enteraría que sus convecinas de Covas, de profundos sentimientos místicos, más de una vez hicieron rogativas a San Juan, llevando en andas la imagen del santo por los tortuosos caminos de Grallal y de las Pallaregas, mientras iban dejando atrás los ecos de letanías que dirigía el cura de Vivero don Antonio García Mato, el hombre de las más largas homilias del mundo, superiores en muchos minutos a las del sacerdote compostelano don Maximino Cancela.

No creo que la gimnasia logre recuperar el estado anímico de mi gran amigo don Antonio Blanco Casariego, porque al despedirse de mí, lo he visto caminar con aires lentos y parsimoniosos, impropios de su edad. Luego se asomaría al pretil del puente que cruza la ría, mirando con curiosidad hacia las aguas. Nadie se alarmó ni prestó la menor atención al alcalde de Vivero en aquellos momentos, porque estaba la mareja baja.

J. TRAVIESO QUELLE

BANCO DE GALICIA PARA FUTURA SUCURSAL EN LA CORUÑA NECESITA 2 GESTORES COMERCIALES

Se requiere:

- Residencia en La Coruña
- Facilidad de relación
- Introducción en la plaza
- Servicio Militar cumplido
- Se valorará experiencia en ventas

Las pruebas serán individuales y se garantiza absoluta reserva.

Interesados enviar antes del 30 de agosto datos personales y profesionales, con fotografía reciente a Banco de Galicia, c/ San Agustín, 21. LA CORUÑA

Adolfo Suárez regresó...

(Viene de primera página)

con el primer ministro portugués en Lisboa, y las audiencias a familiares de los tripulantes del "Garmomar" y "Cabo Juby II", "Xunta" de Galicia, Comité Regional y Provinciales de "UCD" de Galicia, y Comité Local del partido.

El presidente del Gobierno anunció que volverá a Galicia para participar en la campaña del referéndum sobre el Estatuto de Autonomía, que podrá tener lugar a finales de octubre o comienzos de noviembre.

La esposa de Adolfo Suárez y sus hijos proseguirán su estancia en la "Atlántida" hasta la tarde de mañana, en que regresarán a Madrid por vía férrea. (EFE).
AUDIENCIAS DE SUÁREZ O GROVE (Pontevedra), 24.- El presidente del Gobierno, Adolfo Suárez, recibió esta tarde en la finca

"La Atlántida" al gobernador civil de Pontevedra, Joaquín Borrell Mestre.

Posteriormente recibió al presidente de la "Xunta" de Galicia, José Quiroga Suárez.

Las audiencias se celebraron tras el regreso de Adolfo Suárez de la excursión marítima realizada hoy y poco antes de emprender viaje de retorno a la Moncloa. (EFE).

LLEGADA A LA MONCLOA MADRID, 24.- El presidente del Gobierno, Adolfo Suárez, ha llegado al Palacio de la Moncloa a las 19,40, en helicóptero, procedente de O Grove (Pontevedra), donde ha pasado sus vacaciones de verano.

El señor Suárez, a quien acompañaba su hija mayor, fue recibido en el helipuerto de la Moncloa por el comandante jefe de Seguridad de Palacio. (EFE).

"CABARET", PATRIMONIO COMUN CINEMATOGRAFICO

MONTREAL, 24.- Al menos dos películas que optan al "Gran Premio de las Américas" del Festival de Montreal presentaron breves escenas alusivas a "Cabaret" como símbolo histórico, cronológico o político.

La última realización del norteamericano Robert Altman "Health" (Salud) —una de las estrellas del Festival—, concluye con una alusión directa al célebre musical que protagonizó Liza Minelli, en una enigmática y ácida hipótesis de fascismo emergente en Estados Unidos actualmente.

La producción canadiense "The Lucky Star", de Max Fisher, comienza justamente con escenas de un teatro popular del barrio judío de Amsterdam, igualmente

próximas al filme "Cabaret", pero esta vez para situar cronológica e históricamente la película en el momento de la invasión nazi de Holanda.

ETA reivindica atentados...

(Viene de primera página)

taria del "Pub Valentino", de Bilbao, destruido recientemente por "ETA" Militar, en unas declaraciones hechas a un redactor de "La Gaceta del Norte".

"Yo no he hecho nada para que "ETA" se meta conmigo", añade la dueña del citado club, que no acierta a comprender por qué se ha atentado contra su establecimiento, en el que, según un comunicado de "ETA" militar, se consumía droga.

El "Pub Valentino" permaneció cerrado recientemente durante quince días por orden gubernativa, al igual que otros dos establecimientos situados en la misma calle, por tenencia y consumo de droga, según la versión oficial. Pero la propietaria del establecimiento dice que no encontraron nada.

Y añade: "Yo quiero saber por qué "ETA" ha hecho esto. Mi "pub" siempre se ha cerrado a su hora. Yo voy por ahí y veo que en otros "pubs" y clubs hacen canutos. ¿Por qué no vuelan esos? Además, aquí nunca ha habido peleas ni nada de eso. Antes de haber atentado contra el mío, tenían que haber volado, por lo menos, otros veinte". (EFE).

Hoy, mañana...

(Viene de la página 2)

morado de Galicia, coincidimos con él en el afán común de servir a Galicia y así lo hicimos en el entrañable Real Coro "Toxos e Froles", del que Antolín fue maestro de baile durante años y años. El escritor y académico Leyra Domínguez, con esa sapiencia que le caracteriza y con esa sensibilidad que le adorna, dedica a Antolín un comentario en el catálogo tantas veces repetido. Y dice de Antolín lo que nosotros sabíamos: fue un auténtico artista, aunque sus silencios y su humildad lo tuvieron un tanto aislado.

Estamos con Quintanilla en que debe organizarse una exposición de los jóvenes pintores ferrolanos, de los actuales, pero manteniendo lo que hemos dicho antes: jóvenes como artistas, no en edad. Tal vez esa exposición nos dé la medida de la inquietud que de siempre ha tenido la capital departamental, una ciudad que ha sabido de siempre compaginar el trabajo y el arte.

Destituidos el Primer Ministro...

(Viene de primera página)

huelga que desde hace 14 días mantienen 130.000 obreros en el cinturón industrial de Gdansk-Gdynia-Sopot, en la costa báltica. (EFE)

GIEREK, ANTE TELEVISION

VARSOVIA, 24.- Poco después de anunciarse los cambios en la dirección polaca, el primer secretario del Partido Comunista, Edward Gierek, dijo por televisión: "Estamos dispuestos a hablar con los representantes de los huelguistas, y prometemos que todos los ciudadanos tendrán más voz en el Gobierno del país".

Gierek también prometió cambios en la economía del país y nuevas elecciones sindicales por sufragio secreto, aunque rechaza totalmente cualquier cambio en el sistema socialista, y pidió a sus conciudadanos que se aglutinen en torno al Partido Comunista.

Añadió que el cambio en la dirección comunista ayudará a solucionar la crisis laboral provocada por los trabajadores de la costa báltica en huelga.

La promesa de elecciones sindicales se interpreta como una gran victoria de los huelguistas, una de cuyas reivindicaciones había sido la libertad sindical.

Igualmente, el primer secretario del Partido Comunista Unificado de Polonia, prometió cambios en el sistema de inversiones, que ha sido la causa de las graves dificultades económicas del país. (EFE).

CONCESIONES Y NEGATIVAS

VARSOVIA, 24.- Las primeras negociaciones entre la delegación gubernamental y los huelguistas de Gdansk dio como resultado algunas concesiones para los trabajadores polacos, pero también algunas negativas importantes.

La delegación oficial, encabezada por el vicepresidente, Mieczyslaw Jagielski, accedió a introducir reformas en los sindicatos, pero excluyó la reivindicación del comité interempresarial de crear sindicatos libres.

Respecto a la puesta en libertad de presos políticos que había exigido el comité, Jagielski aseguró que en Polonia "no hay presos políticos".

Desde un punto de vista realista, el vicepresidente del Gobierno señaló que tampoco era posible subir los sueldos en 2.000 zloty al mes, ya que "así se acentuarían las diferencias de sueldos todavía más".

La petición de eliminar las tiendas especiales donde sólo se puede comprar pagando con divisas (tiendas pewex), no es tampoco realizable, según Jagielski, porque suponen una importante entrada de divisas para el país.

La reducción de cinco años para el retiro, de 55 a 50 años, es para el vicepresidente poco realista.

El ministro recalco, sin embargo, que el Gobierno haría todo lo posible para mejorar el suministro de carne, aunque "no se puede renunciar a la exportación de jamón y tocino, pues, se perdería el mercado que existe actualmente".

La delegación prometió que se revisarían las subvenciones estatales para los hijos y se mejoraría la situación en el sector de la vivienda.

Asimismo, el ministro se mostró dispuesto a que se emitiera por radio una parte de las negociaciones, pero se negó en rotundo a que se dieran a conocer íntegramente.

El comité había pedido que el comunicado de las negociaciones se publicara, porque los informes de la prensa oficial eran "discriminatorios para los huelguistas".

La propuesta del presidente de la zona de Gdansk de reanudar el funcionamiento de los servicios de transporte público hoy, domingo, fue rechazada.

La zona de los astilleros "Lenin", continuará ocupada durante todo el domingo, de acuerdo con los huelguistas.

El Ayuntamiento de Szczecin advirtió ayer a la población del

peligro que suponía la huelga prolongada de los servicios de recogida de basura.

La radio local de la ciudad del Báltico anunció que, desde hace días, la basura se amontona en las calles, aumentando cada día el peligro de que se produzca una epidemia.

«Los servicios de agua funcionan normalmente y las escuelas están abiertas, pero no hay servicio de autobuses ni de tranvías en Szczecin, informó la radio.

Jagielski regresó hoy a Varsovia, para informar al Comité Central del Partido de los resultados de las negociaciones con los integrantes del comité empresarial. (EFE).

PIDE EL RETORNO AL TRABAJO

VARSOVIA, 24.- El obispo de Gdansk, Lech Kaczmarek, ha pedido hoy a los obreros en huelga reanudar su trabajo, diciendo que "las huelgas no os benefician a vosotros ni a vuestras familias, y sólo sirven para agravar la crisis existente".

En una carta pastoral leída en todas las iglesias de su diócesis, y también en la misa al aire libre celebrada en los astilleros "Lenin", el obispo Kaczmarek dice que "todas las iglesias de la provincia piden por que las nubes acumuladas sobre el litoral desaparezcan".

El mensaje señala que los obreros tienen derecho a reclamar ciertas reivindicaciones, pero que "todo debe hacerse en una atmósfera de orden y de dignidad, para evitar a toda costa los disturbios y el derramamiento de sangre". (EFE).

REUNIDO EL POLITBURO

VARSOVIA, 24.- Tras el fracaso de las negociaciones iniciadas ayer entre el Gobierno polaco y el comité interempresarial de huelga, el politburó del Partido Comunista se encuentra reunido para estudiar las medidas que pongan fin a una huelga casi general de diez días.

Las fuerzas de seguridad impiden el acceso a la sede del Partido Comunista, en cuyos alrededores la televisión ha instalado camiones con equipos de grabación, aunque no se ha informado que se vaya a transmitir ninguna sesión en directo.

En el décimo primer día de paro, los obreros de los astilleros en Gdansk continúan ocupando la zona portuaria. En el patio de los astilleros "Lenin" se celebró esta mañana una misa, a la que asistieron seis mil personas.

En las ciudades bálticas de Szczecin y Elblag no se han producido cambios en los paros laborales desde hace más de una semana.

Las concesiones que ha hecho el Gobierno al comité huelguístico interempresarial no han sido suficientes para que los trabajadores reanuden el ritmo de trabajo normal.

Según fuentes disidentes de Varsovia, unos 30 disidentes se encontraban hoy detenidos en la capital polaca. Algunos de ellos habían sido puestos en libertad el pasado viernes provisionalmente.

La ley polaca prevé un máximo de 48 horas de prisión para las personas sospechosas que no hayan sido declaradas culpables.

Entre los detenidos se encuentran el portavoz del grupo disidente "Comité de Autodefensa Social" (KOR), Jacek Kuron, y el historiador, Adam Michnik.

El organizador de las huelgas en los astilleros, Lech Alesa, declaró hoy, después de las negociaciones con el vicepresidente Mieczyslaw Jagielski, que el conflicto entre los trabajadores y el partido "puede arreglarse por medios pacíficos".

Las perspectivas de que las huelgas cesen y no intervengan las fuerzas de policía, son alentadoras, según un miembro del comité interempresarial, al haber sido reconocido éste por el Gobierno polaco.

La agencia oficial de noticias "Pap", anunció hoy que la situación en las zonas afectadas por la huelga no ha cambiado y que el Gobierno deliberará sobre las soluciones para terminar con el paro.

El comité interempresarial reprochó al Gobierno no haber restablecido las comunicaciones entre Gdansk y el resto del país, a lo cual Jagielski respondió que no dependía de él que las líneas de teléfono funcionasen.

Fuentes oficiales informaron en Varsovia que el Politburó se ocuparía de la petición de poner en libertad a los presos políticos.

Anteriormente, el comité empresarial había rechazado las declaraciones del Gobierno en las que se aseguraba que en Polonia no hay presos políticos.

Círculos allegados al partido, manifestaron que en el seno de éste, se extiende el convencimiento de que los sindicatos oficiales han fracasado en su misión de mediadores entre el trabajador y las empresas.

También está prevista una sesión plenaria del Comité Central del Partido para el próximo miércoles, aunque no se pudo confirmar oficialmente la certeza de su celebración.

Los dirigentes comunistas —manifestaron círculos del partido— prefieren posponer un pleno del partido a un momento más idóneo, cuando se haya calmado la situación en el país. (EFE).

BIOGRAFÍA DEL NUEVO PRIMER MINISTRO

VARSOVIA, 24.- Jozef Pinko Ski, designado esta noche como primer ministro polaco tras la salida del Gobierno de Edward Babiuch, era desde 1974 secretario del Comité Central del Partido Obrero Unificado polaco.

Pinko Ski cuenta con 51 años de edad, es licenciado en Ciencias Económicas y nació en Siedlce, provincia de Varsovia, en el seno de una familia obrera.

Entre 1952 y 1956 fue oficial del Ejército y después de ocupar numerosos cargos en la Administración estatal fue designado en 1965 presidente del Consejo Popular para la región de Varsovia.

En octubre de 1971 fue nombrado primer vicepresidente de la Comisión Gubernamental del Plan Económico.

Jozef Pinko Ski era desde 1971 miembro de pleno derecho del Comité Central tras la celebración del 16º congreso del Partido Obrero Unificado polaco.

Biografía de Edward Babiuch

VARSOVIA, 24. - Edward Babiuch, de 53 años, que hoy fue depuesto como primer ministro de Polonia, estaba a la cabeza del Gobierno desde el 18 de febrero de este año, y está considerado como el más próximo colaborador del primer secretario del Partido, Edward Gierek.

Era natural de Katowice, donde de joven fue minero, al igual que Gierek.

Ingresó en el partido obrero unificado de Polonia en 1945 y a partir de 1963 fue miembro de su comité central.

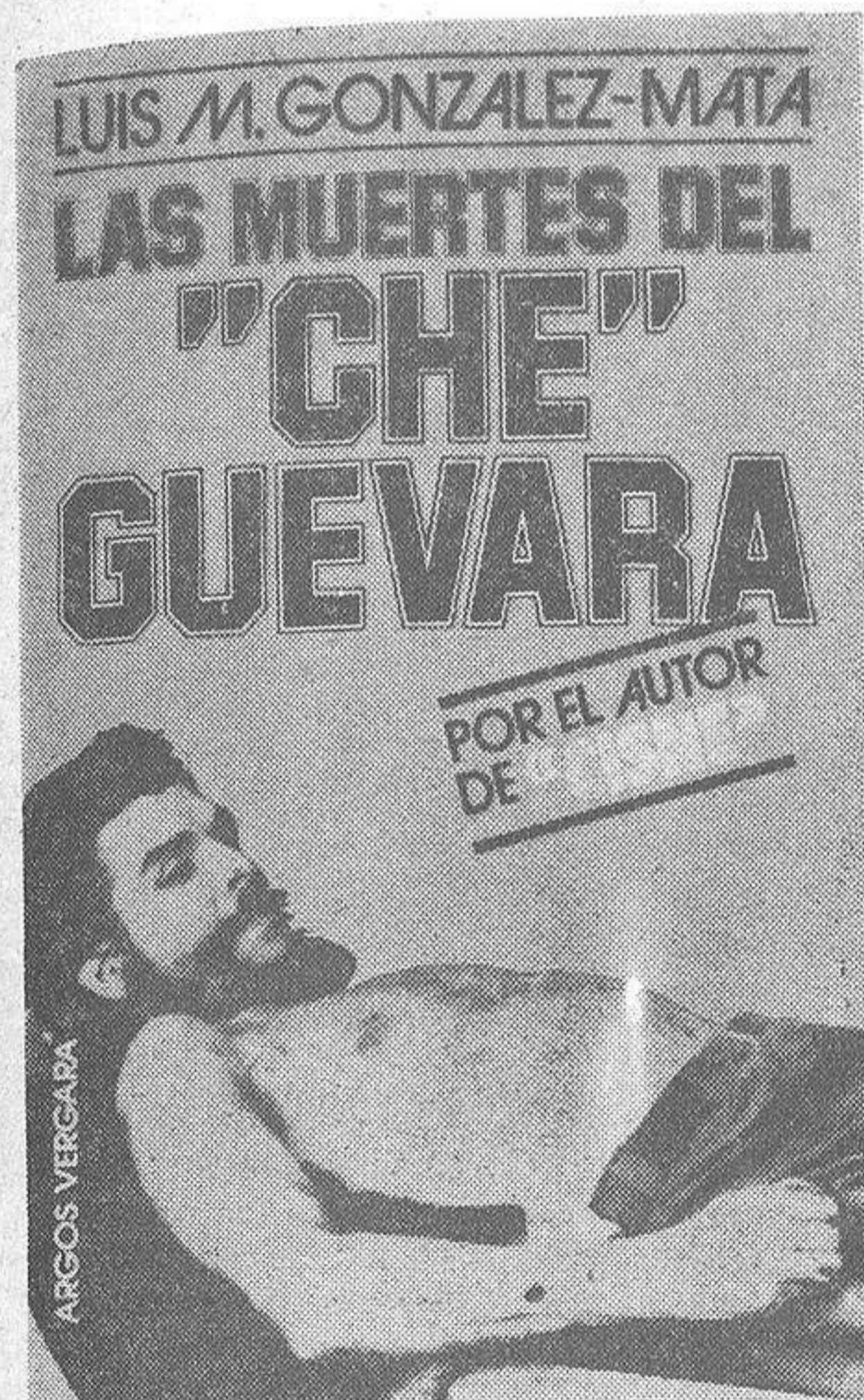
Desde la llegada de Edward Gierek al poder, en diciembre de 1970, Babiuch fue ocupando puestos de responsabilidad en el partido hasta que en febrero de este año fue nombrado primer ministro, en sustitución de Piotr Jaroszewicz.

Se da la circunstancia de que Jaroszewicz se vio obligado a dimitir ante su mala gestión económica, pocos días después de anunciar por televisión un aumento de los precios alimenticios, que fue inmediatamente desmentido.

Edward Babiuch ha dimitido ante las huelgas obreras convocadas por el aumento, ordenado a principios de julio, del 40 por ciento en el precio de la carne.

Hoy, Babiuch anunció por televisión su dimisión y el nombramiento de Jozef Pinkowski para sustituirle.

Una figura mítica



Luis M. González Mata, hombre relacionado con diversos servicios en un libro reciente, "Las muertes del Che Guevara" (1), trata de presentar una cabal dimensión del famoso revolucionario. Puede que algunos pasajes de su obra-reportaje sean más bien fruto del componente imaginativo del autor que de una auténtica realidad. En cualquier caso, podemos afirmar que su relato resulta apasionante. Presenta, por lo pronto, una nueva visión de Ernesto Guevara, que se aproxima bastante a la contenida en las versiones que, de boca en boca, escuchamos durante nuestra pasada visita a Cuba.

Asombra, en cualquier caso, la figura extraordinaria de aquel argentino que hizo realidad la idea de la "revolución permanente". Más aún: uno puede estar o puede no estar de acuerdo con las tesis sustentadas por el hombre de Sierra Maestra; pero lo que resulta indudable es que su figura aparecía como fascinante. Se comprende, pues, que el mundo de los humillados y ofendidos creyera encontrar en ella al mito, a la personificación de lo que cualquier individuo hubiera deseado ser. González-Mata nos ofrece, pues, una visión sobre las andanzas del dirigente comunista, de origen argentino, en el antiguo Congo Belga, en Bolivia y en otros numerosos lugares, cuya presencia allí apenas es conocida del lector.

González-Mata plantea diversos interrogantes en las cartas que figuran al final de su libro, dirigidas a Fidel Castro y al periodista Régis Debray. Se trata de una sucesión de preguntas, todavía incontestadas. Parece como si sobre la figura del revolucionario existiera una conspiración de silencio. Algo parecido, en suma, a lo ocurrido en la Rusia del periodo staliniano con respecto a Trozky, el gran debelador de los planes quinquenales, o en la Yugoslavia de Tito con su antiguo colaborador Milovan Djilas. La explicación de esas sospechosas zonas oscuras acaso se encuentre en lo que el escritor yugoslavo denominó la "nueva clase"; es decir, la gran burocracia que suele surgir en los países socialistas, conforme éstos empiezan a perder ímpetu revolucionario.

"Che" Guevara --según se desprende del contexto de este libro-- no había nacido para ocupar una poltrona ministerial, sino para la lucha en campo abierto. Terminado el episodio de la Sierra Maestra, no se resignaba a la fácil existencia del antiguo revolucionario. Su idea era la expansión de la lucha a cualquier lugar de la tierra donde se registrasen irritantes desigualdades sociales. Se comprende, así, que le volvieran la espalda todos cuantos acabaron vendiendo su primogenitura por el plato de lentejas que les ofrecía Moseú. Si el "titoísmo" fue el primer brote de rebeldía contra el sentido monolítico del poder soviético, algo parecido a lo ocurrido con el desaparecido dictador yugoslavo pasaría, tras la muerte de Stalin, con Mao. Como, en otro orden de cosas, acabaría por sucederle a Ernesto Guevara.

Es hoy el día en que no se conocen con exactitud los pasos del revolucionario, desde que dejó su ministerio en La Habana, para acudir en ayuda de la guerrilla boliviana. Más aún: tras su muerte, la lucha revolucionaria sufrió un indudable colapso en Sudamérica. Ahora, empero y pasados los años, se asiste a un rebrote de las ideas guevaristas en numerosos pueblos. Puede decirse del "Che", pues, que, como en el caso del Cid, fue capaz de ganar batallas después de muerto. Ahora en que su figura constituye todo un símbolo, acaso cabría sospechar --como lo hace Luis M. González-Mata-- que el asesinato de Guevara fue obra de una gran conspiración.

Lo más probable es que no fuesen ajenos a ella sus antiguos compañeros de lucha en la Sierra Maestra, con Fidel Castro al frente. La personalidad de Guevara era tan poderosa, que estaba llamada a oscurecer la del propio dirigente del asalto al Cuartel de Moncada. Algún día, la Historia dirá su última palabra sobre lo ocurrido con aquella figura mítica, que constituye un ejemplo para todos los que sueñan con los ideales de mejora social. Y puede que cuando tal cosa ocurra, los hechos vengán a demostrar buena parte de las tesis contenidas en este libro, tan polémico como apasionante.

E. M.

(1) LAS MUERTES DEL "CHE" GUEVARA, por Luis M. González-Mata.- "Argos Vergara, S. A."- Barcelona.

Una visión pesimista de la vida humana



DORIS Lessing, la gran escritora de lengua inglesa a la que tantas veces nos hemos referido en esta parcela del periódico, vuelve de nuevo a recabar nuestra atención con su novela "Cercos de Tierra" (1), en la que cuenta diversos episodios que parecen encerrar carácter autobiográfico. Ahora, cuajada ya en una excelente novelista, pone de relieve su acusada madurez narrativa. Tras la figura de Martha, heroína de su fábula, creemos encontrar una faceta personal de la narradora.

La Lessing se muestra aquí como mujer de honda humanidad. Los grandes acontecimientos que se registran en su país de adopción, Sudáfrica, ponen de relieve algo que permanece latente: la lucha de un puñado de idealistas contra el sistema oprobioso del "apartheid". Terminada la guerra en Europa y en el Pacífico, los antiguos ideólogos empiezan a comprender la situación. Es, entonces, cuando se preguntan si la existencia que llevaron, si sus continuados sacrificios, merecieron, en realidad la pena. Y la respuesta que reciben es tremendamente negativa.

La libertad que había alentado sus pensamientos, la simpatía con que eran vistas sus apreciaciones, son arrolladas por el espíritu de reacción surgido tras los avances imperialistas del pueblo soviético. Es, entonces, cuando todas las figuras que desfilan por las páginas de esta historia hacen como un autoanálisis y empiezan, según pretendía Sócrates, a conocerse a sí mismos. Todos sus personajes parece como si sintieran estafados, como si hubieran sido objeto de un fraude fenomenal.

Se trata, pues, de una historia pesimista, donde los asomos de felicidad, apenas entrevistos, se disipan con toda rapidez. Constituye, asimismo, como un proceso de expiación dolorosa o de reñición por el sufrimiento. En lo que, a la postre, nos recuerdan las maneras de entender la vida alentadas en la mente del gran Fedor Dostoyevski.

E. M.

(1) CERCO DE TIERRA, por Doris Lessing. Seix Barral, S. A."- Barcelona.

Inteligente mezcla de fábula y de realidad

NOS congratula cada vez que un compañero de profesión logra robarle unas horas a la tarea periodística, siempre azacanáda, para llegar a transformarla en un libro enjundioso. Tal es lo que acaba de hacer Juan María Gallego Tato con "Esta tierra fue rica y respetada". (1), obra donde pone de relieve sus dotes de narrador nato.

Sobre un episodio basado en las andaduras de los héroes de la independencia...

to traza una fábula donde pasa de lo realista a lo simbólico, donde entretiene fábula y certeza. Su libro encierra una clara intención moralizante. Aun cuando, en apariencia, situado en la Grecia de Homero, plantea problemas de viva actualidad. Tras su lectura, se obtiene una interesante moraleja: la defensa de la libertad, en cuyo nombre se cometieron tantos crímenes; pero que aquí, una vez más, sirve al autor para subrayar la importancia que encierra el pensamiento. Por encima de cualquier tiranía, el espíritu humano siempre conserva unas parcelas de independencia.

Con un argumento que linda en la epopeya, Gallego Tato analiza situaciones individuales y colectivas. Es así como su nueva obra logra salvar la perspectiva ofrecida por el paso del tiempo. Y es que existen cosas como la libertad de pensamiento que no son de hoy ni de ayer, sino de siempre. Más aún: en esta mezcla de relato lineal y de alegoría, lo real y lo simbólico se entremezclan para depararnos una sucesión de inefables emociones.

Hay grandiosidad en el bosquejo de los personajes; pero hay, también, pasajes en que se impone esa diosa socrática que es la ironía. De ahí que, en "Esta tierra fue

Juan María Gallego Tato
ESTA TIERRA FUE RICA Y RESPETADA

rica y respetada", nos encontremos con diversos motivos chispeantes, donde, más que la jugosidad del humor, campea el sentido de lo satírico. De ahí que se presente algo como una especie de bufonada trágica o, si se quiere, de tragedia bufa, según Unamuno calificaba el romanticismo. Porque, en el fondo de toda la obra del escritor lucense, late una soterrada ternura, aun cuando, a veces, trate de disimularla con el arranque intelectual, sensible e inteligente.

E. M.

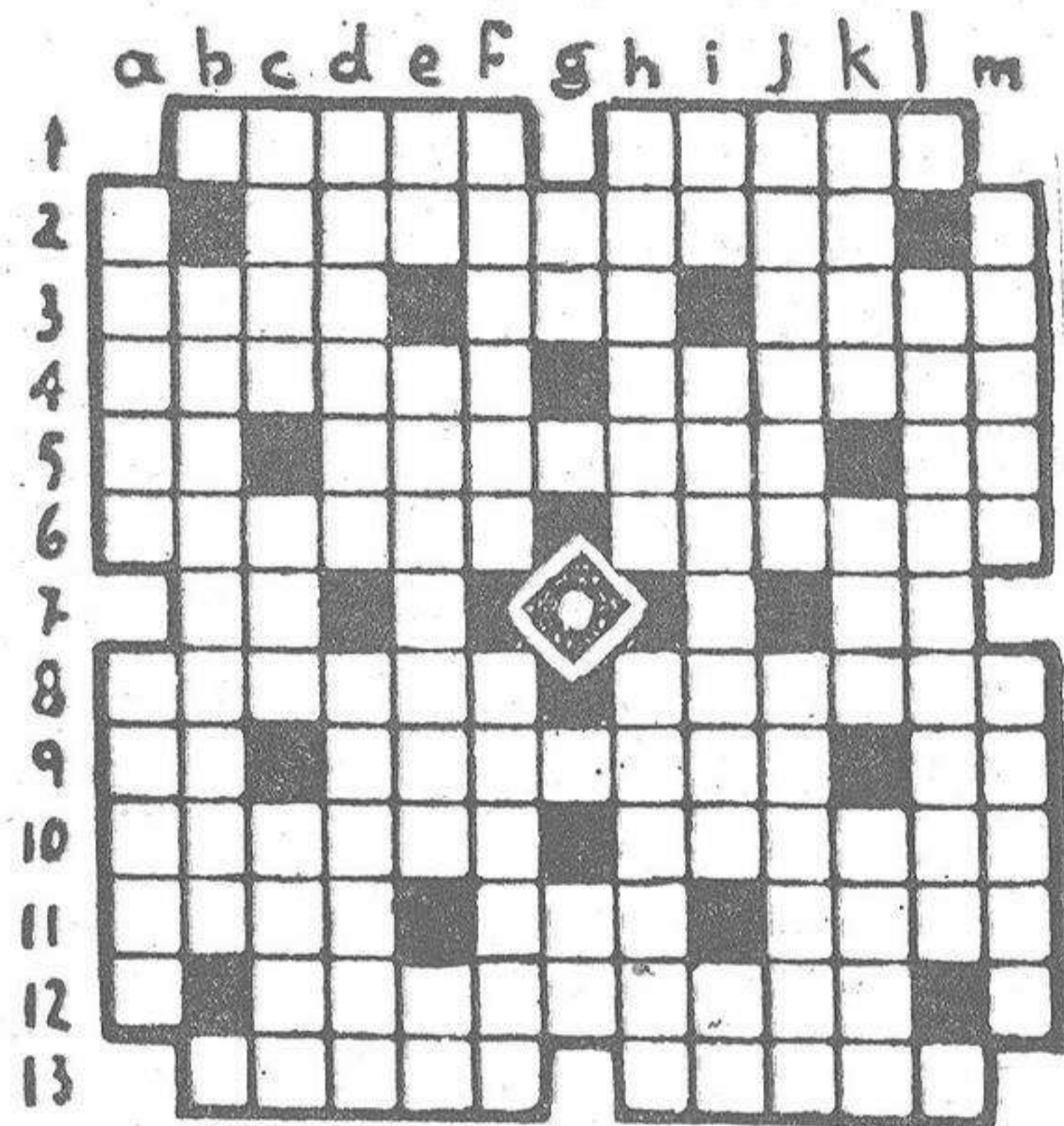
(1) ESTA TIERRA FUE RICA Y RESPETADA, por Juan María Gallego Tato. "Editorial Compostela". Santiago.

Esta obra o cualquier otra, adquiérala en LIBRERIA CERVANTES

Maria Pita, 20 - Telf. 207123 (Se hacen envíos por Correo)

CRUCIGRAMA

Por MONCHO



HORIZONTALES.-1: Desocupe. Existencias.-2: Que tiene agudo ingenio.-3: Al revés, abismo. Signo matemático. Cereal.-4: Latoso. Aviso de peligro.-5: Contracción. Conduzas, guíes Prefijo que significa doble.-6: Ciudad bíblica. Enfades.-7: Preposición. Lengua.-8: Antigua máquina de guerra. Trucea.-9: Interjección. Utensilio de cierre. Repetido, perro.-10: Instruye a uno en una cosa. Borde u orilla.-11: Ciudad de Colombia. Letras de mapa. Fundamento.-12: Explicados.-13: Al revés, río de Francia. Flores.

VERTICALES.-a: Ropas sueltas. Último piso de un edificio.-b: Obra teatral.-c: Deidad egipcia. En latín, de Dios. Proyecto.-d: Privado de su empleo. Relativo al eco.-e: Marchar. Renuncian a sus cargos. Nota.-f: Corpúsculo reproductor. Lavativas.-g: Río italiano. Voz de mando.-h: Nombre de varón. Enfermedades.-k: Casualidad. Personaje bíblico. Tejido.-l: Idiotas.-m: Alzáis. Unifiquen.

SOLUCION

SO. Morbos.-k: Azar. Job. Gasa.-l: Imbediles.-m: Izais. Añen.
mas.-g: Po. Ar. h: Viraje. Campar.-i: Ic. Lanzada. Do.-j: Dama.
Plan.-d: Cesado. Ecoloc.-e: In. Dimittan. La.-f: Espora. Ene.
VERTICALES.-a: Capas. Atico.-b: Melodrama.-c: Apis. Del.
gen.-ii: Call. Nup. Base.-12: Acharados.-13: Anos. Rosas.

MAZ.-4: Pesado. Alarma. B.-6: Sodoma. Enfos.-7: M.
De. Oc.-8: Aríete. Cambia.-9: Ta. Candado. Lu.-10: Impone. Mar.
HORIZONTALES.-1: Vacle. Vidas.-2: Ferspicaz.-3: Amis. Por.

Abundancia de bosques en la campiña rumana

Cada una de sus ciudades cuenta con numerosos parques ● Rudo contraste entre el secarral de Castilla y las zonas verdes de los países balcánicos ● Allí el campo es para los ciudadanos y no, como ocurre en las capitales españolas, los ciudadanos son para el campo ● Evocación de Giner de los Ríos y su entusiasmo por las excursiones a la Sierra de Guadarrama ● El frecuente retorno a la naturaleza convierte a las gentes en unas seguidoras del "salvaje" rusioniano ● Valaquia, Moldavia y Transilvania, las tres grandes regiones del país ● Blad Tepes, convertido por un escritor con imaginación en el vampiro "Conde Drácula" ● Un país de clima extremado: tras casi nueve meses de invierno, se pasa a temperaturas superiores a los cuarenta grados ● El pan integral nos acompañó durante el recorrido por Rumania y Bulgaria ● Mayor abundancia forestal que de espacios cultivados ● Deficiente producción de cereales en los países del Este ● Comida muy picante y cerveza insípida ● Puestos callejeros de jarabes disueltos en soda ● Un pueblo que ingiere unos alimentos tan rudimentarios como nutritivos

ALGO que admira en los países balcánicos es la abundancia de parques en sus ciudades. El problema de las urbes hispanas, donde el cemento se impone a los espacios verdes, no existe en capitales como Bucarest. Claro que, a cambio de la belleza de sus paisajes, los rumanos tienen que padecer un invierno que dura cerca de nueve meses. Se explica que, durante la visita, en el pasado julio, nos impresionara vivamente la belleza de su territorio; sobre todo, después de haber abandonado ese inmenso secarral que es Castilla. Más aún: nuestras tierras de secano, separadas por una sucesión de cordilleras paralelas, impiden unos riegos adecuados, cosa que no ocurre en países como Rumania. De ahí que, en cualquier parque de esta zona balcánica, viésemos retozar a niños y a mayores. Allí, en suma, el campo es para los ciudadanos y no los ciudadanos para el campo, según ocurre en la inmensa mayoría de las ciudades españolas.

PASION CAMPESTRE

SIEMPRE nos ha sorprendido la pasión por el campo que muestran las gentes del Centro y del Norte de Europa. No olvidemos que, de su viaje a Inglaterra, don Francisco Giner de los Ríos trajo dos pasiones: la de establecer en todos los hogares cuartos de baño; pero, sobre todo, las excursiones: la de establecer en cualquier hogar cuarto de baño; aparte del entusiasmo por la filosofía krausista —que tan criticada sería por Menéndez Pelayo a Sáinz del Río—, se mostraron partidarios del reencuentro con la Naturaleza. Algo parecido les sucede a los rumanos, que los fines de semana se dirigen en masa a cualquiera de las zonas campesinas con que cuenta el país.

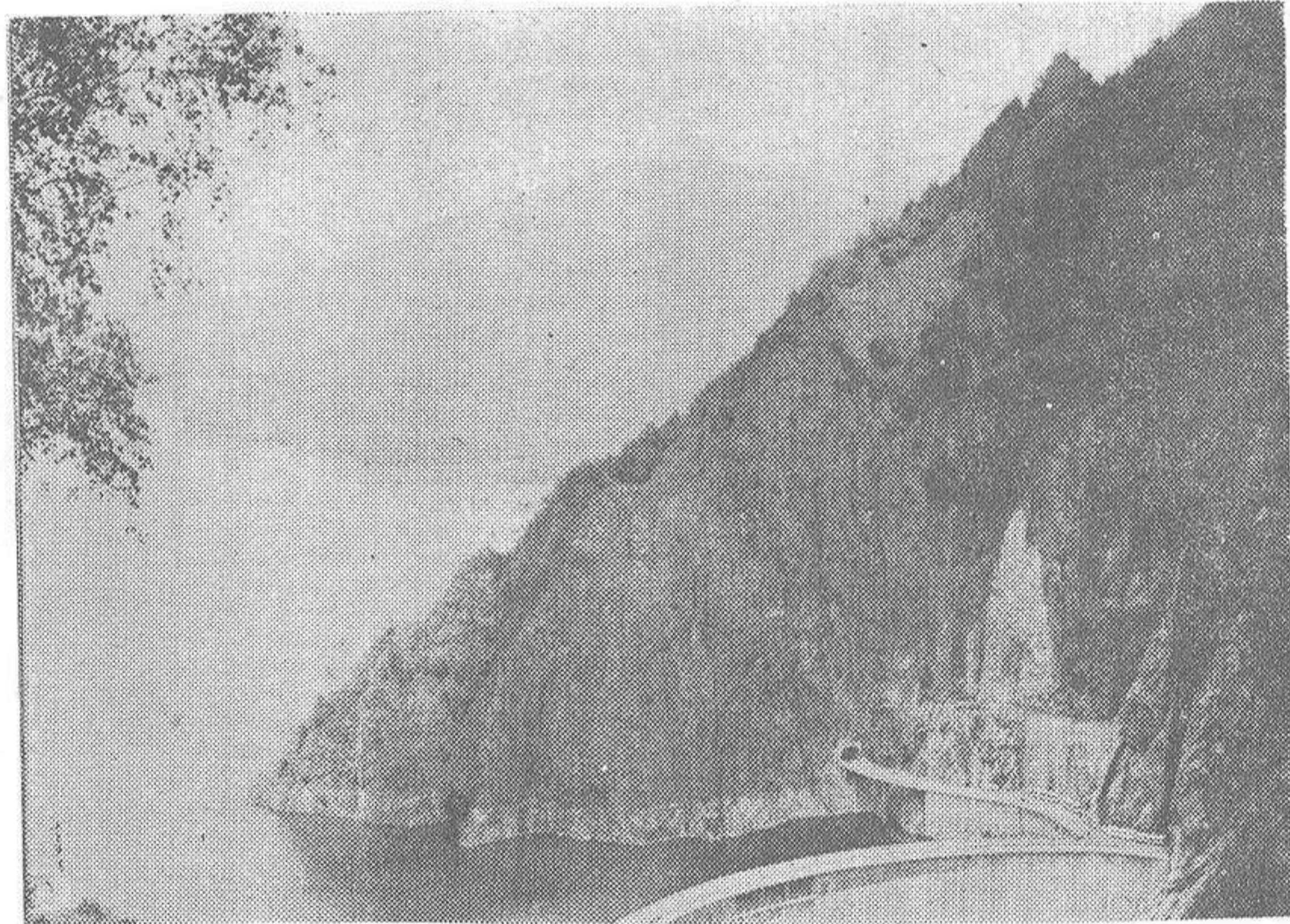
La Rumania actual aparece formada por tres grandes regiones: Transilvania, Moldavia y Valaquia. Tras la Segunda Guerra Mundial, el país perdió otras dos provincias, la Besarabia y la Bucovina, que fueron incorporadas a la Unión Soviética, así como la Dobruja meridional, anexionada a Bulgaria. Si los pocos rumanos que cuentan con automóvil propio pueden trasladarse a los Cárpatos transilvanos, antigua morada de Blad Tepes "El Empalador" —convertido, por un novelista imaginativo, Bran Stoker, en el vampiro "Conde Drácula"—, el resto de los habitantes de Bucarest se limitan a disfrutar con las delicias que les ofrecen sus frondosos parques.

A la vista de tantas familias merendando en plena campiña, mientras sus hijos se dedican a la práctica de los deportes más diversos, uno empieza a comprender el componente naturalista que alentaba en el padre del romanticismo moderno, Juan Jacobo Rousseau. No olvidemos que, el autor de "La nueva Eloísa" reputaba al hombre como bueno por naturaleza, a la vez que condenaba a la sociedad por encargarse de malearlo. El famoso "salvaje" rusioniano era, pues, un campeón de la vuelta a la Naturaleza. Ni más ni menos que lo que les sucede a los rumanos actuales.

VERANOS CALUROSOS

SE comprende, por otra parte, que los rumanos que apa-

cen casi todo el año con sus tierras recubiertas por la nieve, se sientan reconfortados cada vez que, a un invierno muy duro, sucede, casi sin apenas transición, un verano caluroso. Aun cuando los textos consideran el clima rumano como be-



Con parajes tan bellos como el que se presenta en la foto —en primer término, la presa de la central hidroeléctrica de Arges—, se comprende que el pueblo rumano se sienta atraído por su campiña. De ahí que aproveche los tres meses de buen tiempo con que cuenta para realizar jiras a sus bosques o a sus parques.

nigno, lo cierto es que, conforme sucede al resto de los países centroeuropeos, resulta realmente extremado. Durante nuestra estancia en Bucarest las temperaturas eran superiores a los cuarenta grados. Más elevadas, sin duda, a la que dejamos al abandonar Madrid. Pero la abundancia de bosques —donde predominan el haya, el abeto y el abedul—, suavizan el ambiente. Sobre todo, si lo contrastamos con el mucho calor que, pocos días después, tendríamos que soportar en Grecia y en las islas del Egeo. Rumania ha pasado siempre por ser una tierra pobre, como pueblo de primitivo signo agrícola, que había convertido al país en uno de los graneros de Europa. Ahora, sin embargo, las cosas ya no parecen ocurrir así. Sobre todo, si juzgamos por el

pan integral que nos acompañó desde Bucarest hasta la frontera de Salónica, donde por primera vez comimos unos bollos de auténtico trigo. Y, aun cuando nuestro padre, en los años del "hambre española", cantaba las "excelencias salutíferas" de este cereal sin que lo despojara del salvado, la verdad es que todavía no olvidamos que figurábamos entre los países más devoradores de pan. Cosa, sin embargo, que no ocurre ahora en el mismo grado.

ABUNDANCIA DE BOSQUES

SI durante la guerra del 14 al 18 la caballería de Von Mackensen invadió con rapidez la llanura de Valaquia, compuesta por una sucesión de trigales, ahora, tal vez se encontrase con mayor número de bosques que de espacios cultivados. Y, si bien los gourmets ensalzan las virtudes del pan de centeno —al que tan aficionados son centroeuropeos y eslavos—, lo cierto es que la Unión Soviética —desde que Ucrania dejó de ser un inmenso trigal—, lo mismo que Rumania, Bulgaria y Hungría son deficitarias de harina. Año tras año nos enteramos del envío de oro soviético a los Estados Unidos, a la Argentina o al Canadá para proveerse del trigo de que carece su población. Más aún: cada vez que Washington pretende apretarle las clavijas a Moscú, se niega a venderle sus excedentes de cereales panificables.

Señalemos, por otra parte, que los rumanos, lo mismo que los húngaros y los mejicanos, son muy aficionados al picante. La páprika se impone en los alimentos de aquella tierra, ya se trate de variantes del gulasch, o de una tortilla mista, que resiente durante varias horas los estómagos de los no habituados. Pasa con el régimen alimenticio de las naciones balcánicas como con el de los mejicanos, en cuyos manjares siempre están presente el chi-



Los rumanos aprovechan todas las ocasiones que se les presentan, para solazarse en sus fiestas campesinas. La escena que recogemos corresponde a la comida que celebran los pastores, al aire libre, en la zona de Tara Unsulain, con motivo de la vuelta de las ovejas a los pastos, tras la fusión de las nieves invernales.

pés de recorrer casi cinco mil kilómetros, hasta llegar a Leningrado, en uno de cuyos hoteles logramos solazarnos con un champaña del Cáucaso que, sin llegar a las calidades del francés, nos supo a verdadera gloria. En cada esquina de Bucarest se encuentran chiringuitos donde la gente forma cola para beberse un vaso de refresco, casi siempre hecho a base de esencia de frambuesa y que tanto recuerda a la zarzaparrilla que nos servían cuando éramos niños.

peor de Europa. Carece, por lo pronto, de las calidades que encierran los productos salidos de las factorías de Munich o de Pilsen, por no recordar la buena cerveza negra de ingleses y de escandinavos. Las pocas botellas que logramos trasegar, durante nuestra estancia en el país, nos la mostraron como un líquido de escaso sabor a lúpulo ó a cebada y sin apenas espuma. Más aún: el primer día que comimos en Bucarest, y a pesar de los buenos servicios de nuestro guía rumano, no nos fue posible conseguir ni en el hotel donde nos alojábamos ni, tampoco, en uno de los más afamados restaurantes de la capital.

CERVEZA DEL TIEMPO

AL igual que ocurre con los ingleses, la cerveza jamás la sirven helada, sino del tiempo. Si a ello se añade su escasísima graduación alcohólica, se explica que, al contrario de una bebida refrescante se nos asemejase a un caldo. De ahí se comprende que sus genes, con casi nueve meses de invierno, no se muestren muy partidarios de las bebidas frías. Consumen, por el contrario, grandes cantidades de té. Así es como, en cada una de las calles de Bucarest, es raro no encontrarse con algún establecimiento donde vendan bolsitas para preparar la infusión, casi siempre de procedencia china.

Y, para terminar con este capítulo gastronómico, diremos que en Rumania, Bulgaria y Grecia uno de sus manjares típicos lo constituye la mussaka —picadillo de carne y de coles fermentadas, cubierto por una verdura— que deja un ingrato sabor en el paladar. Pero, tampoco, es cosa de exigir los refinamientos de la cocina francesa en unos pueblos que luchan afanosamente por sobrevivir de sus pasadas penalidades y que todo conviene decirlo— ingieren unos alimentos tan rudimentarios como nutritivos.

PUESTOS CALLEJEROS DE JARABES

Y ya que hablamos de bebidas, diremos que en todos los países del Este —tan aficionados, por otra parte, a los helados, de los que los rusos, sobre todo, consumen cantidades ingentes— proliferan los puestos callejeros de jarabes disueltos en soda. La primera experiencia con esta bebida la tuvimos al arribar a Varsovia, y ya no nos abandonaría, des-

Señalaremos, asimismo, que en Rumania, a pesar de encontrarse en la zona donde impera la "civilización de la cerveza", este líquido acaso sea el

EN EL CORAZON
DEL ANTIGUO
"POLVORIN"
DE EUROPA

Por EMILIO MERINO